

# COLOQUIO RUSIA-U. S. A.

Nuestro corresponsal en Nueva York—M. Blanco Tobío—telegrafía hoy—página 5—una interesantísima crónica en la que pone de relieve la sensacional e inesperada visita —gesto de simpatía y reconciliación—del Presidente Eisenhower a la Exposición Soviética de Ciencia Tecnológica y Cultural inaugurada en el Coliseum de Nueva York. En la página 5 también, PUEBLO publica el comentario "Coloquio Rusia-U. S. A.", en el que se pone de manifiesto el nuevo rumbo que las relaciones rusionorteamericanas toman sobre la base de las auténticas cosas que les afectan.

Laxante  
**OLAN**  
AZÚCAR DE FRUTAS EFERVESCENTE, SUAVE Y EFICAZ  
Laboratorio de TABLETA OKAL

# PUEBLO

AÑO XXX  
NUMERO 6.166  
1,50 PESETAS

Director: Emilio Romero

MADRID  
MARTES, 30  
JUNIO 1959

Depósito Legal, M. 16.-1958

Narváez, 70 \* Apartado número 517 \* Teléfono (centralita) 25-61-32

ZAPATOS para verano

véalos en  
*La Corona*

cómodos  
frescos  
elegantes



CARR. SAN JERONIMO, 16 FUENCARRAL, 21 TOLEDO 29

## Palabras del Jefe del Estado en Huesca

### LAS PROMESAS HECHAS EN LOS MOMENTOS DIFÍCILES PARA NUESTRA PATRIA ESTAN CUMPLIENDOSE HOY

### El Caudillo ha inaugurado el pantano de OLIANA



### Ha muerto AGUSTIN DE FOXA

ESTA mañana ha fallecido —en su domicilio de la calle de Ibiza, adonde fué trasladado urgentemente desde la clínica de la Concepción—el ilustre escritor, de la Real Academia Española, Agustín de Foxá, conde de Foxá. Agustín de Foxá llevaba dieciséis días gravemente enfermo, en Madrid, desde que fué trasladado de Filipinas. Y esta misma mañana, ante su situación desesperada, fué trasladado a su domicilio.

(En páginas interiores, amplia información en torno al personaje, a su figura y a sus últimos días.)



Franco es aclamado por el vecindario de Huesca a su llegada a esta ciudad. (Foto Cifra.)

Desde el balcón de la Diputación de Huesca, Su Excelencia el Jefe del Estado pronunció ayer el siguiente discurso:

«Aragoneses:

Sólo unas palabras para saludaros y para agradecer a esta provincia el honor que me hace queriendo que sea presidente honorario de su Diputación.

Hemos venido a vuestra provincia a postrarnos ante el Santo Cáliz, a recordar aquellos otros tiempos en que el Cáliz estuvo en San Juan de la Peña. Esto, que constituye algo trascendente, debe quedar grabado en vuestro ánimo. Hubo una etapa en la vida de España en que la desunión de los españoles permitió que fuéramos invadidos por los sarracenos, y que lo mejor de España, las reliquias sagradas de nuestros santos, todo aquello que representaba un tesoro de espiritualidad, tuvieran que ser trasladadas a nuestras montañas para salvarse de la invasión extranjera.

Más tarde, otra desunión de los españoles puso en trance de perecer a nuestra Patria. Y esta provincia de Huesca vió nuevamente sus tierras invadidas y vuestra capital fué trinchera y muralla contra la invasión de los nuevos bárbaros, y se hizo necesaria la unión sagrada de los españoles para defender otra vez nuestro solar. Esto constituye otro jalón fundamental de nuestra historia. Y cuando venía a tomar contacto con los frentes, cuando visitaba las ciudades en peligro, me hacía una promesa: fundamentar las grandezas de la Patria en la unidad de los españoles, de los hombres y de las tierras de España, y conseguir la repoblación de nuestros montes descarnados, el riego de nuestros campos sedientos y la industrialización, que extendiese nuevas fábricas por la vieja piel de toro de nuestra nación para liberar a nuestros artesanos y dar trabajo a nuestros obreros. (Grandes y prolongados aplausos. Se oyen voces de: «Arriba España» y de «Viva Franco».)

De cómo cumplo lo que prometí vosotros sois testigos. Medio siglo de servicios a la Patria ha hecho que pasaran bajo mi mando una buena parte de los reemplazos españoles. ¡Cuántas veces hicimos en situaciones difíciles la promesa de salvar una población o liberar una posición y siempre cumplimos la promesa! Por ello las promesas hechas en aquellos momentos difíciles para nuestra Patria están cumpliéndose hoy. Las tierras empiezan a regarse, las fábricas se multiplican, los hombres encuentran trabajo y la España mejor es una trascendente realidad. No es la obra de un hombre; es la obra de un régimen, de un sistema político, de una manera nueva de entender la política, porque la política ha de estar al servicio de la Nación y no la Nación al servicio de la política. (Grandes aplausos.)

Por eso quiero deciros que es-

Próximamente: 2 EXCLUSIVAS DE "PUEBLO"

### 1 LOS AMERICANOS QUISIERON SALVAR A MUSSOLINI



Una falsa información impidió al mando aliado salvar al Duce de la ira de los partisanos.

FRANCO BANDINI ha escrito un apasionante reportaje que desvela un misterio más en torno a la muerte de Mussolini. He aquí lo que FRANCO BANDINI ha dicho como prólogo a su reportaje:

"Tengo motivos para pensar que, de no escribir este reportaje, la verdad de lo sucedido correría el riesgo de permanecer oculta definitivamente. En efecto, casi todos los personajes en condiciones de decirlo han escrito ya sobre este tema y han adoptado la versión convencional. Todo, pues, está estabilizado, resulta claro, envuelto por la patina del tiempo, PERO LA VERDAD ESTA TODAVIA SEPULTADA VIVA, PALPITANTE, AMARGA. Vale la pena contarla.

DESDE EL 18 AL 28 DE ABRIL, UN AVION NORTEAMERICANO ESTUVO ESPERANDO LA LLEGADA DEL DUCE

### 2 PSICOMAGNETISMO: LA LLAVE MAGICA DE UN MUNDO DESCONOCIDO



El profesor don Exiquio G. Carbajo, un científico que busca la utilidad de los fenómenos magnéticos

JULIO CAMARERO ha escrito en total exclusiva para PUEBLO una extraordinaria serie de reportajes de los que es protagonista un científico, don EXIQUIO G. CARBAJO, que ha dedicado su vida al estudio de una misteriosa ciencia. Mediante el magnetismo, el profesor CARBAJO

- \* Duerme a sus alumnos para que vayan tranquilos a los exámenes.
- \* Elimina la timidez.
- \* Hace aborrecer el tabaco en pocas sesiones.
- \* Consigue la desaparición de la gripe, catarros y otras afecciones.

Próximamente PUEBLO ofrecerá a sus lectores, a través de la serie de reportajes de JULIO CAMARERO, la versión auténtica de todos estos prodigios, presenciados y comprobados por nuestro informador.

Todos los toxicómanos pueden ser rehabilitados por tratamiento magnético.

### JAPON: un avión se estrella en el patio de un colegio

### SE CALCULA QUE SON 83 LAS VICTIMAS

El aparato pertenecía a las Fuerzas Aéreas norteamericanas

NAHA (Okinawa), 30. — Un avión F-100 de las Fuerzas Aéreas norteamericanas se ha estrellado contra un patio de un colegio de Okinawa, a primera hora de la mañana de hoy. No se sabe el número total de víctimas, pero se tiene entendido que se eleva a 39.

El aparato realizaba un vuelo de rutina y había despegado de la base de Kadena.

El piloto abandonó el avión antes de que el aparato se estrellara.

Al parecer, varias casas se incendiaron y 10 helicópteros pro-

ceden a la evacuación de los heridos.

♦ HABIA SIDO ABANDONADO POR LOS TRIPULANTES.— El avión norteamericano incendiado y abandonado por sus tripulantes, que se estrelló e hizo explosión en una poblada zona de esta ciudad, produjo una serie de incendios que causaron numerosos muertos y heridos entre los habitantes de la misma.

La Fuerza Aérea ha informado que 9 personas han resultado muertas y 74 heridas; 62 de ellas con gravedad suficiente para re-

querir tratamiento en un hospital. Se teme que las quemaduras que sufren algunos de los heridos haga que se eleve el número de muertos.

El avión siniestrado era un cazador a reacción «F-100 Super Sabre», pilotado por el capitán John G. Schmitt, que llevaba a bordo a un pasajero aún no identificado. El aparato se incendió en el aire y ambos se lanzaron en paracaídas. La Fuerza Aérea dice que el avión realizaba un vuelo normal de entrenamiento

(Pasa a última página)

(Pasa a la página 10.)

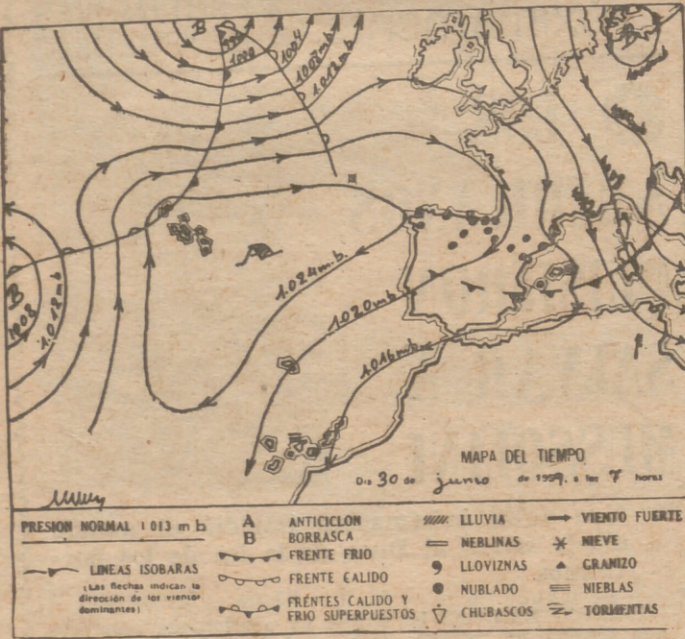


# El hombre del tiempo

## BUEN TIEMPO



La situación del Norte establecida ayer ya ha casi desaparecido, y desaparecerá por completo en pocas horas. Los chubascos originados lo han sido especialmente en el litoral cantábrico, desde Asturias a San Sebastián,



penetrando algo hacia la cuenca alta del Ebro; luego, por puntos de las caras norte de los Pirineos, y hacia Gerona. Esto, durante la tarde de ayer. En la noche última ya no ha sido afectada Asturias, pero sí Santander, Vizcaya y Guipúzcoa. Posiblemente también Navarra y Alava, pero no tengo noticias sobre esas regiones, como tampoco las tengo de las caras norte de los Sistemas Ibérico y Central, sitios en los que es posible que haya habido algo, débil, desde luego, y pasajero. También esta noche ha habido chubascos en Gerona y en algún que otro lugar del litoral

catalán; por ejemplo, en Barcelona. Todo ello muy débil. **NOTABLE CONTRASTE DE TEMPERATURAS.**—Les indicaba ayer que el descenso de temperatura que pudiese originar la situación de vientos del Norte debía afectar casi exclusivamente a la mitad norte de la Península. Esto se notó ayer mismo ya en las máximas. En la mitad septentrional de España las temperaturas máximas fueron notablemente inferiores a las de la mitad sur, con unas diferencias que no pueden de ningún modo atribuirse a la situación geográfica. Como muestra les diré que en San Sebastián la máxima fue de 16 grados (la mínima había sido de 15), en La Coruña de 18, en Burgos y Vitoria de 19 y de 21 en León, Logroño y Soria.

### Entrega de diplomas panameños al director del Instituto de Cultura Hispánica y otras personalidades

En las primeras horas de la tarde de hoy se ha celebrado, en la Embajada de Panamá, la entrega de Diploma e Imposición de la Banda de la Sociedad Cervantina de Panamá, y Diploma y Medalla del Instituto Panameño de Cultura Hispánica, al director del Instituto de Cultura Hispánica, don Blas Piñar, y la primera de las citadas condecoraciones a don Luis Astrana Marín, y Diplomas y Medallas de Honor, a don José María Álvarez Romero, don Manuel Calvo Hernando, don Pedro Salvador y a la señorita María Victoria Eiroa.

Comenzó el acto con unas palabras del embajador de Panamá, quien hizo la presentación de los galardonados. Seguidamente, el vicepresidente de la Presidencia de Panamá, don Gil Salas Tejera, impuso las condecoraciones y felicitó a las personalidades condecoradas. El director del Instituto de Cultura Hispánica, don Blas Piñar, en nombre de todos, agradeció la distinción.

Mariano MEDINA



## LUZ A LAS MURALLAS

El amurallado cinturón de Avila, pervivencia de los siglos, rodeando la ciudad donde el pasado dejó un mensaje de santidad, nobleza y heroísmo, cobra sobre la nitidez del cielo castellano, dejó una noche intensa y baja, una corporeidad maravillosa, gracias a la luz que destaca sus cubos y almenas. El tiempo viejo y el tiempo nuevo se dan la mano en esta exaltación de las piedras y almenas. El Ministerio de la Vivienda, a través de su Dirección General de Arquitectura, re-eternas. El Ministerio de la Vivienda, a través de su Dirección General de Arquitectura, re-eternas. El Ministerio de la Vivienda, a través de su Dirección General de Arquitectura, re-eternas.

### Es creada por un proyecto de ley la Gerencia de Urbanización

Será un organismo autónomo adscrito al Ministerio de la Vivienda y realizará las tareas técnicas y económicas requeridas para el desarrollo del gran programa de ordenación urbanística

El "Boletín Oficial de las Cortes Españolas" correspondiente al día 24 del actual publica el proyecto de ley creando la Gerencia de Urbanización, como organismo autónomo adscrito al Ministerio de la Vivienda.

### El XIII Curso de Periodismo, en Santander

SE CELEBRARÁ EN EL MES DE AGOSTO

Durante los días 17 al 30 del próximo mes de agosto se celebrará en la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo", de Santander, el XIII Curso de Periodismo, cuyo tema será este año "La crítica deportiva, taurina y musical en los periódicos". Se continuarán los estudios que en torno a la crítica se iniciaron en el Curso anterior y se completarán los aspectos más interesantes de esta actividad periodística.

El Curso se divide ahora en tres secciones. En la de crítica deportiva las conferencias estarán a cargo de don José Antonio Eliola-Olaso, delegado nacional de Educación Física y Deportes; don Jaime Campmany y Diez de Revenga, crítico deportivo de "Arriba", y don Nemesio Fernández Cuesta, director del diario "Marca". Las conferencias acerca de la crítica taurina serán pronunciadas por don José María Cosío, académico de la Española; don Ricardo García, "K-Hito", director de "Digame", y don Manuel Lozano Sevilla, crítico taurino de Radio Nacional y de Televisión Española.

En la crítica musical han sido confiadas las intervenciones a don José María Franco Bordóns, subdirector del Real Conservatorio de Música de Madrid; don Antonio Fernández-Cid, crítico musical de "A B C". En los seminarios organizados intervendrán los subdirectores del Curso, don Juan Beneyto y don Santiago Galindo. El Curso será dirigido por don Fernando Martín-Sánchez Juliá, y en la sesión de clausura pronunciará un discurso el director general de Prensa, don Adolfo Muñoz Alonso.

Independientemente de las conferencias y sesiones de trabajo, durante los días que dure el Curso, se celebrarán conciertos de música y habrá, asimismo, una exposición de libros, revistas y periódicos relacionados con el tema de esta convocatoria.

Las inscripciones y becas para participar en este Curso de Periodismo podrán solicitarse por escrito en la Secretaría de la Universidad Internacional "Menéndez Pelayo", de Santander, al director del Curso de Periodismo de dicha Universidad (pabellón de Gobierno de la Ciudad Universitaria de Madrid) y en la Escuela Oficial de Periodismo (Zurbano, 66).

Se dice en dicho proyecto que la ejecución de la amplia y acuciante labor urbanística, programada por la ley de Régimen del Suelo y Ordenación Urbana de 12 de mayo de 1956 y disposiciones legales concordantes, impone la necesidad de dotar a la Administración y a los organismos competentes en la materia de fórmulas jurídico-administrativas ágiles, mediante las cuales aquella ejecución puede lograrse con la efectividad que la tarea urbanística precisa. Es importante a estos efectos dotar a la labor de un sentido empresarial que permita afrontar eficazmente tanto la preparación del suelo urbanizado requerido por las necesidades nacionales de edificación, como la regulación del mercado de solares, obteniendo de los fondos disponibles el mayor rendimiento mediante su renovada inversión, dentro del ciclo más breve posible. La tarea en cuestión exige autonomía funcional y financiera en los organismos que han de acometerla. Por ello el Ministerio de la Vivienda somete a las Cortes el proyecto de ley para la constitución de la Gerencia de Urbanización, como organismo autónomo adscrito al mismo, con objeto de llevar a cabo las tareas técnicas y económicas requeridas para el desarrollo de la gestión urbanística que debe ser ejecutada por la Dirección General de Urbanismo.

Gozará esta Gerencia de personalidad jurídica propia, autonomía administrativa y económica y plena capacidad de obrar para el cumplimiento de sus fines. Se indican en el proyecto las funciones de la Gerencia y la forma en que ha de ejercerlas. Asimismo se especifican los recursos que integrarán la Hacienda de la Gerencia.

REGRESA DE GINEBRA LA DELEGACION ESPAÑOLA DE LA VIVIENDA

Ha regresado de Ginebra la Delegación española que asistió a las reuniones del Comité de la Habitación, integrada por el director del Instituto Nacional de la Vivienda, don Miguel Ángel García Lomas, los arquitectos don José Fonseca Llamado y don Javier Lahuerta, y don Manuel Hermenegildo, economista del Ministerio. Asistieron a las reuniones del Comité antes citado, que forma parte de la Comisión Económica europea integrada en la O. N. U., y que se reúne dos veces anualmente, con asistencia de expertos de distintos países o representaciones de los Gobiernos. A la reunión celebrada recientemente concurren Delegaciones de los países europeos, y como observadores, delegados norteamericanos y del Estado de Israel. Se estudiaron temas técnicos sobre tipificación y coordinación modular y las conse-

### barajas estación aérea.

#### AEROPUERTOS CERRADOS:

Sólo el campo de Oviedo está hoy inhabilitado para el tráfico. Motivo: nubes bajas y visibilidad insuficiente.

#### AGENCIAS DE ADUANAS:

El servicio de Aduanas para viajeros es permanente. Las agencias para el despacho de mercancías abren sus oficinas al público exclusivamente por las mañanas, desde las 8.30 hasta las 13.30.

#### LO QUE PASO EN BARAJAS:

Don Carlos María Rodríguez de Valcárcel, director general de Emigración voló a Ginebra. «Un viaje de dos días—dijo—para efectuar uno de nuestros contactos periódicos con el Comité Intergubernamental de Migraciones Europeas.»

La Armada española tendrá pronto un nuevo submarino, el «Almirante García de los Reyes». Los oficiales de este nuevo navío han salido hacia los Estados Unidos, donde realizarán un curso de prácticas y volverán a España a bordo del sumergible en vísperas de la próxima Navidad.

De Lisboa llegaron dos importantes políticos tailandeses: el señor Malai Huva-

### PANAMA: Han sido devueltos a Cuba 40 de los 89 "invasores" cubanos que se rindieron a las tropas panameñas

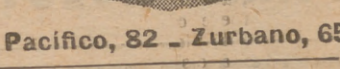
#### ENTRE ELLOS SE CUENTA UNA MUJER

PANAMA, 30.—Cuarenta de los ochenta y nueve "invasores" cubanos que se rindieron a las fuerzas panameñas el pasado mes de mayo han sido enviados a Cuba por vía aérea. En el grupo figuraba Julia Herrera, la única mujer entre los "invasores".

Otros cinco cubanos y un panameño que se negaron a rendirse, pero que fueron hechos prisioneros más tarde, serán juzgados por haber intentado derrocar al Gobierno panameño. (Efe.)

#### REFRIGERADORES KELVINATOR

Mejor servicio. Silencioso. PLAZOS



Pacífico, 82 - Zurbano, 65

El ex ministro don Alberto Martín Artajo llegó de Ginebra, donde, en su calidad de vicepresidente del Centro Europeo de Documentación e Información, asistió a las reuniones de este organismo.

El periodista filipino Teodoro Valencia, que acaba de realizar un viaje de veinte días por Alemania, como huésped de honor del Gobierno germano occidental, ha llegado de París, acompañado por su esposa, para pasar dos días en Madrid.

El torero Chamaco vuelve de Palma de Mallorca, donde reapareció, junto a Antonio Bienvenida y al colombiano Vázquez II, después de una larga ausencia

#### SERVICIO DE AUTOBUSES:

Salidas de Cibeles: 8,15, 9,15, 10,15, 11,15, 12,15, 13,15, 15,15, 16,15, 17,15, 18,15, 19,15, y 20,15
Salidas del aeropuerto: 8,45, 9,45, 10,45, 11,35, 12,45, 13,45, 15,45, 16,45, 17,45, 18,45, 19,45 y 20,45
Precio del billete: 6,50 pesetas cada servicio.

de los ruedos. «Los toros fueron muy buenos—ha dicho Chamaco—. En el primero tuve menos suerte, pero en el segundo pude cortar las dos orejas y el rabo.»

### Felicitación a una empresa por su labor de protección escolar

La Comisaría General de Protección Escolar del Ministerio de Educación ha hecho llegar al duque de la Torre, presidente del Consejo de Administración de la Empresa de Experiencias Industriales, S. A., de Aranjuez, su felicitación por el sostenimiento de becas, dotadas con un crédito global anual de 100.000 pesetas para estudio de los productores de la misma o de sus hijos, que acrediten brillante conducta y aprovechamiento.

cuencias prácticas de las medidas tomadas por los distintos Gobiernos para incrementar la construcción de viviendas el pasado año. Una Ponencia estudió la forma de medir el aprovechamiento del espacio de las viviendas.

### EL REAL MADRID GESTIONA EL FICHAJE DE PACHIN

PAMPLONA, 30.—«El Pensamiento Navarro» da cuenta hoy de que el Real Madrid gestiona la adquisición del defensa del Osasuna Pachin, por el que pagará cerca de dos millones de pesetas, y de determinados jugadores, entre éstos, Montejano, además de una colaboración mutua.

Afirma el citado periódico, también, que la directiva osasunista estudia la proposición del Madrid. (AIFL.)

# KEROL

## DESINFECTANTE



## PUEBLO

### EL JEFE SOCIAL

**S**OBRE el jefe social, su formación, sus cualidades, su responsabilidad, se han centrado los debates de la XXXV Semana Social del Canadá. Nos interesa, sobre todo, destacar que todas las definiciones del jefe social, dadas en estas reuniones, han coincidido en una característica decisiva: que el jefe social debe actuar al servicio del bien común.

El P. Archambault—fundador y alma de las Semanas Sociales—ha definido así, según la información aparecida en el número 54 de «Fomento Social», al jefe social: «el que, en el medio en que vive, se impone por sus cualidades morales y profesionales puestas al servicio del bien común. Y en las demás definiciones como decimos, aparece recogida también esta condición de servir al bien común».

Como cualidades indispensables del jefe social se han señalado, además, las siguientes: competencia, sentido social, espíritu de iniciativa, espíritu de decisión y entrenamiento. Ninguna de ellas reclama, al menos para la finalidad de nuestro comentario, una especial explicación.

Hace pocos días recogíamos aquí, en un comentario titulado «El interés de los consumidores», la reciente postura—y casi doctrina—del líder del sindicalismo norteamericano Mr. Meany, según la cual, «los intereses de los trabajadores no pueden estar en contradicción con los intereses de la sociedad en su conjunto, y los sindicatos ya no son responsables sólo ante sus afiliados, sino también ante esa misma sociedad».

Es evidente, dado este cambio de mentalidad, que, en cuanto a la psicología individual se refiere, los jefes sociales de nuestro tiempo tenderán, todos ellos, a servir al bien común, porque este servicio es el signo que preside la actual etapa política, y social, por lo tanto.

Ahora bien, ¿están hoy todas las instituciones y entidades de acción social—todos los sindicatos u organizaciones sindicales—estructurados en una forma adecuada al servicio del bien común? Este es el punto clave de la cuestión.

En el sindicalismo español, que, pese a contar ya con una bibliografía extensa—de exposiciones, de ensayos interpretativos, incluso de enjuiciamientos adversos—no es aún bien comprendido, funciona, junto a la línea que forman los cargos representativos (los elegidos entre obreros y empresarios) otra línea, llamada política o de mando, que integran aquellos jefes sindicales designados sin elección, que no representan intereses obreros ni tampoco intereses patronales. La función principal de esta línea, según han definido las interpretaciones más serias, mejor informadas, es de naturaleza arbitral: coordina los intereses contrapuestos de los distintos grupos que actúan en el seno sindical y procura atemperar, acomodar, las demandas y las resoluciones sindicales al interés general de la comunidad. Precisamente, para desempeñar esta función arbitral coordinadora, tiene que ser formada esta línea por jefes sindicales, cuya postura, cuya condición jerárquica, no depende de su condición de obreros o de empresarios.

Fácilmente se advierte que, en definitiva, lo que hace esta línea política de mando, es encauzar la acción sindical hacia el servicio al bien común. Es, en el mecanismo de la organización sindical, la pieza que asegura este servicio, que garantiza la no prevalencia de los intereses de grupo.

La estructura sindical española, por lo tanto, está preparada, al menos en su planteamiento, para el servicio al bien común. Pueden, pues, expresarse con facilidad, en los sindicatos, los jefes que encajan en la definición moderna actual, de jefes sociales. Además, la evolución de esta línea se viene produciendo en el sentido de ser cada día más estricta, al tiempo que se amplía el ámbito de la línea representativa. Y así puede llegar muy bien un momento, aquel que señale la existencia de una consolidada y general mentalidad de servicio al bien común, en el cual no sea preciso recurrir a la línea de mando para contar con un cuadro completo, dispuesto y experimentado, de jefes sociales, de auténticos líderes sindicales.



### FOXA: EL ULTIMO ESPAÑOL DEL RENACIMIENTO

**C**ON Agustín de Foxá termina la insospechada prolongación del Renacimiento, tan tardío aquí. En vano don Ramón del Valle Inclán, el de las barbas de chivo, intenta con brillos de joyas, sabrosas palabras, colores del Nuevo Mundo, encandilar el gusto por la vida de la Italia cuatrocentista de la España imperial, de los pagos de su Galicia natal: el sabor de ceniza medieval, el amargor quevedesco reaparecen aquí y allá, hasta la farsa grotesca del esperpento. Ese misterio de remontar edades, escuelas y situaciones, de burlar alegremente al toro de la española gravedad, de los paños solemnes, de los cantos funerales—que son todos nuestros cantos, según el poema inolvidable de Maragall—le correspondió por entero a ese Heliogábalo de la belleza, de la alegría, de la inocente desnudez de la vida que fué Agustín de Foxá.

Lo mismo que aquel otro Agustín, el de Hipona, que, al condenar las costumbres de los antiguos paganos, reconocía que eran espléndidas, Agustín de Foxá, conde de Foxá, toma de la antigua esplendor todo lo que es susceptible de continuidad, todo lo que se ha continuado a través de los siglos en la armonía, la generosidad, la grandeza de la humana dominación sobre las cosas, sobre la caducidad y la muerte. Cada pueblo—y su renacimiento se hace más vigoroso por sus hallazgos de viajero como diplomático—le ofrece rastros y ocasiones, remembranzas a incitaciones para este entendimiento de la vida: Israel, el recuerdo de un patriarca «con nubes de camellos y de esclavos» a quien sueña ver resucitar como Lázaro «derramando gusanos por las viñas»; China, la sabiduría de Hoang Ti, colmada de serenidad que pierde un instante ante la belleza de Cui-Ping-Si; la Italia de los Borgias, la Alemania de los Nibelungos, la España de los Conquistadores. Y es definitivamente América—poco antes de morir se ha llamado así mismo, al ser traído de allí gravemente enfermo, «el último de Filipinas»—donde, en la salvaje paganía de sus tierras, en la romántica aventura de sus libertadores, en la invencible superfetación de las semillas españolas, ha encontrado la plenitud y la esperanza de la salvación de lo humano esencial, frente a criticismos, existencialismos y subjetivismos angustiados de toda laya.

Curzio Malaparte le vió como personaje insornablemente independiente, señor de su voluntad y de su representación española. No faltó su verso—desde su participación en la creación de la letra del himno de la Falange hasta su libro «El almendro y la espada», ni su prosa—«Madrid, de Corte a checa»—en el proceso revitalizador de la España de hoy. Con su silencio—poemas, artículos, dramas, su sana dicción y bonhomía—perdemos todo lo que un gran poeta, un gran dramaturgo, un gran diplomático le daba a su Patria de prestancia y de garbo, de exaltación y de esplendor, de amor a la vida y la Historia según la vivieron y entendieron los que mejor supieron vivirla y hacerla vivir. El, como diría De Sanctis, había nacido para quitarle arrugas al tiempo.

### PUNTUALIZACIONES

#### RUIDOS RADIOFONICOS

**A** la radio se la ha llamado instrumento de cultura y también instrumento de tortura, y, sobre la radio, han caído ya tantos reproches como placeres. En estos tiempos del verano, estos días, concretamente, la radio puede llegar a ser una pesadilla para algunas personas o para ciertas profesiones. Intentaremos explicarnos, de acuerdo con una carta que el delegado del Sindicato de Estudiantes en la Facultad de Medicina, Alberto G. Folgueras, nos envía:

«El volumen que las amas de casa dan generalmente a sus aparatos de radio—escribese—es tal, que es frecuente que uno de estos aparatos se oiga cinco o seis pisos más abajo o más arriba, sobre todo en este tiempo en que las ventanas están abiertas.»

Pensando en los estudiantes que tienen que volcarse durante muchas horas sobre los libros y no pueden permitirse la más mínima distracción, sigue la carta:

«Todos nos hemos beneficiado de que se prohibieran dentro de la ciudad las señales acústicas de los automóviles. ¿Por qué no se prohíbe y se multa a los vecinos que tengan su aparato de radio molestando a los demás? Para el que tiene que descansar, porque trabaja por las noches; para el que estudia, etc., es mucho más torturante un



aparato de radio que todas las bocinas de automóviles tocando al mismo tiempo.»

El estudiante que nos escribe da, incluso, una solución a este problema:

«Aparte de las medidas coercitivas—dice—, podía dar buen resultado que, con intervalos de tiempo pequeños, las emisoras que están retransmitiendo radiaran frases como la siguiente: TENGAN SU APARATO DE RADIO CON ESCASO VOLUMEN; PUEDE ESTAR MOLESTANDO A LOS ENFERMOS O A LAS GENTES QUE TIENEN QUE TRABAJAR O ESTUDIAR.»

No está mal la idea. Nosotros puntualizamos nuestra solidaridad con el estudiante, el enfermo o el trabajador torturado por los gritos y ruidos radiofónicos, y estampamos nuestra firma bajo las medidas—coercitivas o amables—que se adopten para acabar con ellos.



### INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

SUBDELEGACION GENERAL DE ADMINISTRACION

Servicio de Suministros  
CONCURSO PUBLICO NUM. 7 DEL GRUPO 8  
(MATERIAL IMPRESO)

Siendo necesaria la adquisición de modelaje impreso utilizado por este organismo, se convoca concurso, al que podrán concurrir todos los industriales que lo deseen.

Los pliegos de condiciones se hallan expuestos en los tableros de anuncios de todas las oficinas del Instituto en Madrid, y especialmente en el Servicio de Suministros, paseo del Pintor Rosales, núm. 40, planta 3.ª, donde se facilitarán ejemplares de los mismos a los concursantes.

Las ofertas se harán precisamente en los impresos que facilita el Instituto, los que podrán ser recogidos por los concursantes en el Servicio de Suministros.

A partir de la fecha de la publicación de este anuncio, se da un plazo de DIEZ DIAS para la recogida de pliegos y presentación de las ofertas, que terminará a las doce horas del día 10 de julio próximo.

El importe de los anuncios será por cuenta del adjudicatario.

Madrid, 30 de junio 1959.

π



**PIERCE**

Elegir Pierce y estar seguro de su compra.

Relojes suizos de alta calidad.



**Aumenta la predisposición de las iglesias ortodoxas al Concilio Ecuménico**

ULTIMAMENTE HAY NUMEROSOS CONTACTOS ENTRE EL VATICANO Y LOS PATRIARCADOS DE ESTAMBUL Y AMERICA

**ATENAS.** (Crónica especial para PUEBLO de la agencia Fiel, por André Alexandri.)—La visita a Estambul del arzobispo primado de la Iglesia Ortodoxa Autocéfala de Grecia, monseñor Theoclitos, a Su Santidad el patriarca ecuménico Athinagoras, jefe espiritual supremo de la Iglesia Ortodoxa, acaba de poner en el primer plano de la actualidad la cuestión lanzada recientemente por Su Santidad Juan XXIII de la unión de las iglesias cristianas.

Es un problema arduo planteado desde hace siglos y que permanece sin resolver. La reciente iniciativa del Sumo Pontífice de provocar un Concilio Ecuménico ha sido acogida en general favorablemente por casi la totalidad de las iglesias autocéfalas ortodoxas.

Las iglesias ortodoxas, y a la cabeza de ella el patriarcado ecuménico de Constantinopla, no excluyen a priori un acuerdo, una colaboración más extensa que pueda conducir finalmente a la perfecta reconciliación y a la unión.

Ya ha habido temas de contacto significativos entre el patriarcado ecuménico y la Santa

Sede. Así, el patriarca ecuménico Athinagoras presentó sus condolencias al Vaticano por motivo de la muerte de Pío XII y posteriormente envió felicitaciones al nuevo Papa Juan XXIII.

A continuación ha habido visitas recíprocas en Constantinopla. El delegado apostólico en esta ciudad, monseñor Testa, se dirigió al Phanar (sede del patriarcado) y agradeció a Athinagoras las dos cartas enviadas al Santo Padre. Un prelado del Phanar devolvió la visita a la sede de la Delegación apostólica.

El 25 de enero, Juan XXIII, en el curso de una homilía en la iglesia de San Pedro, habló de la necesidad de una reunión de un Concilio Ecuménico, con referencia especial a la iglesia ortodoxa de Oriente.

En marzo pasado, el arzobispo ortodoxo de América, monseñor Jacobos, visitó Roma a petición de Athinagoras, y fue recibido en audiencia por el Sumo Pontífice, audiencia en la que se trató de la convocatoria de un Concilio Ecuménico y de la solución del problema del apostolado proselitista (aparente o real) ejercido por los greco-católicos orientales entre los ortodoxos.

Esta visita del arzobispo Jacobos fue devuelta por el delegado apostólico de Estambul, que ha sido causa de la visita personal del patriarca Athinagoras a la Delegación apostólica, hecho único desde la separación de la Iglesia en el siglo IX.

Teólogos ortodoxos del Instituto San Sergio de París han tenido relaciones y siguen teniendo con colegas de la Orden de los dominicos para la resolución de ciertas cuestiones dogmáticas.

En fin, la reunión en Rodas, a finales de agosto, del Comité directivo del Consejo Ecuménico de las Iglesias se ocupará también, a título documental, de las perspectivas sobre la posibilidad de una unión de las iglesias de Cristo y de la iniciativa tomada por Su Santidad Juan XXIII.

**SANCHEZ-ARJONA EXPONE EN BURDEOS LA VOCACION EUROPEISTA DE ESPAÑA**

El secretario general de la Organización Sindical celebra en aquella ciudad francesa entrevistas, cuyos frutos han de alcanzarse en fecha próxima

BURDEOS: Pilar NARVION



nidad sigue siendo una de las luces encendidas en Occidente, es preciso cerrar un bloque que defiende esa luz inextinguible con medios eficaces.

Si pocas veces, como digo, la visita de un político español ha sido más oportuna, pocas veces también la ocasión y el lugar han sido más acertados, porque, como dijo Sánchez-Arjona, Burdeos es la ciudad de Francia con mayor vocación de puente comercial entre nuestros dos países, y su Feria lleva el camino de convertirse en el mejor escaparate de la producción española en este país.

Después de nuestra visita al recinto de la Feria, al Palacio de la Cámara de Comercio y al puerto, etc., visitas que dejan bien evidente la potencia comercial de la ciudad, la impresión que se desprende de este viaje de Sánchez-Arjona y del ambiente de que lo han rodeado los burdeseles, es que estos finos comerciantes, cuando hablan ahora con españoles, lo hacen como en presencia de una operación fructífera para ambos.

En el viaje de Solís del pasado año, el ministro prometió una brillante presencia española en la Feria actual y, como resaltó el presidente de la Cámara de Comercio en su discurso, nuestro ministro ha mantenido ampliamente su palabra. De entonces acá han sucedido muchas cosas en Europa, se han sucedido también los viajes a Francia de nuestro ministro y los burdeseles estaban deseosos de un diálogo con nosotros y han encontrado en Sánchez-Arjona a su hombre, porque él es ese señor a quien cuadra a la perfección la idea atinada y exacta que el francés fino tiene de hidalgo español. Sus discursos en Burdeos no han hecho otra cosa que subrayar esta primera impresión que causó aquí su persona.

Ha hablado con claridad, con justicia; ha expuesto con sobriedad magnífica la vocación europeísta de España y cómo ha sido la Organización Sindical la que ha marcado, entre nosotros con mayor vigor esta pauta, y ha recor-

do, entre aplausos fervorosos del auditorio, que España ha aportado ya a la causa de Occidente un millón de muertos, que están fraternalmente juntos para la eternidad, sin la sombra del rencor, en el Valle de los Caídos.

En el palacio de la Cámara de Comercio, en el Ayuntamiento y en el Consulado español, donde el cónsul Gómez Acebo dió una brillante recepción a la representación española, la a mis tía d francoespañola se concretó a la manera de "a Dios rogando y con el mazo dando", en una serie de conversaciones privadas que, sin duda, han de dar sus frutos en tiempo no lejano.

Mientras, la presencia de España en las calles de Burdeos, llevada en volandas por ese pregón fabuloso que son nuestros Coros y Danzas, levanta entusiasmos inenarrables. A la vista de contactos humanos como el francoespañol de Burdeos, uno tiene fe absoluta en los destinos de Europa, porque se da cuenta de que los hombres que nos gobiernan, como muy bien dijo Sánchez-Arjona, saben que en la mutua ayuda de todos, para conseguir la mutua fortaleza, está nuestra única defensa frente al enemigo común, que el próximo día 13 de julio volverá a llamar a nuestra puerta desde el escenario de Ginebra.

ROMA: GERARDO RODRIGUEZ

**Intensificación de las actividades vaticanas**

**EL PAPA, ANTES DE SALIR PARA CASTELGANDOLFO**

- \* SE INTERESA POR LOS TRABAJOS DEL SINODO
- \* ESCUCHA EL HIMNO EN SU HONOR
- \* ACUÑA SU PRIMERA MEDALLA

**R**OMA. (De nuestro corresponsal, Gerardo Rodríguez.) Durante la última quincena del mes de junio se han intensificado de modo sintomático las actividades vaticanas o, por mejor decir, los acontecimientos más o menos noticiosos—producidos o a punto de producirse—, ya que el ritmo de acción en estos ámbitos es siempre intenso. La explicación radica en la coincidencia de la festividad de San Pedro, primera del pontificado de Juan XXIII, con el inminente comienzo de su temporada veraniega en Castelgandolfo, la cual, por otra parte, no significará en modo alguno una auténtica vacación estival, pues es ya de sobra conocida la capacidad de trabajo del actual Pontífice, así como su deseo de no remitir un solo instante en su dedicación a las tareas pastorales.

Antes de abandonar temporalmente el recinto de la Ciudad del Vaticano ha querido realzar con su presencia la conmemoración de la fiesta del primer Vicario de Cristo, celebrando personalmente en la basílica vaticana las solemnes vísperas en honor del Príncipe de los Apóstoles. En ese mismo momento precisamente —seis de la tarde del 28 de junio— se cumplían los ocho meses exactos de la primera bendición apostólica «urbi et orbi» impartida por Su Santidad Juan XXIII justamente a esa hora, momentos después de su elección al solio pontificio el 28 de octubre último. La emoción de aquella fecha han vuelto a revivirla durante esa ceremonia de la vigilia de San Pedro los millares de personas que han llenado la basílica, y entre los que abundaban, como es lógico, sus fieles de Roma.

Como prueba de este celo apostólico resaltaba el propio cardenal vicario el interés con que el actual obispo de Roma sigue los trabajos preparatorios del Sinodo diocesano por él convocado, y cuya celebración se llevará a cabo, con toda seguridad, antes de terminar el actual año 1959. No hace muchos días, precisamente Su Santidad recibía en visita oficial a los componentes de la Comisión preparatoria y de las ocho secciones que constituyen las correspondientes subcomisiones. El Papa expresó su satisfacción por la marcha de los trabajos y su confianza en los frutos que han de

conseguirse con el Sinodo no sólo por lo que supone en orden a la resolución de los problemas de la primera diócesis del mundo y su proyección ante el orbe católico, sino porque puede contribuir de manera eficaz a la preparación inmediata del otro gran acontecimiento de más amplio alcance, anunciado por Su Santidad en la misma fecha que el Sinodo de Roma: el Concilio Ecuménico.

Coincidiendo con la festividad de San Pedro, se ha dado a conocer, mediante transmisión efectuada por Radio Vaticana durante la tarde del domingo —poco después de la celebración de las vísperas solemnes a que ha asistido el Papa—, un himno dedicado al actual Pontífice. La letra es del profesor Vincenzo Scardalla, y la música, de monseñor Virgilio Caselli, personalidad muy conocida, además, por sus actividades oratorias y pastorales. Consiste el himno de dos partes: un coro unísono y una estrofa a tres voces. Ha interpretado por primera vez la nueva composición la «Schola» del Instituto San Antonio Gianelli.

En estos días se ha hecho también pública la medalla conmemorativa del primer año del pontificado de Juan XXIII. Según es tradicional, dicha medalla, presentada al Papa por el cardenal Canali, en su calidad de presidente de la Comisión Cardenalicia para la Administración de los Bienes de la Santa Sede, recoge, en su reverso, uno de los acontecimientos celebrados durante el año de su elección, mientras que en el anverso aparece la figura del actual Pontífice con la inscripción de «Joannes XXIII, Pontifex Maximus». El acontecimiento recordado es el centenario de la aparición de la Virgen en Lourdes, donde, en marzo de 1958, el futuro Papa consagró, como legado pontificio, la basílica dedicada a Pío X. La imagen de la Virgen se destaca sobre un fondo que recoge un episodio demostrativo de la filial esperanza de los peregrinos y enfermos en el célebre santuario mariano. La inscripción dice: «Marialis Anus praesentibus Nobis Lapudri celebratur» («Ante Nuestra presencia se celebró el Año Mariano en Lourdes»).

**MUEBLES-CAMA-TIGRE**  
200 MODELOS PATENTADOS  
400 PIS. 250 PIS.  
Contado y Plazos BARQUILLA 41

**REFRIGERADORES KELVINATOR**  
45 AÑOS DE EXPERIENCIA. PLAZOS

**IMECA**  
Pacífico, 82 - Zurbano, 65

NUEVA YORK: M. Blanco TOBIO

**HERTER DENUNCIA EL PLAN SOVIETICO**

**NUEVA YORK. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobio.)—En Ginebra, el secretario de Estado Christian Herter llegó a la conclusión de que Rusia se propone: 1) Absorber Berlín—Este y Oeste—tras el telón de acero, y 2) Extender su influencia y, progresivamente, su control a toda Alemania.**

A primera vista este plan parece descabellado, pues no acertamos a ver cómo Rusia podría realizarlo sin provocar una hecatombe nuclear. Sin embargo, ese plan es perfectamente coherente si lo contemplamos como lo contemplan los rusos, de acuerdo con su doctrina sobre la evolución histórica y económica del mundo capitalista.

Recordemos con dos palabras el núcleo de esa doctrina: «El mundo capitalista está abocado a una catástrofe económica y a la consiguiente extinción de la sociedad burguesa. La fase final de esta evolución es el marxismo y el triunfo de éste en todo el mundo.»

«No vamos a examinar aquí la validez de esta doctrina, que en el Occidente se considera ya no sólo falsa, sino en plena decadencia. Lo importante es que los rusos siguen creyendo en ella y que esta creencia parece estar profundamente enraizada en la cabeza de Kruschef, para el cual sólo es cuestión de tiempo el triunfo inexorable del comunismo y no en siglos venideros, sino en el espacio de una generación. El derrumbamiento económico de los Estados

**SOBRE ALEMANIA**

- 1 Absorber Berlín Este y Oeste tras el telón de acero
- 2 Extender su control y su influencia a toda Alemania

Unidos vienen prediciéndolo los economistas marxistas con especial énfasis desde que terminó la segunda guerra mundial y, según parece, la casi ininterrumpida prosperidad registrada por este país desde hace diez años no ha logrado sacudir en lo más mínimo esa predicción.

Naturalmente, los rusos aplican esta doctrina a la Alemania liberal y capitalista de Adenauer con más entusiasmo con que a la aplicación a los Estados Unidos, cosa que se comprende fácilmente si tenemos en cuenta que: a) los rusos ya están en media Alemania; b) que la economía alema-

na todavía no es tan robusta como la norteamericana, y c) que la historia del pueblo alemán permite dudar de su lealtad a los principios democráticos.

«Es preciso decir que el temor a un colapso de la economía alemana está muy repartido también a este lado del telón de acero. Se mantendrá indefinidamente la «prosperidad para todos», como promete Erhard en un libro que lleva ese título, o sobrevendrá en su día una gran depresión?»

Los rusos creen en esto último, y creen también que el pueblo alemán no capeará el temporal

como lo capeó el pueblo norteamericano, que cambió muchas cosas a raíz de la depresión, pero no sus convicciones políticas ni su sistema de gobierno. Nadie como los rusos ha estudiado la gran crisis alemana que dió en tierra con la República de Weimar y que derivó hacia el nacionalsocialismo, y Moscú está convencido de que una crisis semejante de la República de Bonn, provocada por una grave depresión económica, lanzaría al pueblo alemán en masa no hacia un neo-nacionalsocialismo, pero sí hacia el marxismo como última alternativa. Para la República democrática y para la Unión Soviética se presentaría entonces la gran oportunidad de canalizar en su beneficio una crisis así concebida.

«Siendo éstas las ideas que predominan en Moscú, se comprende que la U. R. S. S. no esté interesada en negociar seriamente un trabajo de paz que en el futuro pueda malograr o dificultar estos planes. Lo que le interesa a ella es la división del pueblo alemán y, a ser posible, su desesparación.»

A nosotros los occidentales todo esto nos parece un tanto quimérico; Alemania puede muy bien remontar una depresión, sobre todo con las ayudas que recibirá, y quizá el pueblo alemán permanezca leal a los principios democráticos, aun a la hora de las vacas flacas. Y a lo mejor ni siquiera hay depresión, y si la hay, tal vez no sea para caer en el marxismo...



GESTO DE SIMPATIA

EISENHOWER VISITA

LA EXPOSICION SOVIETICA DE CIENCIA TECNOLOGICA

NEVA YORK. (Por cable, de nuestro corresponsal, Manuel Blanco Tobío).— La Unión Soviética ha alcanzado su más alta cotización de prestigio en los Estados Unidos al inaugurar en Nueva York su Exposición de Ciencia Tecnológica y Cultural, que ocupa las tres gigantescas plantas del Coliseum. Pero entre la ciencia, la tecnología y la cultura se ha abierto camino la política.

De significativo suceso político ha sido calificada la visita improvisada que el Presidente Eisenhower hizo ayer al Coliseum, dedicando más de una hora a contemplar y comentar las realizaciones soviéticas en compañía del enviado especial ruso Kozlov, a quien los corresponsales norteamericanos acreditados en Moscú tasan políticamente por encima incluso de Mikoyan y sólo inmediatamente detrás de Kruschef.

La visita de Eisenhower se ha considerado aquí como un elegante gesto de simpatía y de reconciliación con la U. R. S. S. veinticuatro horas después de que Gromyko calificó tácitamente de "mentiroso" a Christian Herter por la versión que éste dió de las intenciones rusas en Berlín y Alemania. Se cree aquí que mañana Eisenhower y Kozlov celebrarán una entrevista en la Casa Blanca. Esta clase de contactos y conversaciones no han dado por ahora resultados visibles, pero, según el lenguaje oficial de las Cancillerías, sirven para un mejor conocimiento mutuo de los dirigentes de las dos naciones rivales, de la misma manera que exposiciones como la rusa en Nueva York y como la norteamericana en Moscú tienden a acercar a dos pueblos que se desconocen.

Esta música celestial sería verdad si en lo que respecta a la Unión Soviética se dejase al pueblo ruso acercarse honestamente a las realidades americanas. Pero, según noticias llegadas aquí, la Prensa de Moscú ha tratado de convencer a sus lectores de que cuanto los americanos van a exhibir el 25 de julio próximo como muestra del nivel de vida alcanzado por el trabajador norteamericano es una pura patraña capitalista. Al mismo tiempo, esa misma Prensa ha puesto de hoja de perejil al director del grupo de danzas, Moiseiev, quien, después de haber una gira triunfal por los Estados Unidos, se permitió elogiar moderadamente a este país.

De forma que no vemos cómo el pueblo soviético comprenderá mejor al pueblo norteamericano si llega a creerse todo lo que le cuenta la Prensa soviética. Uno de los articulistas que han denunciado como una mentira el que la casa que van a exhibir los Estados Unidos en Moscú sea asequeña a todos los trabajos americanos ha sido un hijo del embajador de la U. R. S. S. en Washington.

Acompañado por Kozlov recorrió, durante más de una hora, el Coliseum de Nueva York donde está instalada la «muestra» rusa

A su vez, Rusia ha montado su exposición del Coliseum como una demostración de fuerza y poderío. Uno se cansa de ver artefactos dedicados a la explotación pacífica del átomo, pero el público

que visita el Coliseum sale más convencido que nunca de que Rusia es una temible amenaza. Es posible que los rusos se hayan propuesto producir impresiones más tranquilizadoras; pero, de todas maneras, ha quedado bien manifiesto su propósito de sugerir sutilmente que detrás de la ciencia y la tecnología de los usos domésticos están la ciencia y la tecnología de la devastación en masa.

Para vender esta imagen de la Unión Soviética ha venido Kozlov con la misma técnica de relaciones públicas con que vino Mikoyan: sonrisas paternales, sencillos gustos burgueses, besos a los niños y una continua invocación de la paz para todos.

MAÑANA ELIGE NUEVO PRESIDENTE LA REPUBLICA FEDERAL ALEMANA

A pesar de las protestas soviéticas, las elecciones se celebrarán en Berlín

Ciento ochenta camiones (una cola de cuatro kilómetros) detenidos por los comunistas en el control de Babelsberg

PARIS, 30.—En los círculos diplomáticos de la capital francesa se vaticina que no habrá reunión oficial de los aliados occidentales antes de la reanudación, el 13 de julio, de las conversaciones de los ministros de Asuntos Exteriores en Ginebra.

Lo más que cabe esperar, se añade en dichos círculos, es una conversación no oficial celebrada

Se prevé para hoy la dimisión del gobierno de Ben Gurion

JERUSALEN, 30.—La dimisión del Gobierno del primer ministro Ben Gurion se espera para hoy mismo al no conseguir apoyo para la venta de 250.000 lanzagranadas a la Alemania Occidental.

en el curso de un almuerzo, probablemente en Ginebra e inmediatamente antes de la reanudación de la conferencia, almuerzo que probablemente incluiría al ministro de Asuntos Exteriores de Italia, Pella.

CONSULTAS ENTRE LAS POTENCIAS OCCIDENTALES.—LONDRES, 30.—Se están llevando a cabo consultas entre las potencias occidentales sobre el desarrollo de los acontecimientos que afectan a las relaciones entre el Este y el Oeste antes de que comience de nuevo, el próximo día 13 de julio, la conferencia de Ginebra.

Entre los puntos que se encuentran bajo examen están los siguientes:

1. La nota enviada por los soviéticos a las potencias occidentales, en la que protestan contra la celebración de las elecciones presidenciales alemanas en el sector oeste de Berlín.

2. La declaración hecha por Rusia sobre Berlín y Alemania durante el fin de semana. El texto completo de la declaración no se ha recibido en Londres.

3. La propuesta francoitaliana en virtud de la cual el ministro italiano de Asuntos Exteriores, Giuseppe Pella, se reuniría a los representantes occidentales en la celebración de la conferencia previa a la de Ginebra, propuesta por Francia e Italia.

BERLIN SE PREPARA PARA LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES DE MAÑANA.—Los "grandes electores" de la Alemania occidental están llegando a Berlín en aviones especiales para su reunión del miércoles, en la que elegirán nuevo presidente.

Los tres candidatos a la Presidencia han llegado ya. Son el doctor Luehke, ministro de Agricultura (cristianodemócrata); el profesor Schmid, vicepresidente del Bundestag (socialdemócrata), y el doctor Becker (libredemócrata).



COLA DE CUATRO KILOMETROS DE LONGITUD DE VEHICULOS OCCIDENTALES EN EL CONTROL COMUNISTA DE BABELSBERG.—Una cola de vehículos que alcanza los cuatro kilómetros de longitud se halla detenida ante el puesto de control de Babelsberg (Alemania Oriental), sin que exista ninguna razón aparente para ello. Las autoridades de la Alemania del Este no han dado ninguna explicación sobre los motivos que determinan el cierre del control.

Los vehículos se dirigen desde el Berlín occidental a la República Federal alemana. Entre los vehículos detenidos se encuentran 180 autobuses que esperan pasar a través de la Alemania Oriental.

Se señala que hubo momentos en que 180 camiones esperaban permiso para poder seguir su camino hacia la Alemania Occidental.

Según la Policía, el tránsito por otras rutas se realizó normalmente.

Esta retención de tránsito, la primera desde algún tiempo, ha seguido a una serie de energéticos ataques por parte de Rusia y Alemania Oriental contra la decisión de celebrar mañana elecciones presidenciales en Berlín. (Efe.)

MACMILLAN NO HARA NINGUNA «VISITA RELAMPAGO» A MOSCU

LONDRES, 30.—En círculos oficiales londinenses se ha desmentido la información de una revista semanal alemana, "Der Spiegel", de que el primer ministro británico, Harold Macmillan, tiene intención de realizar una visita relámpago a Moscú, para celebrar conversaciones con Kruschef antes de que empiece la segunda fase de las conversaciones de Ginebra.

COLOQUIO RUSIA-U.S.A.

HEMOS dicho desde estas mismas columnas que en Ginebra—pese a todo—se habían fijado posiciones nuevas. El eje de la situación es bien simple y descansa en un solo extremo: que la etapa de la competencia y la concurrencia mundial se está planteando en todos los frentes y nadie quiere quedarse atrás. Así, mientras en Ginebra se rondaba el portazo, los ingleses firmaban con Rusia un Tratado comercial. Así, ahora, mientras el Comité Central del partido comunista está reunido en Moscú con dos temas principales—el Plan septenal y la automatización—, Kruschef y Mikoyan están sosteniendo un diálogo de enorme importancia con un grupo de economistas norteamericanos llegados a Moscú, y que examinan con los expertos rusos el cuadro general de la economía rusa desde el plano nuevo de la rentabilidad. «El grupo de economistas de Estados Unidos—según Georges Blum—está analizando, con la ayuda de los más perfectos sistemas electrónicos, las mejoras técnicas que es posible hacer en la máquina industrial soviética, aquejada todavía de dificultades a la hora de crear bienes de consumo.»

de la pugna económica y política. De ahí que se formen bloques nuevos, integraciones y fusiones de Mercados.

OTRA enseñanza más peculiar de extraerse de esta situación: que los grandes poderes se entienden perfectamente entre sí—cosa también natural—cuando de sus propios intereses se trata. Los grandes sistemas planificados se hacen semejantes. En Rusia, en busca de la «rentabilidad» de los productos, se aflojan las riendas del control para satisfacer una irremediable petición de bienes de consumo del país. En el mundo occidental, para equilibrar la balanza, se hace preciso planificar, al revés, un programa de acción común, porque no se trata, exclusivamente, de buscar los medios que sostengan y hagan posible la continuidad de la expansión, sino también de estar en forma y en posición de intervenir con firmeza ante la presión de los enormes dilemas económicos de la hora presente

EL coloquio entre Norteamérica y la U. R. S. S.—ahora queda abierta la Feria Industrial soviética en Nueva York, donde Kruschef ha invitado a Kozlov, y ahora se inaugura la estadounidense en Moscú, donde el vicepresidente Nixon será la voz cantante—alcanza perspectivas que dejan muy atrás los dilemas de Ginebra, puesto que en el Lago Lemán se discute, más que sobre la posibilidad de la modificación del «statu quo», sobre la capacidad de maniobra de cada uno ante el conjunto de problemas más amplios. Inglaterra, que ya había escogido su línea económica—un libre comercio universal—, entraba de lleno en el juego. Era previsible que, a su vez, lo hicieran Norteamérica y Rusia. Claro está que asistimos sólo a ciertos prolegómenos, pero éstos son importantes. No se olvide además que, después de los claros y decididos movimientos de Inglaterra, tendientes a conducir el coloquio a la reunión «cumbre», se ha acentuado a su vez la guerra sorda de la libra y el dólar, puesto que, ante una nueva situación universal, la moneda adquiere una importancia relevante.

TODO lo dicho anteriormente implica una enseñanza: que todos los pueblos del mundo—sin abandonar, al mismo tiempo, su designio político—se encuentran metidos de lleno en un gigantesco esfuerzo para atender, al tiempo, la irremediable tendencia de las masas nacionales hacia un nivel más alto de existencia y para estar en forma de cara a la gran carta de transformación de los pueblos subdesarrollados: etapa inmediata

SEGUN el Comité del partido comunista ruso, el Plan septenal no alcanza el ritmo previsto. Los economistas occidentales asisten silenciosos a una campaña de «recuperación» de materias primas que revela la importancia que da Rusia en los momentos actuales a la competencia y los precios de coste. En la campaña colaboran los periódicos, y pueden verse artículos, como el de «Komsomolskaia Pravda», recomendando la recuperación de todo, aun de los billetes de tranvía. Añade que la devolución de los tubos vacíos de la pasta dentífrica supondrían 500 toneladas de aluminio, y 200 millones de toneladas de acero si se recuperaran las cuchillas de afeitar usadas.

POR esa razón, no es tan absurdo pretender que Europa se convierta en una tercera fuerza, que, sin olvidar los intereses de Occidente—que evidentemente unirían a todos en caso de un conflicto—, no impidan examinar realísimamente los problemas, no sea que, mientras Inglaterra y Norteamérica se ponen de acuerdo comercialmente con Rusia, los demás pueblos europeos se encuentren atenuados a una etapa prehistórica del litigio Este-Oeste.

EL encuentro Eisenhower-Kozlov, y el viaje de Nixon a Moscú es noticia de superior entidad. El anuncio de una nueva visita, más solemne, de Inglaterra a Rusia, convierte definitivamente la Conferencia de Ginebra en una especie de «pleno» dialéctico en las márgenes del Lago Lemán. Rusia y los Estados Unidos abren su gran coloquio directo sobre las auténticas cosas que les afectan.

Programa que implantará el grupo militar disidente si consigue la dimisión de Frondizi

- IMPOSICION DE LA LEY MARCIAL
SUSPENSION DE LOS DERECHOS CIVILES
PROHIBICION DE LAS HUELGAS DURANTE UN AÑO

BUENOS AIRES, 30.—Según fuentes fidedignas, generales del Ejército que se oponen al Gobierno en la región occidental del país siguen determinados a obligar al Presidente Frondizi a dimitir. Mientras tanto, el periódico editado en lengua inglesa "Buenos Aires Herald" señala que el grupo militar disidente, que se halla centrado en la guarnición de Córdoba, ha preparado ya un programa a seguir si se consigue la dimisión de Frondizi. Se prevé en el programa la imposición de la ley marcial, suspensión de los derechos civiles y prohibición de huelgas durante un año, señala el periódico. (Efe.)

TEATRO COMEDIA
Hoy, martes, 30, a las 11,15
OTRO TRIUNFO COMICO DE
JUANITO NAVARRO
con
¡PRESTAME TU SUEGRA!

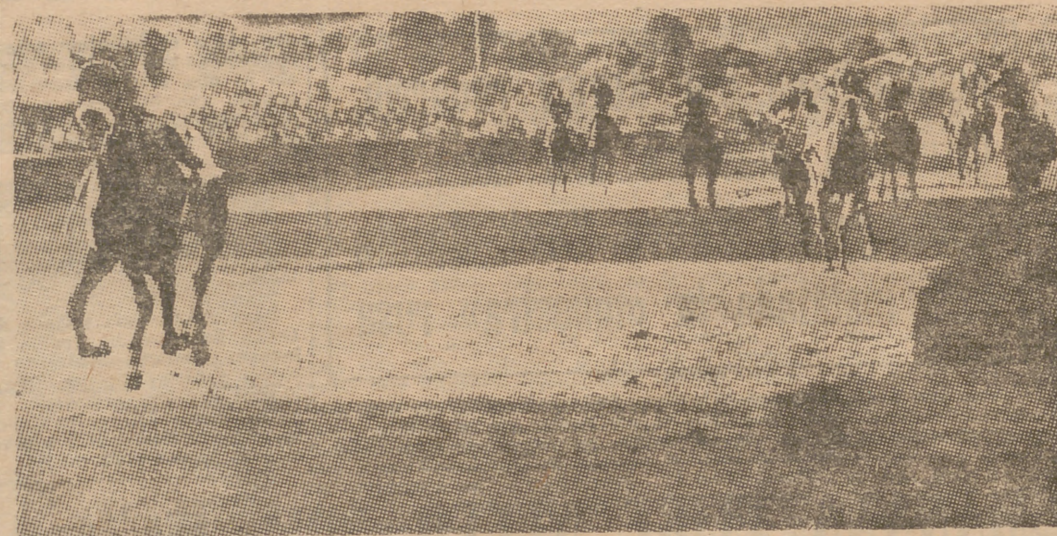
TELEFONO DE PUEBLO: 25-61-32



# DEPORTES

## WILDSUN, DE BEAMONTE, SE PASEO EN EL GRAN PREMIO DE MADRID

No encontró enemigo en ninguno de sus rivales, demostrando ser el mejor caballo que ha pasado por el hipódromo de La Zarzuela



Esta es la llegada del Gran Premio de Madrid, con Wildsun ganando por muchos cuerpos de ventaja, que confirman la superioridad de este excepcional caballo. (Foto Botán.)

AYER ha sido una fecha memorable en el hipódromo de la Zarzuela, pues Wildsun, ese caballo tan discutido hasta la fecha—ignoramos el porqué—, ha realizado una exhibición de antología en la carrera más importante del año, el Gran Premio de Madrid. Y ha sido de antología esta exhibición, en la que puede decirse—utilizando ese término futbolístico tan en boga—que hubo "balle" en la recta final, porque hay que tener en cuenta que es la primera vez en la historia de la prueba capital del hipismo español que un caballo de tres años consigue la victoria con un peso de 56 kilos, dando, por tanto, peso a todos los de su generación y a sus mayores sin distinción de sexo ni clase y entre los que se contaban—y esto va por quienes aseguran que "no había nadie detrás"—el ganador

del Corpa, la ganadora de las Oaks, del año pasado y del presente; la ganadora del Gran Premio del año 57, la ganadora del premio del Generalísimo, el ganador de la Poule y del Nacional de este año, sin contar con su compañero de cuadra, Dyr, cuyo valor es bien conocido.

◆ Pues bien, Wildsun, sin esforzarse, sin tener que emplearse a fondo, sin que Carudel—al que, según algunos, se debía exclusivamente la victoria del Derby (¡qué sarcasmo!)—le enseñase la fusta; ganó como solamente pueden hacerlo los caballos superdotados, los "cracks" que marcan—como ya decíamos en una de nuestras crónicas anteriores—un hito en la historia de las carreras. Y ahora—volviendo a aquella apreciación miopie del Derby—se ha comprobado que la monta de Carudel de aquella ocasión no fué muy acertada, sin que con ello queramos decir que fué mala, puesto que entonces el rubio anglofrancés no conocía al caballo y tenía que reservar sus energías para el momento decisivo; por eso entonces—a pesos iguales con Vamos—ganó solamente por un cuerpo escaso y ahora, dispensándole cuatro kilos, le ha batido con enorme amplitud.

◆ Y todo ello no dice de la pequeñez del contrario, sino que agiganta la victoria del campeón que, por mala suerte, por decisiones injustas, por malos humores de un jinete, ha visto empañado en una ocasión—cuando el premio Camel—un brillante historial que ahora convence a propios y a extraños, entusiasmado a los primeros, por la confirmación insospechada de sus vaticinios y rectificando los segundos la sinrazón de sus anteriores apreciaciones.

◆ Y así, a través de los 2.500 metros del recorrido de este Gran Premio de Madrid, se notaba la superioridad de Wildsun en todo momento, pues aunque Dyr era quien tiraba del pelotón, el charol del pelo de Wildsun no andaba muy lejos, entre Ubajay y Vich. Más tarde cedían estas dos yeguas y Ucrania era quien se relevaba en la misión de atacar a Wildsun y a Dyr, pero aquél conservaba su aire de tranquilidad y Dyr seguía mandando. Fué entonces cuando Vamos—estaban al final de la recta del río—se decide a ganar posiciones, escoltado por Djetal—otro representante de la cuadra Beamonte—y sobre el que Grilli actuaba un poco desacompañado. Pero en la curva, con todos los atacantes en plena acción, Wildsun, con tranquilidad, sin inmutarse, pasa ya al segundo lugar y en la recta desborda al alazán de su cuadra. Un cuerpo, dos, tres, cuatro, cinco... Carudel desvía su mirada hacia la retaguardia y otea la lucha entablada entre Vamos, Samarella y Ucrania. No hay peligro; acaricia el cuello del potrero, que sigue adelantando y se despega más. Seis cuerpos, siete... ¡lejos! La carrera ha terminado, con Samarella, segunda; Ucrania, tercera; Vamos, cuarto; no colocados, Djetal, Rosales, Rita, Cuartero, Dyr, Bicolor, Acuario, Borinquen, Ubajay, Lassie, Vich y Abe de Fuego.

◆ El match de vallas, con el que comenzaba el programa, fué para Aurera, que batió fácilmente a Gala.

## NO PUDO EL SEVILLA CON EL BOTAFOGO (1-2)

SEVILLA, 29.—El Botafogo ha vencido esta noche al Sevilla por 2 a 1, en un encuentro al que asistieron más de 50.000 personas, que llenaban por completo el Estadio Sánchez Pizjuán. Durante la primera parte no se registró ningún gol. El Sevilla sometió a duras pruebas al guardameta brasileño, que tuvo felices intervenciones. Dos disparos de la delantera local fueron rechazados por el poste. Desaprovechadas estas oportunidades, el Sevilla quedó a merced del Botafogo, cuyos hombres, a pesar de acusar lo dilatado de su excursión por Europa, realizaron en ocasiones una notable exhibición de juego. Marcó Waldyr a los siete minutos de la segunda parte.

A los treinta y dos minutos se produjo un incidente entre Santín, defensa local, y Pampolini, complicándose en el barullo la casi totalidad de los jugadores que se hallaban en el campo y de los reservas. El juego se suspendió, y los técnicos de uno y otro equipo, junto con el árbitro y jueces de línea colaboraron en el restablecimiento del orden.

A los cuarenta y dos minutos marcó Amarillo, quien desde lejos empalmó un fuerte punterazo. Seguidamente presionó el conjunto brasileño; pero, a pesar de ello, el equipo andaluz obtenía su gol un minuto y medio antes de terminar el partido en jugada personal de Navarro. Alineaciones:

SEVILLA.—Sánchez Rojas; Felices, Campanal, Santín; Ruiz Sosa, Achúcarro; Agüero, Diéguez, Gómez, Pepillo y Zsalay.

BOTAFOGO.—Ernani; Cetele, Pampolini, Santos; Borjes, Chicao; Garrinchia, Rosy, Thiao, Waldyr y Zagallo.

Durante el partido se introdujeron modificaciones en uno y otro conjunto. Al terminar el encuentro el público premió a los jugadores del Botafogo con aplausos por su brillante juego. (AlfH.)

EL ELCHE GANA AL BETIS EN HELIOPOLIS.—SEVILLA, 29. Por cuatro tantos a dos ha vencido esta noche el Elche al Betis en el Estadio de Heliópolis. Hubo una entrada floja.

EL TROFEO ORCUSE SE QUEDO EN LA CIUDAD DE LAS BURGAS.—ORENSE, 29.—Se ha disputado esta tarde el partido final del Trofeo Ayuntamiento de Orense entre el Deportivo de La Coruña y el Orense. Venció el Orense por 3-2, adjudicándose el trofeo, valorado en 40.000 pesetas. El primer tiempo terminó con empate a cero. En la segunda mitad el delantero centro local, Fichá, consiguió los tres goles del Orense, y Oswaldó los dos del Deportivo. Arbitró Mosquera, con bastantes errores. (AlfH.)

◆ La carrera de potros la gana Fasnía (Nagir y Astuce III), que aguantó bien el ataque final de Visigodo, que fué escoltado por D'Ivoi, Experquim, Vera Cruz y Saba II. El otro participante, Pichi, dió un bandazo y se quedó en la salida.

◆ Lucky Quiera ganó de finales la carrera de venta, batiendo a Pincho, Ulla, Faribole, Bibis, Nova II, Bao Bao, Le Pasteur y Sata.

◆ Rodríguez ganó la primera parte del handicap desdoblado delante de Vinca, Fleming, Trefle Incarnat, Pafilo, La Foradada, Pepe, Tuqui, Mon' Beguin y Gold Turkhan.

◆ Y la última carrera fué para Bizarro, por distanciamiento de La Bagarre, que entró primera, pero que debido a una irregularidad de su jinete Larre, que molestó a su contrario, fué sancionada justamente por los comisarios. Tercero fué Isardio, seguido de Golconde, Vito, La Corrala, Espinita y Elmire.

◆ El héroe de la jornada, Wildsun, lo fué en mucho por su clase, por su preparador Jesús Miéñez, por su jinete Carudel, a quienes el propietario, don Ramón Beamonte tiene que agradecer los desvelos que han tenido con este caballo, que ya por sí mismo se merece todas las alabanzas. RASCON LOPEZ

Mundo deportivo por GILERA

CONFIRMACION DE VALORES HISPANOS EN POLONIA

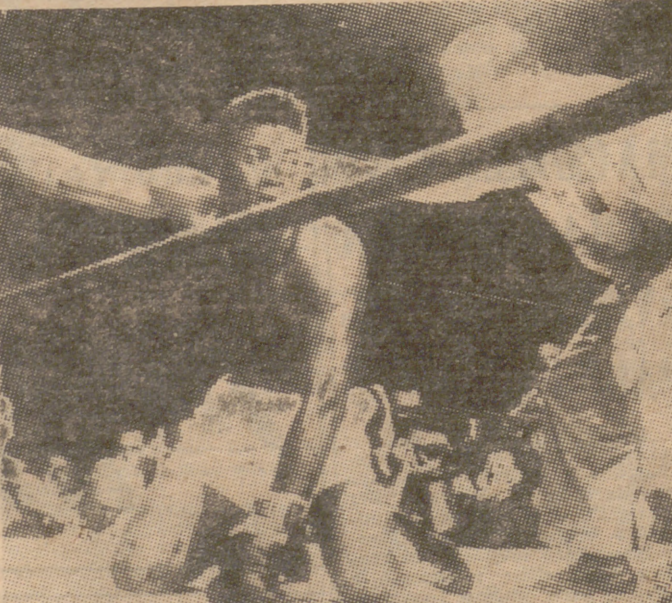
EL equipo español ha jugado un excelente partido en Polonia y ha vencido con holgura al once nacional polaco. Se ha cumplido con exceso el pronóstico favorable a España en esta eliminatoria de la Copa europea de Naciones, pues el tanteo del primer encuentro quita dificultad al segundo, que habrá de jugarse en el próximo otoño. Helenio Herrera ha recogido con mano sabia la selección ya cuajada en las repetidas actuaciones de un equipo análogo formado por Manolo Meana en estos tres últimos años, con ligeras variantes forzosas, y ha hecho algo parecido a la exhibición frente a Irlanda del Norte, a la que se batió por 6-2. Nuestra selección ha estado a punto de marcar goles en abundancia, porque el gran juego ha corrido a cargo del quinteto delantero hispano. El acierto táctico ha estado en retrasar únicamente al interior izquierdo, Suárez, para la labor de enlace y conducción. La alineación de Mateos ya marcaba por sí misma una posición avanzada del interior derecha; quedaba por resolver únicamente cuál habría de ser la misión de Di Stéfano, pero esto no podía ser problema, porque quien es capaz de jugar para una función doble, bien ha de jugar para una función sencilla. Di Stéfano en Roma, contra Italia, fué un delantero para el 200 por 100 de trabajo, puesto que allí fallaba Suárez y estaba ya Kubala con lentitud. En el estadio polaco, elevada la forma de Luis Suárez, se ha reducido el trabajo de Alfredo di Stéfano a una concepción y realización de ariete. Extraña esta innecesidad de ayuda mayor de la delantera hispana a su línea media al saber que el punto flaco—los puntos flacos—del equipo español estuvo en la gran pareja Segarra-Gensana, según cuentan los que vieron directamente el partido. Este comentario es forzosamente imaginativo e interpretativo. Tiene más mérito por ello la actuación de Garay, que ha vuelto al equipo en circunstancias poco favorables para su éxito, y, sin embargo, lo ha obtenido, con lo que demuestra una vez más su clase.

El triunfo sobre Polonia es una confirmación de valores propios, pero la Copa de Europa de Naciones tiene pasos posteriores de mayor compromiso y hay que guardar para entonces los verdaderos elogios, porque Polonia es con Rumania lo menos fuerte del Este, aunque el progreso de los polacos sitúe a su fútbol relativamente cerca ya de las potencias históricas que son Hungría, Austria, Checoslovaquia y Yugoslavia, a las que se han agregado últimamente Rusia y Bulgaria.

## PUÑETAZOS Y CORTESIA



Arriba, el campeón mundial de boxeo de los grandes pesos, el sueco Ingemar Johansson, recibe la felicitación del negro Flord Patterson, al que acaba de arrebatar por superioridad manifiesta, en el tercer asalto, el título mundial de los pesos pesados. La foto inferior muestra el desenlace de la pelea. El sueco, caballero y cortés, comunicó a su adversario que piensa poner en juego su título tantas veces como pueda, y que Patterson es el primer invitado. Johansson regresa a Suecia, donde se ultiman los preparativos para recibirle con gran brillantez y entusiasmo. A su llegada al aeropuerto de Gotemburgo subirá a bordo de un helicóptero de la Marina sueca, que le trasladará hasta el centro mismo del estadio. Ha producido descontento popular la decisión de la municipalidad de no organizar una recepción oficial, y dejarla, por tanto, únicamente, a la sola iniciativa privada.



## ESTA NOCHE JUEGA EL MADRID EN AMSTERDAM

AMSTERDAM, 29. — El Real Madrid mira con confianza el partido de mañana por la noche frente a la selección reforzada de Amsterdam, según ha manifestado el presidente del Club, don Santiago Bernabéu. La expedición madridista llegó esta mañana al hotel Victoria de esta ciudad, tras permanecer en un hotel de Zandvoort desde su llegada, en la tarde del sábado.

El señor Bernabéu manifestó que sus muchachos están encantados con su estancia en Holanda. «El país es bello, sus habitantes encantadores y nos gustan las comidas y hoteles holandeses», añadió. Ayer por la tarde, los componentes de la expedición realizaron una visita turística a la localidad pesquera de Volendam y más tarde realizaron un entrenamiento en el estadio Olímpico por espacio de 20 minutos.

El partido de mañana se celebrará en dicho estadio Olímpico, que se espera sea abarrotado y cuya capacidad es de unas 60.000 personas. «El campo es bello y el terreno de juego perfecto», declaró el señor Bernabéu, que añadió que miembros de la directiva habían marchado esta mañana con dirección a Bruselas, para recoger a los tres jugadores madridistas que formaron parte en la selección nacional que jugó ayer en Polonia.

Según el presidente, la alineación probable del Madrid será esta: Domínguez, Marquitos-Casado, Sastrebán-Santamaria-Ruiz, Herrera-Mateos-Di Stéfano-Puskas-Genito. (AlfH.)

¿Es para su novia? nue



# La vuelta ciclista a Francia

vista y comentada por Francisco G. de Ubieta

## GALDEANO -OCTAVO EN LA ETAPA- LANZO LA ESCAPADA PRODUCTIVA, Y GRACZYK (CON PERMISO DE DARRIGADE) ENTRO VENCEDOR EN RENNES

### Ayer, los españoles tuvieron una lucida actuación conjunta

RENNES, 30. (Crónica telefónica de nuestro enviado especial, Francisco G. de Ubieta).—Sobre el papel parecía en España (y más leyendo las continuas declaraciones de Geminiani al pedir la unión de los «grandes» franceses para castigar a Charly Gaul antes de la Montaña) que estas etapas de llano serían más machacadoras de lo que han sido. Para darles algunas dificultades de montaña, a la primera se le colocó la birria de la tachuela de Busang, y a la tercera, el muro de pared de Grammont, e intercalado entre las dos cuestas, la ciudadela de Namur, que no era puntuable,

pero que, como el muro de Grammont, estaba entonada como pendiente.

¿Qué ha resultado de todo este jaleo antes de pasar al primer examen contra el reloj, que tendrá lugar hoy, martes? Una escapada de once minutos en la tercera etapa, en la que no pudieron infiltrarse ninguno de los favoritos, porque los favoritos, dentro de este juego de la vigilancia mutua, están despiertos y atentos a los menores movimientos entre ellos.

Escaramuzas no han faltado el domingo y el lunes y han tenido características iguales, en lo que concierne al severo marcaje táctico,

que en la cuarta etapa Roubaix-Rouen despegó el escuadrón tricolor francés a lo largo de toda ella, especialmente a partir de su mitad (respondiendo a una ofensiva italiana) para impedir muchas cosas que a los tricolores interesa en este momento sostener, como son la renta diaria del «maillot» amarillo, la cimentación de su clasificación por equipos y, sobre todo, la igualdad de posiciones entre los hombres clave, desde el punto de vista de tiempo o registro, que es lo que vale.

Terminada la cuarta etapa, pudo decirse que no habían sonado los nombres de Gaul, Anquetil, Bobet y Baldini en escapadas de alguna duración, por pequeña que fuese. Y eso que Louison Bobet estaba en esa etapa muy vigilante en la cabeza del pelotón, queriendo hacer algo, y tampoco se lo permitieron.

No han machacado a los hombres esas cinco etapas, como les machacaron en 1957, las que fueron sus similares. Y, sin embargo, la abundancia de escaramuzas que ha habido parecía decir lo contrario. Pero en la cuarta etapa, como contrasentido, se redujo mucho la media horaria prevista, sin que pudiera atribuirse a la oposición de los elementos atmosféricos, quienes, repitámoslo, están llenos de benevolencia para con los «gigantes» de la ruta, pues su mayor agresividad son algunos chaparrones que llegan envueltos en suave temperatura, extraordinarios en esta época del año.

GALDEANO, OBSTINADO, TERCO...

En esta cuarta etapa, Galdeano, del lado español, anduvo buscando desde el principio la buena escapada. El domingo dió fuego a la pólvora a poco de salir de Roubaix. No pudo conseguir su intento, ya que Stablinski, vencedor de la Vuelta a España en 1958, se le colocó a su rueda como molesto «policia».

En cambio ayer, lunes, a él se le debe el lanzamiento del ataque que dió fruto en la clasificación. Sucedió en el kilómetro 187, y para entonces habían ya quedado enterrados una serie de intentos, entre ellos, el primero de la jornada, en el que también intervino él, junto con Suárez y Otaño.

Galdeano, en este intento de la segunda parte, llevó a su rueda al tricolor francés Privat, y luego llegaron Darrigade, de Jongh y Baffi, y un poquito después, Everaert, Pipelin, Graczyk, Hoevenaers y Favero, quedando compuesto un grupo de 10 hombres buenos.

Era una representación francesa de cuatro hombres, que dominaba por mayoría en el grupo. Los intereses del equipo francés que daban salvaguardados y al pelotón le correspondía luchar para que la escapada no tomase excesivos vuelos. Es decir, que hubo pugna entre fugados y perseguidores. En el kilómetro 214, cuando faltaban 72 para llegar a Rennes, la ventaja de los fugativos era de 2.40.

A 40 kilómetros de la meta, Pipelin, Baffi y Everaert, se largaron del grupo, estableciéndose una dura persecución por parte de los que habían sido sorprendidos, consiguiendo anular aquel propósito en el kilómetro 244 y volviendo a rodar juntos los diez hombres.

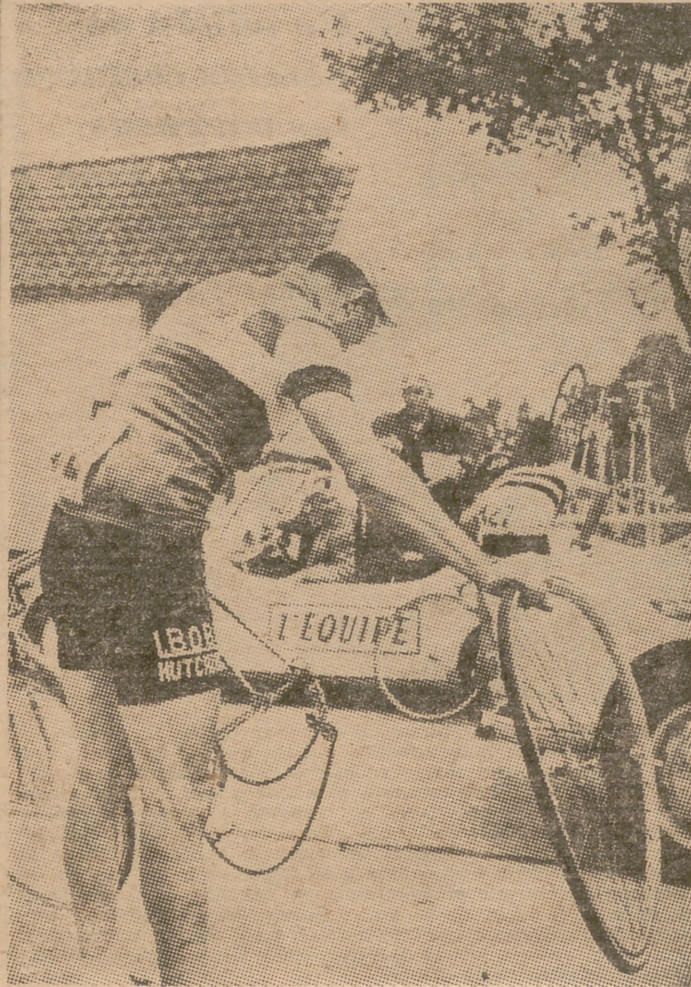
EN PAZ GRACZYK Y DARRIGADE

Graczyk consiguió el que le sonriese la victoria, gracias a la generosidad de Darrigade, en compensación al servicio parecido, por su parte, en Metz, cuando lanzó a Darrigade para que pudiese ganar la etapa y se vistiera de amarillo.

Galdeano se colocaba en el octavo puesto, en igual tiempo que el vencedor y con una ventaja de 2' 18" sobre el gran pelotón, diferencia de tiempo que le da paso al 16.º puesto de la general y encabezando a los españoles.

LOS ESPAÑOLES, SE BATEN

Ayer, los españoles tuvieron una lucidísima actuación con-



Louison Bobet repara su bicicleta después de una caída que, según ciertas acusaciones, fue causante involuntario del veterano campeón del Tour (Foto KeystoneNemes.)

char una debilidad o un descuido de ellos.

Y a la altura de Dumontier se hizo la fusión de los dos grupos. En esta etapa de ayer han sonado ya los nombres de algunos que, como hemos dicho, no habrían sonado todavía: Baldini, Geminiani, Anquetil, Bobet, Gaul. Todos estos «señores» estuvieron metidos en algún grupo de fugados.

Bahamontes, que se había mostrado fogoso al principio del Tour, corriendo con prisa de colocarse bien, como con miedo de recibir un estacazo, ha caído en la cuenta de que por tal camino hubiera tenido pocos beneficios prácticos y si un consumo de sus reservas físicas. Ahora, lo mismo que Suárez, juega a «favorito».

**CHAQUETAS ANTE  
QUEROS**  
Fábrica:  
**LUQUE**  
CONCEPCION JERONIMA, 3  
Teléfono 287574

*¿Es para  
su señora  
nuev*

LA MEJOR PISCINA:  
**EL LAGO**

GALDEANO, SATISFECHO

Galdeano declaró en la meta de Rennes: «Estoy satisfecho de la etapa de hoy y espero mantenerme entre los primeros en los Pirineos. Mi ilusión es ganar alguna etapa.»

## YA HAN SALIDO CONTRA RELOJ

BLAIN, 30. — Las salidas para la etapa de hoy, contra reloj, individual, fueron dadas de dos en dos minutos. Se corre sobre 45 kilómetros 330 metros, entre Blain y Nantes.

La primera partida se dió al danés Jonsson, a las 11.36. Inmediatamente, los siguientes: Moresi, Hewson, Traxel, Reivig, Bouvet, Sutton, Ecu- yer, Wierucki, Loder, Lach y Ommer.

A las 12: Busto, Champion, Hollenstein, Hoffmann, Durlacher, Le Diesez, Plattner, Bisilliat, Altweck, Huot, Bruni, Robic, Hassenforder, Breneau, Reneghini, Quéheille, Rostollant, Bono, Lefebvre, Schmitz, Christian, Brankart, Padovan, Delberghe, Marigil, Voorting, Cardoso, Van den Borgh, Fallarini, Utset.

A la una: Dotto, Otaño, Hoorrelbeke, Gómez del Moral, Buysse, Lebuhotel, Forestier, Sabbadini.

A las 13.16: Berrendero, Groussard, Anglade, Gismondi, San Emeterio, Falaschi, Mastrotto, Bartolozzi, Morales, Geminiani, Van Tongerlo, Damen, Janssens, Bolzan, Planckaert, Pavard, Nelitz.

A las 14: Bobet, Adriaenssens, Campillo, Thomlin, Elliott, Suárez, Anquetil, Robinson, Rivière, Baldini, Van Geneugden, Kool, Cestari, Erzner, Gainche, Kersten, Dejouhannet, We Bryne, Bahamontes, Gaul, Van Aerde, Manzanque, Bergaud, Van Est, Pipelin, Graf, Fabbri, Eversert, Galdeano, Favero.

A las 15: Batista, De Jogh, Hoevenaers, Graczyk, De Groot, Darrigade, Baffi, Stablinski, Picot, Vermeulin, Pamwels, Schellenberg, Gauthier, Desmet y Annaert.

A las 15.30: Cazala.

## Clasificaciones

La clasificación oficial de la etapa ha sido la siguiente: 1, Graczyk (Francia), 8-05-36, con bonificación; 2, Darrigade (Francia), 8-06-06, con bonificación; 3, Favero (Italia), 8-06-36; 4, Hoevenaerst (Bélgica); 5, Baffi (Italia); 6, De Jongh (Holanda-Lux); 7, Pipelin (Oeste-Sudoeste); 8, Galdeano (ESPAÑA), 9, Privat (Francia); 10, Everaerts (Francia). Todos con el mismo tiempo que Favero, y a continuación un pelotón de 95 corredores, en el que se encontraban el resto de los participantes y encabezado por el italiano Bruni, con 8 horas 8 minutos y 54 segundos.

♦ LA GENERAL.—Cazala (Francia) continúa en posesión del maillot amarillo, y la clasificación general después de esta quinta etapa queda establecida así: 1, Cazala (Francia), 32-59-14; 2, Gautier (Centro-Mediodía), 32-59-41; 3, Vermeulin (Paris-Nordeste), 33-00-56; 4, Annaert (Paris-Nordeste), 33-00-59; 5, ex aequo: Picot (Oeste-Sudoeste); Schellenberg (Suiza-Alemania), 33-01-10; 7, Desmet (Bélgica), 33-01-15; 8, Pauwels (Bélgica), 33-01-29; 9, Stablinski (Francia), 33-01-42; 10, Batista (Internacional), 33-02-41; 11, Darrigade (Francia), 33-06-56; 12, Graczyk (Francia), 33-08-32; 13, Favero (Italia), 33-08-42; 14, Baffi (Italia), 33-08-56; 15, Hoe-

venaers (Bélgica), 33-09-18; 16, Galdeano (ESPAÑA), 33-10-03; 21, Bahamontes (ESPAÑA), 33-10-31; 28, ex aequo: Manzanque, 33-11-04; 35, Suárez (ESPAÑA), 33-12-00; 49, ex aequo: Campillo, 33-12-19; San Emeterio, idem; Morales, idem; 70, ex aequo: H. Berrendero, 33-12-33; Gómez del Moral (ESPAÑA); Utset (ESPAÑA); Marigil (ESPAÑA); Otaño (ESPAÑA). Todos en el mismo tiempo.

♦ «CHALLENGE», MARTINI.—Francia ha ganado hoy la clasificación de etapa por equipos, mientras que España se clasificaba, ex aequo, en tercer lugar.

La clasificación general por equipos después de la etapa de hoy la encabeza Francia con 99 horas 7 minutos y 52 segundos. España continúa en último lugar, con 99 horas, 31 minutos y 38 segundos.

♦ El premio de la combatividad ha sido concedido a Pipelin, mientras el premio de la desgracia ha sido declarado desierto.

♦ Darrigade, del equipo nacional francés, ocupa el primer lugar de la clasificación por puntos, con 219. Bahamontes continúa como único español que figura en dicha relación, empatado con el francés Stablinski, a 40 puntos, en el puesto 25.

## LA OPINIÓN de PEDRO ESCARTIN

### Buen paso en la Copa de Europa

No es que la victoria de Polonia sea triunfo extraordinario, dada la distancia existente entre el fútbol español y polaco; pero el cuatro-dos del domingo último parece indicar rumbo beneficioso para el equipo nacional, y es que al frente del mismo se halla hoy un hombre al cual se le podrán poner defectos de orden humano, pero ninguna duda sobre su competencia.

Polonia ha batido recientemente a los alemanes, y en el torneo mundial y en su fase previa lograron batir a los rusos en Varsovia, obligándoles a jugar un tercer encuentro de desempate, y los jugadores de la U. R. S. S., no lo olvidemos, se proclamaron subcampeones de grupo en el Mundial, tras vencer a los ingleses en el desempate, que presenciamos en Gotinga.

Es el fútbol polaco estilo de juego de zona media; ni malo ni bueno; es decir, algo parecido al de suizos y escoceses, países que nos cerraron el camino del Mundial en el último torneo, precisamente cuando España contaba con lote de jugadores seleccionables como no lo había tenido hace muchos años.

¿Cambio de rumbo? En ello se encontrará nuestro apoyo para labor constructiva y sincera, política mirando a Chile, rejuvenecimiento del equipo, que no se haga como, por ejemplo, en el último partido con Irlanda en Madrid—lo dijimos en su día—, donde la formación fué hecha sólo con vistas a la taquilla, y en Roma se mantuvieron

igual, valores caducos y fuera de forma.

En fin, no es momento de pensar en el pasado y sí en el presente, y ha sido muy agradable que este éxito de Polonia se lograra con diez jugadores nacidos en España y otro, Alfredo di Stéfano, que sin haber venido al mundo en nuestra Patria, la siente como tal y se entrega a fondo como uno más—como español que es—en la lucha por los colores nacionales.

¿Que el equipo necesitará retoques? Natural que sí, ya que los conjuntos representativos precisan vigilar la forma de los internacionales, su rendimiento en los clubs, y el hombre indiscutible en el momento actual puede dejar de serlo en octubre de la temporada próxima; pero sobre el papel parece que hay siete u ocho jugadores-base y que el resto es susceptible de una mejora que dé vigor y velocidad al equipo.

La Copa de Europa en selecciones debe ser final de los anodinos encuentros amistosos interpaíses, donde nada se disputaba, y el público quiere puntos, interés, algo en litigio. España puede llegar lejos.

Herrera tendrá sobre sus hombros el difícil y duro lastre de ser preparador de un gran club, único inconveniente, pero no creemos que el excelente preparador tire piedras contra sus propios intereses. De momento, el cuatro-dos de Polonia son golpe de ánimo en difícil y largo camino, cuya meta final es Santiago de Chile en 1962. Hay que pensar en él y no en hacer equipo mirando la taquilla.

## NEUMATICOS

TURISMO, CAMION, TRACTOR, MOTO  
Todas las marcas y medidas

Cubiertas sin cámara, fácil montaje,  
en esta casa

## ANGEL GONZALEZ

Malasaña, 26 - MADRID - Tel. 233909



**Cooperativa  
quesera  
provincial**

**Se montarán  
fábricas en  
Valladolid  
y Mayorga**

**VALLADOLID:**

**Carlos  
Campoy**

**V**ALLADOLID. (De nuestro corresponsal, Carlos Campoy.)—El movimiento cooperativo sindical viene incrementándose notablemente en la provincia a impulsos de la actividad que en este sentido realiza la Delegación Provincial de Sindicatos. Venía preparándose en la Vicesecretaría de Obras Sindicales un importante estudio entre técnicos de la especialidad quesera para crear una cooperativa provincial que pusiera a salvo, en régimen de asociación productora y distribuidora, los intereses de esta industria castellana, de tanta importancia en la economía rural de Valladolid.

Doscientos cincuenta propietarios de ganado lanar lechero se reunieron en la Casa Sindical, como representantes de los núcleos ganaderos de la provincia, para signar el acta de creación de esta cooperativa quesera provincial, que proyecta alzar grandes plantas industriales en Valladolid y acaso en Mayorga de Campos, centros radiales de importantes zonas ganaderas en la provincia.

En la primera etapa, el problema financiero será resuelto por el Crédito Agrícola y los cooperativistas, mitad por mitad. Estos abonarán 50 pesetas por cabeza de ganado. Los suministros, para empezar, llegarán a Valladolid desde una zona radial de 50 kilómetros de la capital, lo que garantiza la entrada de unos 20.000 litros diarios de leche. Esta cantidad será ampliada paulatinamente, hasta incorporar la totalidad de la cabaña ovina provincial, que se calcula en unas 10.000 cabezas.

*¿Es para  
sus hijos?*

**nueva**

**ESPLENDOR DE LAS FIESTAS  
MAYORES ALCANTINAS**

**De Orán y Argel llegaron  
dos buques franceses  
cargados de turistas**

**ALICANTE:**

**Carlos  
M. Aguirre**

**Un millón de  
pesetas costaron  
las barracas  
donde se bebe y  
no se paga**



**A**LICANTE. (De nuestro corresponsal, Carlos M. Aguirre.)—La ciudad se halla invadida por los turistas que hasta aquí han llegado con motivo de las tradicionales fiestas de Hogueras de San Juan, iniciadas el día 21 y que se han prolongado hasta hoy. Desde Orán ha arribado al puerto alicantino el buque francés "Sidi-Bel-Abbes", trayendo a bordo un centenar de coches y casi mil pasajeros, así como la banda de música de Mostaganem, localidad inmediata a la capital oranesa, a quien ha invitado especialmente el Ayuntamiento. También ha fondeado en esta dársena el buque de bandera francesa "Sidi-Mabrouck", procedente de Argel, con numerosos turistas. Estas dos motonaves inauguran así el servicio estival de viajes entre Orán-Argel-Alicante, y que se prolongará hasta octubre.

El festival de folklore hispanoamericano celebrado en la plaza de toros ha constituido un señalado éxito, con la participación del "ballet" filipino de la Far Eastern University, Escuela Nacional de Danzas Argentinas, "ballet" gallego y los grupos folklóricos de Chile, Méjico, Perú y Panamá, con un total de doscientos músicos y otros tantos bailarines. Número destacado en las fiestas sanjuaneñas ha sido también la gran cabalgata histórica evocadora de las fiestas reales del Rey Alfonso X el Sabio y su esposa, doña Violante, cuyo cortejo ha recorrido las principales calles de la ciudad entre las aclamaciones del público. Han tomado parte en el brillante desfile más de trescientas personas ataviadas con trajes de época, según bocetos del artista Gastón Castelló presidente de la Gestora de Hogueras, a quien corresponde la feliz iniciativa de revivir estas viejas fiestas reales evocadoras de la estancia en Alicante, en la planicie del "Bla del Bon Repos", del Rey sabio.

Treinta y tres bandas de música recorren las calles de la ciudad y ofrecen conciertos en los diferentes distritos "fogueriles" donde fueron contratadas. La animación es extraordinaria. Se han "plantado" este año veintinueve hogueras—monumentos de madera, cartón y pintura—y treinta "barracas". En estos lugares de esparcimiento el público bebe y baila desde la mañana hasta bien entrada la madrugada. Como detalle curioso les diré que el presupuesto global de gastos de estas "barracas" se eleva a un millón de pesetas y que la mayor parte de tan importante suma se destina a bebestibles. Pero con una particularidad muy significativa: todas las personas que visitan las "barracas" son obsequiadas. Aquí nadie paga ni un céntimo. Todo es gratis en los días bulliciosos y festivos de "fogueres".

El gran desfile folklórico de la provincia también ha constituido un hecho destacado en el amplio programa de festejos, pues en él han tomado parte comparsas nutridísimas de los pueblos de Cocentaina, Sax y Petrel, así como los "moros y cristianos" del barrio de La Florida, formando un espectáculo lleno de colorido y gracia.

En fin que este año las fiestas mayores alicantinas se desarrollan con una brillantez superior a ocasiones anteriores, y a los que se han sumado la Junta Central Fallera de Valencia y su fallera mayor, así como la Casa de Valencia en Barcelona.

**CUATRO AHOGADOS EN LAS PLAYAS DE VIZCAYA**

**Entre ellos, una pareja de novios que iba a casarse uno de estos días**  
**CULPABLE: LA RESACA DEL CANTABRICO**

**BILBAO:**

**Antonio  
de Rojo**

**B**ILBAO (De nuestro corresponsal, Antonio de Rojo.)—Cuatro días de verano: cuatro ahogados en las playas de Vizcaya. Una joven, un niño y una pareja de novios que el día 10 del próximo julio debían contraer matrimonio ante el altar de la Virgen de Begona. El Jesús Gómez Llaguno, de treinta y cuatro años, y ella, María Luisa Ibarra Arabiotorre, de veinticuatro, y ambos dependientes de dos popularísimas cafeterías bilbainas.

Habían salido a provechando las horas de descanso en el trabajo. A eso de las seis de la tarde, y a unos cuantos cientos de metros a la derecha de la "playa salvaje" de Sopelana, nos zambullíamos con otros cientos en las olas del un poco revuelto Cantábrico. Había resaca. Los bañistas, con buen sentido del peligro, empezaron pronto a retirarse discretamente a tomar el sol, dejando el baño para mejor ocasión. En aquella playa sólo el grupo de amigos siguió dejándose mojar, aunque a tres metros escasos de la orilla. Jesús intentaba enseñar a su futura a nadar; otros dos, José María y Antonio se entretenían dándose chapuzones, cuando de improviso llegó una ola que no sólo derribó a los cuatro, sino que decenas de segundo más tarde los arrastraba mar adentro, efecto de la resaca reinante. Desapa-

recieron los cuatro. Pronto lograría salir del grave trance José María por sus propios medios. Momentos más tarde, aunque con síntomas de asfixia, era rescatado el segundo, asido a un flotador que hizo las veces de salvavidas. Por los desventurados Jesús y María Luisa, nada pudo hacerse.

Pese al natural nerviosismo y desconcierto de los primeros momentos, la Ayudantía de Marina de Portugalete tuvo pronto conocimiento del trágico suceso, quienes con otras embarcaciones del pueblecito costero de Sope-

lana lograron rescatar los cadáveres de la infortunada pareja a altas horas de la noche.

Es conocida en toda Vizcaya la peligrosidad de la playa donde se ha dado el lamentable accidente, e incluso se la denomina vulgarmente "playa salvaje" no sólo por su emplazamiento rocoso, con acantilados fuertes, sino por su salida a mar abierto, sin resguardo natural ni artificial. Desgraciadamente, no son éstos los primeros ahogados en ella; quiera Dios sean los últimos, luego de este nuevo aviso a los aficionados a frecuentarla.

**Dos noticias sobre el Litri:**  
**Primera: No le operaron en la nariz**

**Segunda: Se casa con Katia Loritz**

**L**A PALMA DEL CONDADO. (De nuestro corresponsal, Domingo García Aguilár.)—Hemos captado dos interesantes noticias sobre el afamado espada onubense Miguel Báez «Litri» que, por lo que tienen de novedad, no queremos dejar de hacerlas públicas.

La primera de ellas desmiente el rumor circulado acerca de la operación que dicen sufrió el torero en la nariz con motivo de la película «Litri y su sombras», ya que para llevar a cabo el rodaje de la cinta no fué preciso, ni mucho menos, que el aguilón apéndice del espada sufriera intervención quirúrgica.

**LA PALMA DEL  
CONDADO:**

**D. G. Aguilár**

La otra, por el contrario, afirma rotundamente que el Litri se casa con la actriz alemana, compañera de rodaje, Katia Loritz, y da tan seguro el feliz desenlace, que añade que muy pronto van a comenzar las correspondientes amonestaciones.

**desde hace 40 años**



**CALBER**



De abuelos a nietos los POLVOS HIGIENICOS CALBER son usados por toda la familia, para la higiene íntima, rozaduras, afeitado, etc.

Confíe en la primera marca de POLVOS HIGIENICOS los únicos y legítimos que perduran sobre todos sus imitadores. Usados por 7.000.000 de niños españoles que viven sin escoceduras ni sarpullidos en su delicada piel, de día... y de noche. Un sueño feliz y tranquilo es necesario en su niño... y en Ud.

**Dos escritores hispanoamericanos hacen a pie la ruta del "Quijote"**

**ALCAZAR DE  
SAN JUAN:**

**E. Molina**

**BUSCAN MATERIALES PARA  
REDACTAR UN LIBRO SOBRE  
LA MANCHA**

**A**LCAZAR DE SAN JUAN. (De nuestro corresponsal, Eugenio Molina.)—Han pasado por Alcazar de San Juan, en donde estuvieron todo el día de ayer, los escritores hispanoamericanos Aldo Torres (chileno) y Carlos Villagra (paraguayo), quienes desde hace varias jornadas vienen recorriendo a pie la Ruta del Quijote para recoger datos, experiencias e impresiones con que poder escribir posteriormente un libro sobre la Mancha.

El contacto directo con las gentes de esta tierra, el diálogo espontáneo y hospitalario que en cada localidad han venido manteniendo, unido a las faci-

lidades que les han prestado en todas las localidades que han visitado, los han proporcionado suficiente material.

Aldo Torres y Carlos Villagra, actuales peregrinos cervantinos, que pretenden ser hispanistas de verdad y no de relumbrón, visitaron en Alcazar de San Juan sus monumentos históricos y artísticos, industrias típicas, etc.

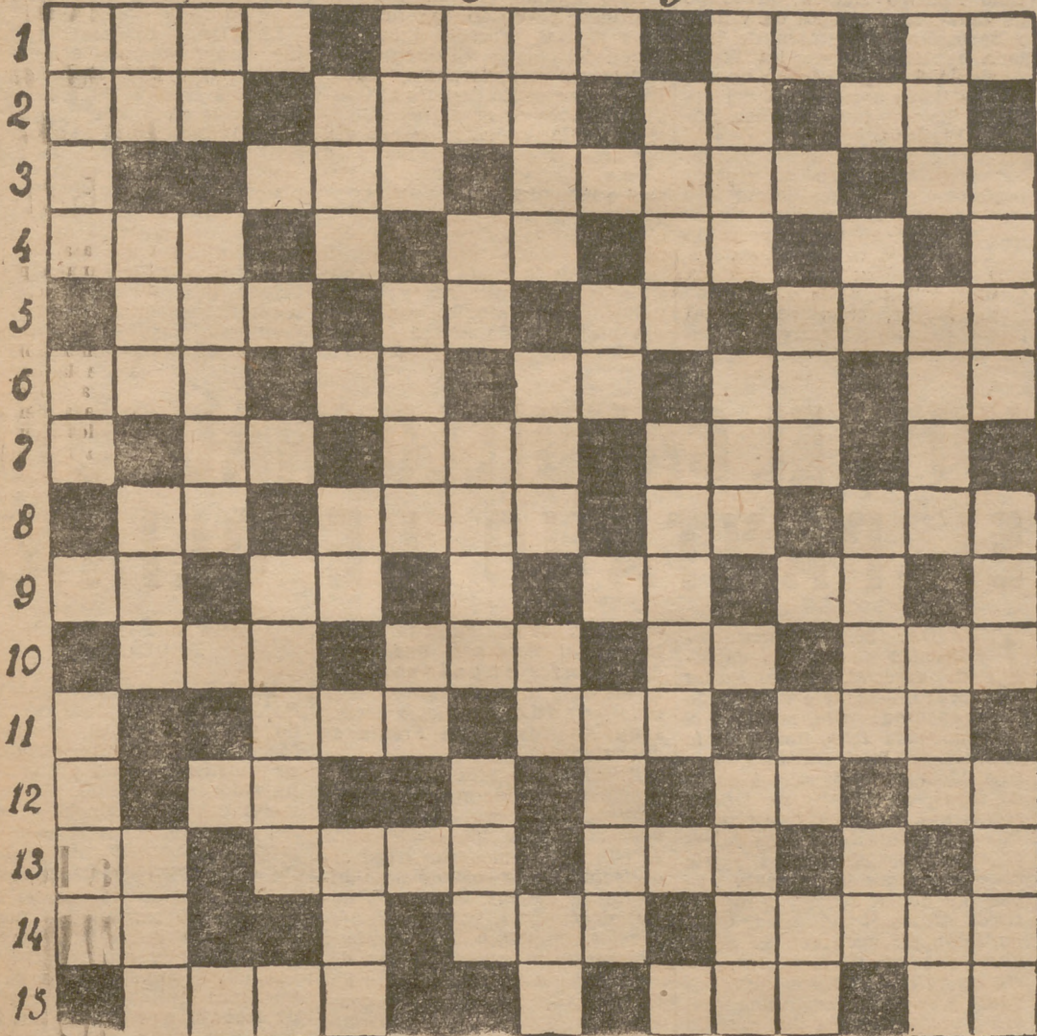
Dentro de dos días ambos escritores rendirán viaje en Madrid, después de haber recorrido Tomelloso, Argamasilla, Ruidera, Cueva de Montesinos, El Toboso, Campo de Criptana, Alcazar de San Juan y Puerto Lápice.



# Gran crucigrama silábico

NUMERO 255

a b c d e f g h i j k l m n ñ



**HORIZONTALES.**—1: Nombre de varón. En Marina, cabo grueso hecho de nueve cordones. Cierto balle. Cavidad en la parte inferior de los hornos para recoger el metal fundido.—2: Puz acantopterigio. Escritura de reconocimiento de un censo. Dícese de un río o torrente que trae más agua que de ordinario. Provet a uno de alguna cosa.—3: Fantasma imaginario con que se asusta a los niños. Variare de conducta. Familiarmente, diligencia y habilidad con que se hace una cosa o se maneja un negocio. En Marina, meseta colocada horizontalmente en el cuello de un palo.—4: En fortificación, proteger con gaviones. Nombre femenino. Cosas de gran bullo o corpulencia. Malz. Nota. Forma del pronombre. 5: Picazones. Tubo corto de cualquier materia. Substancia que segrega ciertos insectos. Dícese del monje que vagaba de uno en otro monasterio.—6: Mamífero sirenio. Instrumento destinado a ofender o defenderse. Extravió. Cotorra. Enlose.—7: Descifre lo escrito. Tosco, inculto, grosero. Examen de una cosa después de hecha para ver si le falta algo. Loco, demente. Dios egipcio.—8: Cierto utensilio que se emplea para separar las impurezas del trigo u otras semillas. De cierta región española (fem.). Cesas por algún tiempo en tus ocupaciones habituales. Testamentario.—9: Afilgado, que tiene pesadumbre. Que tiene más o menos anchura (fem.). Habla. Figuradamente, cansé o fatigué. Cierta tela fuerte de lienzo. Negación.—10: Familiarmente, abundancia de muchas cosas. Cierto gulsado. Cierto juego. De bajo precio.—11: Repetido, dios de la risa. Pila o montón de cosas puestas unas sobre otras. Fugitivos de la justicia llamados por bando. Hincose, clavose, asegúrese un cuerpo en otro.—12: Grito deportivo. Cierta oración. Plural de letra. Silaba. En Minería, estanque que se separa del lavadero principal con una compuerta. Cualquier prenda de vestir.—13: Arbol de las bixineas. Cierto viento. Argumento formado de dos proposiciones contrarias disyuntivamente. Niega. Dios egipcio.—14: Figuradamente, punto esencial o más importante de que depende alguna cosa. Apócope familiar. Aplicase a la enfermedad que no presenta los síntomas característicos. Mundonuevo.—15: Partes superiores de las columnas. Fluido aeriforme. Lo meditó. Regalos de boda que el novio hace a la novia.

**VERTICALES.**—a: Ciertas armas antiguas de fuego. Daña, echa a perder. Leve sonido que hace una cosa delicada al quebrarse. Anacoreta mahometano.—b: En Germania, bulto. Dícese de la caballería que pisa con la parte anterior del casco. Norma o regla para conocer la verdad. Dolor de cabeza.—c: Medida de longitud usada en navegación. Producía cierto estado de adormecimiento. Nota. Gracia. Letra griega.—d: Repetida, voz que se usa para arrullar a los niños. Onomatopeya de la voz de cierto animal. Preposición inseparable. Vendo sin cobrar al contado. En Marina, cuerdas colocadas a manera de pasamanos. Letra.—e: De cierta región española. Terminación verbal. Mango de cada una de las ancas de la caza menor. Forma del pronombre. Dícese de lo que se halla en su natural estado (plural).—f: Dícese del individuo rubio, hijo de blanco y mulata o viceversa. Cámara de los buques pequeños. Cierto pez. Plural de letra.—g: Golpe dado con una vara, correa u otra cosa flexible. Lazo de cintas. Caballero que en la guerra se distinguen por sus hazañas. Célebre político y orador del siglo XIX.—h: Tela de cáñamo y seda a modo de damasco (pl.). Individuo de la especie humana. Figuradamente, dan comienzo a una batalla, contienda, etc. Andas de un lado para otro sin propósito determinado.—i: Letra. Rista. Di, traspasé a otro una cosa. Repetido, dios de la risa. Figuradamente, extendida, divulgada, propagada.—j: Molino de aceite. Convertidos en nulos. Forma del pronombre. Silaba.—k: Pieza que se pone en los ángulos de los libros, muebles u otros objetos para darles firmeza o adorno. Ciertas vestiduras. Adverbio comparativo. Perteneciente o relativo al sopor profundo de origen morbo.—l: Ferro. Rista. Dícese del individuo de cierta raza errante. Letra. Pieza de cierto juego. Arbol.—m: Punto cardinal. Nombre masculino. Tercolopelo labrado. Ciudad de Colombia.—n: Censuro las acciones ajenas. Valuable. Palo que sirve para igualar las medidas de capacidad para áridos. Vida seglar en contraposición a la monástica.—ñ: Nombre femenino. Causóse cansancio. Planta rãmnea americana. Montes bajos de pasto, con corrales para el ganado.

# Solución al gran crucigrama silábico

NUMERO 254

**HORIZONTALES.**—1: Gorgotero. Disyuntiva. Cancha. Percal.—2: Gomarrón. Escotara. Cadi. Cast.—3: Re. Título. Nicomelana. Coca.—4: Tarida. Co. Choca. Leda. Mu. Ni.—5: Mañana. Buzo. Fase. Progresaba.—6: Rebaba. Barco. Caria. Dice. Cales.—7: Cuá. Serio. Libase. Adverso. Ri.—8: Hule. Cicatero. Misa. Canaca.—9: Calme. Antes. Le. Cera. Tome. Le.—10: Rodete. Mirose. Bable. Lometa.—11: As. Podenco. Descose. Vistelo.—12: Te. Tener. Can. Ro. Arte. Sopor.—13: Roído. Selenita. Nitido. Co. Dió.—14: Deme. Gis. Rodilla. Romanceábase. 15: Lemanta. Van. Mesada. Caros.

**VERTICALES.**—a: Gorgotero. Recua. Cal. Asterolde. b: Goma. Rimaba. Húmero. Domele.—c: Terrón. Dañabese. De. Te. Ma.—d: Ro. Ti. Na. Río. Anteponerse. Ni.—e: Estuco. Bar. Clites. Den. Legista.—f: Discolo. Bucólica. Mico. Ni.—g: Yunta. Chozo. Batelero. Cántaro. h: Tiránica. Casero. Sedes. Diván.—i: Va. Co. Farla. Ce. Coronilla.—j: Camélese. Admirábase. Ti. Me.—k: Candilada. Diversa. Ble. Ardorosa.—l: Cha. Na. Proceso. To. Viste. Manda.—m: Ca. Mugre. Camelote. Cocea.—n: Pérsico. Sacarina. Meloso. Baca.—ñ: Cal. Canibales. Calleta. Pordioseros.

¿Es para sus amigos? nuevas

**IRISA** FREGADEROS DE GRES  
 TODOS LOS TAMAÑOS  
**IRISA - Saneariamiento**  
 POVEDILLA, 10  
 (DETRAS DEL PALACIO DE DEPORTES)

En cualquier lugar de España encontrará usted PUEBLO

# «MERCEDES-BENZ» ESTABLECE UNA PLANTA INDUSTRIAL EN BARAJAS

## El sábado fueron inauguradas las nuevas instalaciones de I. D. A. S. A.

El pasado sábado, la Sociedad Industrias del Automóvil, S. A.—I. D. A. S. A.—, representantes generales para España de "Mercedes-Benz", inauguró en el kilómetro 14 de la autopista de Barajas la nueva planta industrial que desde ahora prestará servicio adecuado, conforme a la creciente demanda que existe en nuestro país en cuanto a la industrialización de recambios y accesorios para los vehículos "Mercedes" y el entretenimiento de los mismos.

Las nuevas instalaciones reúnen todos los adelantos de la técnica moderna en cuanto se refiere a maquinaria, utillaje y servicios, pues se encuentran perfectamente dotadas de toda clase de modernos elementos para realizar las reparaciones que precisen los vehículos de esta marca, y asimismo sus novísimas instalaciones de servicios, ofrecen la posibilidad de un entretenimiento perfecto en cuanto a engrase y revisión se relaciona.

Anejo a este complejo industrial de mecanización y ajuste se han instalado amplios comedores para el personal, dotados de espléndidas e higiénicas cocinas, que comprenden mesas de conservación y modernas pailas eléctricas para confección y condimento de las comidas. También en esta parte de las edificaciones están emplazados unos amplios vestuarios y servicios higiénicos, con duchas y lavabos. Dentro del proyecto se tiene previsto el emplazamiento para una moderna escuela de aprendices, y a la vez se desarrollará un vasto plan de viviendas para empleados y obreros, todo lo cual quedará comprendido en una superficie de cerca de 40.000 metros cuadrados, de los que ya han sido edificados 7.000.

La solemne inauguración fue precedida por la bendición del excelentísimo y reverendísimo señor obispo auxiliar, doctor Ricote, y seguidamente el presidente de I. D. A. S. A., don Moisés Calvo Pardo, pronunció unas sentidas y emotivas palabras, por las que expresó su gratitud a las altas autoridades y personalidades que realizaban el acto con su presencia, dando así una señal genuina de aprecio y reconocimiento a los esfuerzos que I. D. A. S. A. viene realizando desde su fundación en pro de una mejor contribución al servicio de la automoción española, que es una de las posibilidades de permanente servicio al país.

A continuación rindió un homenaje a todo el personal de la Empresa y a los agentes de "Mercedes-Benz" en toda España congregados en Madrid para este acto, anticipándoles "que el Consejo de Administración tiene en estudio un proyecto que mejorará notablemente las relaciones entre éstos e I. D. A. S. A., tanto en el aspecto comercial como en el afectivo". Puso de manifiesto su personal gratitud y la de todos los componentes de la Empresa para don Nicanor Ibáñez —al que abrazó efusivamente—, "el que, sirviendo sin regatear sacrificios ni desvelos, con una idoneidad perfecta, su misión de



De izquierda a derecha aparecen, con nuestra colaboradora, el señor Ibáñez, consejero director de IDASA; señor Wychodil, vicepresidente de la Daimler-Benz, de Stuttgart, y don Moisés Calvo Pardo, presidente de "Mercedes-Benz" española, IDASA. (F. Torremocha.)

consejero director-gerente, es el brazo y el cerebro que, dentro de la Empresa, ha hecho posible esta realidad de la que hoy todos nosotros nos sentimos orgullosos, pues, además de cumplir los fines comerciales y naturales de la misma, imprime a éstos un sentido de moral cristiana y de justicia social que hace de I. D. A. S. A. una gran familia laboral en la que todos nos sentimos hermanados y unidos en apretado haz, bajo el destello inspirador de la estrella que simboliza a "Mercedes-Benz".

A continuación dice que ha dejado para último lugar el mencionar la íntima satisfacción que ha producido en la entidad que preside, en que don Arnold Wychodil, vicepresidente de la "Daimler-Benz" de Stuttgart y director general de Exploraciones de "Mercedes-Benz", se halla desplazado—acompañado de un grupo de personalidades alemanas de la Empresa— de manera expresa a España para presidir en nombre de la casa matriz estos actos.

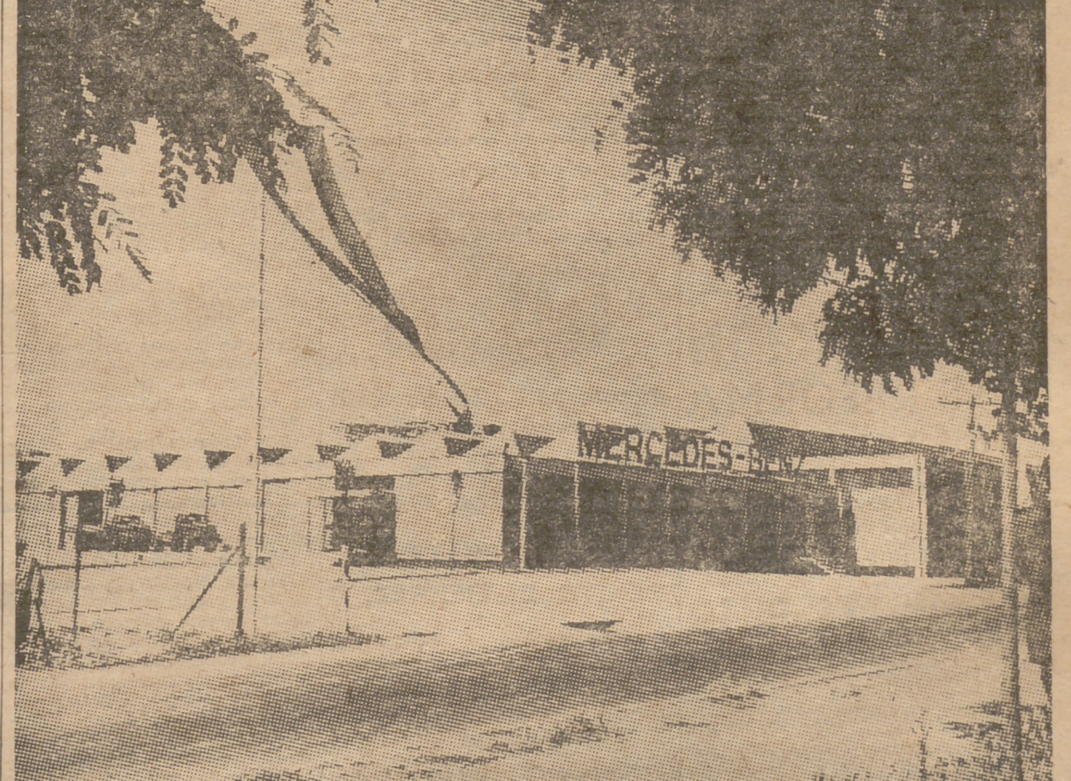
El señor Calvo Pardo cerró su emocionado parlamento rogando a los señores ministros del Aire y secretario general del Movimiento, allí presentes, que hicieran llegar a Su Excelencia el Jefe del Estado la inquebrantable y entusiasta adhesión de todos los que componen la gran familia "Mercedes-Benz" española. Una cerrada ovación subrayó el final del elocuente discurso del señor Calvo Pardo.

El señor Wychodil pronunció unas palabras por las que dijo "que era portador de un fraternal abrazo de todos los consejeros, empleados y obreros de "Mercedes-Benz" de Stuttgart para los componentes de I. D. A. S. A.—Mercedes Benz Española—, y que quería dedicar un saludo de gratitud muy especial para sus antiguos y entrañables amigos

los señores Calvo, Ibáñez, Sánchez y Leblanc, con los que llevamos trabajando más de veinticinco años en una perfecta y cordial armonía que contribuye, siempre, a facilitar y robustecer las excelentes relaciones que tradicionalmente mantienen España y Alemania". El señor Wychodil rindió gratitud a las personalidades presentes y cerró sus palabras haciendo votos por la prosperidad de los dos países.

Al acto asistieron numerosas personalidades de la industria, la política y las finanzas, así como representaciones de la Prensa, Emisoras, TV., Noticias Cinematográficas. Entre los asistentes destacaban la presencia del ministro del Aire, general Rodríguez de Lecea; ministro secretario general del Movimiento, señor Solís; excelentísimo señor obispo auxiliar, doctor Ricote; embajador de Alemania; secretario general técnico del Ministerio de Agricultura, don Esteban Martín Sicilia; el señor González Vallés, jefe técnico del Ministerio de Comercio, que ostentaba la representación del señor Ullastres; señor subsecretario de Trabajo, en nombre del ministro; S. A. R. el infante don Luis de Baviera; el señor marqués de la Valdevia; don Ramiro Matarranz, director general de Comercio Interior; representación del Instituto de Moneda Extranjera; señor Colás, de la Delegación de Industria de Madrid, y otras personalidades representativas de diversos Organismos y entidades, hasta sumar más de trescientas personas, todas las cuales fueron solícitamente atendidas y obsequiadas por el presidente y los consejeros de I. D. A. S. A., secundados por el apoderado don Alfredo Motilva y el ingeniero don Manuel Garzón.

CARMEN ALVARO



Una perspectiva de las nuevas instalaciones "Mercedes-Benz" en la autopista de Barajas



# Barcelona Premio Nacional de Albañilería en el concurso "Destreza en el oficio"



Este año correspondió a la ciudad barcelonesa la celebración del Concurso Nacional de Albañilería en el Oficio. En la foto aparece la cuadrilla vencedora de la interesante competición compuesta de un maestro y un peón albañil de Barcelona. (Foto Cifra.)

**B**ARCELONA, 30. (Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Joaquín Grau.) Junto a la monumental fuente de Montjuich, se ha celebrado el décimo Concurso Nacional de Destreza en el Oficio, de Albañilería. Treinta y cuatro parejas de otras tantas provincias intervinieron con más o menos fortuna, bajo un sol implacable que, a decir de los entendidos, iba a favorecer a las parejas del Sur, acostumbradas al calor; pero no fue así, sino que el premio nacional se quedó en Barcelona. Lo obtuvieron Pedro Caldes y Aquilino Gómez.

Se trataba de construir un arco de medio punto en muro curvado, que en algunos casos acabó en muro caído. Pero aun así y teniendo en cuenta la velocidad a que debían trabajar y la obra a realizar, todos demostraron una gran pericia en el oficio. Trabajaban nerviosos, con prisas, alentados por las frases de cuantos presenciaban el concurso y también espolcados por primas inesperadas, como si de un partido de fútbol se tratara.

Se incrementó el premio a los ganadores en dos mil pesetas. Nunca hubiera creído que la construcción pudiera convertirse en un deporte apasionante, con primas y apuestas. Creo que los constructores de obras deberían



**LIQUIDACION POR REFORMA**

COMEDORES, ALCOBAS, etc.

Precios rebajadísimos Sólo por este mes

**Muebles EL PILAR**

Francisco Silvela, 80

# Discurso del Jefe del Estado en Huesca

(Viene de 1.ª página)

tas obras grandiosas que hemos acometido, estas realizaciones que vienen a ser empeño de titanes en lucha con las dificultades y la naturaleza, necesitan de veinte años más, y para ello es necesario mantener a España en pie si queremos que la obra continúe, y la obra continuará si la enraizamos en nuestros corazones, si está grabada en nuestro pensamiento, si mantenéis la unidad entre vosotros, sin permitir que el enemigo nos abra brecha. Porque habéis de saber que jamás nación alguna ha sido objeto de ataques más duros y más insidiosos que los que estamos sufriendo nosotros por parte del comunismo extranjero por haberlo vencido y desterrado de nuestros hogares, secundado por aquella miserable masonería, que igualmente hemos barrido de nuestro solar; pero unos desde el extranjero y otros en el interior, haciéndose eco de aquéllos, intentan socavar nuestra obra. Y esto tenemos que extirparlo para siempre, porque es la salud y la vida de España y vuestro porvenir los que están en juego. Por eso hay que vivir vigilantes, hay que mantenerse en pie, sin permitir filtraciones... (Los aplausos entusiásticos interrumpen al Caudillo.) para que así suceda es necesario que exista una política. Nuestras obras podrán no ser perfectas, pero tienen un enorme contenido. La política vieja, ¿qué tenía? Miseria, hambre, disolución y comunismo. (Grandes aplausos.)

Que esto ha de ser así me lo asegura vuestra fe y vuestro entusiasmo. Sé que si hubiera en España un peligro cerriarais las filas, marcharíais unidos y solidarios y demostraríais una vez más la reciedumbre que un día probasteis en las trincheras y en la defensa de los muros de estas poblaciones.

¡Arriba España!

Una prolongada salva de aplausos acogió las palabras del Caudillo, al que se vitorea con entusiasmo.

## EL CAUDILLO RECIBE EL NOMBRAMIENTO DE PRESIDENTE DE HONOR DE LA DIPUTACION DE HUESCA E INAUGURA EL NUEVO PALACIO EPISCOPAL

**HUESCA.**—La ciudad tributó ayer tarde al Caudillo un entusiasta recibimiento. En todos los pueblos del recorrido, el Jefe del Estado fué clamorosamente ovacionado por los vecindarios congregados a ambos lados de la carretera. En la capital, unas 30.000 personas le aclamaron con entusiasmo.

El Generalísimo se trasladó al palacio de la Diputación Provincial donde el presidente de la Corporación, don Enrique García Ruiz, pronunció un discurso para ofrecer a S. E. el bastón de mando y el pergamino con el nombramiento de Presidente de honor de la Diputación Provincial.

«Entre los honores y distinciones —dijo— que esta Diputación ha recibido y puede recibir ninguno tan preciado y excelso como el que vos, señor, le habéis otorgado al aceptar su presidencia de honor y recibir los atributos de su mando. Me corresponde como presidente, representante legal de la Corporación, ofrecer esos atributos en este acto solemne y en este hermoso e inolvidable día en que, de sur a norte, habéis recorrido la provincia para visitar los lugares más representativos e históricos de las glorias aragonesas y postraros ante el Santo Cáliz de la Cena del Señor, que en el monasterio de San Juan de la Peña se venera. Debo manifestaros que la provincia de Huesca, íntegramente, os aclama con el título de perpetuo seguidor de sus destinos, otorgador de singulares mercedes que han de constituir su vida y su prosperidad, que penden de las grandes obras de riego del Alto Aragón y del Canal de Aragón y Cataluña, que sin vuestro tesón, sin vuestro empeño y obsesión por su realización jamás hubiésemos disfrutado. Toda la provincia de Huesca recibe estos dones estremecida de agradecimiento. Asimismo, emocionadamente, os tributa el más sentido homenaje.»

Las últimas palabras del presidente de la Diputación fueron acogidas con grandes aplausos. A continuación Su Excelencia el Jefe del Estado desde el balcón principal, pronunció un emocionado y brillante discurso, acogido con clamorosas ovaciones y vítores, y que recogemos en otro lugar de este número.

Terminado este acto el Caudillo, acompañado de su esposa, ministros y demás autoridades, se trasladó al edificio del nuevo palacio episcopal, donde fué recibido por el Nuncio de Su Santidad, monseñor Antoniutti; prelado de la diócesis, doctor don

Lino Rodrigo Huesca; arzobispo de Zaragoza y obispos de Vitoria y Barbastro. La hermana del prelado de Huesca, señorita Felisa Apolonia Rodrigo, ofreció un ramo de flores a la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco.

En la capilla del nuevo palacio episcopal, el obispo de Huesca pronunció un breve discurso e impuso a Su Excelencia la Medalla de Prior honorario perpetuo de la Cofradía de Caballeros Nobles de San Lorenzo, y a doña Carmen Polo de Franco la de Cofrade Mayor, entregándoles al propio tiempo, los correspondientes diplomas.

Acto seguido, el Nuncio de Su Santidad, revestido con mitra y capa pluvial, procedió a la bendición del palacio. El director general de Arquitectura, señor Bringas, presentó después al Caudillo el libro de obras del Ministerio de la Vivienda, en el que firmaron el Jefe del Estado y su esposa. Después de haber bendecido e inaugurado el palacio episcopal el prelado de la diócesis ofreció a Sus Excelencias y demás autoridades un refresco. A las siete de la tarde, el Generalísimo, esposa, ministros y personalidades del séquito continuaron viaje, siendo objeto de una cariñosísima despedida. (Cifra.)

## ENTUSIASMO EN LERIDA

**LERIDA.**—El Jefe del Estado fué fervorosamente aclamado a su paso por esta ciudad, procedente de Huesca. Al límite de la provincia, en Almacellas, acudieron a recibirle los gobernadores civil y militar, el presidente de la Diputación, el delegado del Ministerio de Información y Turismo y el jefe de la Guardia Civil. Después de darle la bienvenida, las autoridades leridanas se unieron a la comitiva del Jefe del Estado. Los pueblos del recorrido se hallaban engalanados, y el vecindario acogió al Caudillo con demostraciones de afecto. (Cifra.)

# HOY, EL CAUDILLO INAUGURO EL PANTANO DE OLIANA

**LERIDA, 30.** (Crónica telefónica de nuestro enviado especial, Oscar Nuñez Mayo.)—El Jefe del Estado ha inaugurado esta mañana el pantano más importante de la comarca de Urgel: Oliana. Con su capacidad de cien mil millones de litros, el embalse de Oliana representa una fuente de riqueza fabulosa para estas tierras de regadío, donde el payés sufre constantemente la amenaza angustiosa de las sequías y los estiajes. Alzado el pantano de Oliana sobre el cauce del río Segre hasta una cota de 75 metros, cierra un valle de belleza impresionante y se yergue, como una sombra protectora, sobre una extensa vega de unas 70.000 hectáreas aproximadamente. La riqueza de Urgel, el bienestar de los payeses, que se advierte en los caseríos de moderna arquitectura, y la abundancia de tractores en la perfecta ordenación de las explotaciones agrícolas, tiene un nombre que compendia todo este exuberante conjunto de prosperidad: Oliana.

En la actualidad son dos los canales que riegan la comarca: el canal de Urgel y el canal auxiliar de Urgel. El primero deriva directamente de Oliana y riega 50.000 hectáreas; el segundo deriva de San Lorenzo, donde se confluyen las aguas del Segre y el Noguera Pallaresa, y afecta a otras 20.000 hectáreas. Sin embargo, la ambición económica de Lérida exige la elevación de otros dos embalses, el de Clú y el de San Lorenzo, con lo cual se ampliaría todo el sistema posible de riego, en esta zona leridense, a las comarcas de Segarra y Las Garrigas. Otro aspecto importante del pantano de Oliana es su capacidad hidroeléctrica: 90 millones de kilovatios-hora, producidos por la central de pie de presa, que también ha inaugurado esta mañana el Caudillo. Pero, repetimos, el significado fundamental de Oliana está en la riqueza agrícola que su presencia ha hecho posible.

El pantano de Oliana representa otro paso más en la política del Gobierno de ir escalonando los cauces de nuestros ríos con pantanos y centrales hidroeléctricas para que no se pierdan los ríos en el mar, como ya dijo un insigne pensador español; para que no se pierda una riqueza que es fecundidad en los campos de España, que es energía en las fábricas, que es luz en los hogares, que es, en definitiva, progreso.

Resulta aleccionador, emotivo, hermoso, el ejemplo de estas creaciones de la técnica, creaciones fecundas porque producen infinitos bienes en la agricultura, en la ganadería, en la industria, y también en el paisaje. Es hora de que vayamos defendiendo el valor positivo de los embalses: la creación de bellos paisajes artificiales, la formación de grandes lagos inscritos entre las cumbres majestuosas, entre los picachos agrestes y abruptos de nuestras cordilleras, de nuestros macizos montañosos, de nuestra orografía áspera e indómita, que paulatinamente deja abierto al asombro la visión de esos mares artificiales, llenos de belleza y majestuosidad, sobre los cuales podría montarse una industria de rango internacional sólo con que junto a la labor de Obras Públicas se uniese la iniciativa de la repoblación forestal y del turismo.

## INAUGURACION DEL COLEGIO MENOR «SAN ANASTASIO»

Después de la visita a las instalaciones del pantano de Oliana y de la central hidroeléctrica, está prevista la llegada de Su Excelencia el Jefe del Estado a Lé-

rida para las seis de la tarde. En la capital leridense, que desde ayer aparece engalanada con banderas y arcos triunfales, será inaugurado el Colegio Menor «San Anastasio», del Frente de Juventudes. Este Colegio está destinado a proporcionar albergue a los estudiantes de la provincia y tiene capacidad para 150 pensionados. El edificio, de moderna traza arquitectónica, ha costado siete millones de pesetas. Consta de aulas, dormitorios, sala de conferencias, biblioteca, enfermería y cuantas instalaciones pueden desearse en un moderno centro docente. Anexo al Colegio se construye en la actualidad un campo de deportes.

## INAUGURACION DEL PANTANO DE OLIANA

**OLIANA, 29.**—Su Excelencia el Jefe del Estado ha inaugurado el pantano de Oliana, que se alza sobre el río Segre, así como la central del pie de presa. El Caudillo, en su viaje al Pirineo, fué objeto de un grandioso homenaje, y las autoridades de Oliana le ofrecieron el bastón de mando municipal. Su Excelencia el Jefe del Estado, que pernoctó en Mequinenza, salió a las once de la mañana con dirección al pantano, en compañía de su esposa, doña Carmen Polo de Franco; ministros de Industria y de la Gobernación, jefes de sus Casas Civil y Militar y séquito acompañante.

En Lérida se unió a la comitiva el capitán general de la quinta región, señor Baturone Colombo; gobernador civil de la provincia, y primeras autoridades provinciales y locales. El trayecto entre Mequinenza y el pantano, con un recorrido de 150 kilómetros, aproximadamente, ha constituido un auténtico viaje triunfal. Los pueblos del itinerario, entre ellos Fraga, Balaguer y el mismo Oliana, se encontraban engalanados con arcos de triunfo y pancartas de salutación.

Aproximadamente a la una y cuarto de la tarde llegó Su Excelencia al puente construido al lado de la presa, donde se habían estacionado millares de labradores de los pueblos cercanos portando pancartas, en las que pedían al Caudillo agua, al mismo tiempo que expresaban su gratitud por la realización que hoy se inauguraba y que hará posible la retención de los agricultores de la región.

El paso del Caudillo se hizo en medio de grandes muestras de entusiasmo, no cesando los gritos de «¡Franco, Franco, Franco!» En el pantano fué recibido por el capitán general de Cataluña, teniente general Martín Alonso; subsecretario de Industria, obispo de Urgel, director general de Obras Hidráulicas y otras personalidades.

El general Vigón, ministro de Obras Públicas, con el director de la Confederación Hidrográfica del Ebro, explicaron al Caudillo, sobre un plano, los pormenores del pantano de Oliana. Su Excelencia el Jefe del Estado descubrió la placa conmemorativa y las instalaciones fueron bendecidas por el obispo de Urgel, entre las aclamaciones de la multitud.

Con posterioridad, el Generalísimo se dirigió a la central del pie de presa, que fué bendecida e inaugurada igualmente. Esta central tiene una potencia total de 28.000 kilovatios y se puede ampliar hasta 38.000.

A mediodía, el Caudillo fué obsequiado con un almuerzo por la Confederación Hidrográfica del Ebro, acto al que asistieron su esposa, doña Carmen Polo de Franco, ministros y otras personalidades del séquito. (Mencheta.)

## LA ESTANCIA EN MEQUINENZA

**MEQUINENZA (Zaragoza), 30.** Su Excelencia el Jefe del Estado pernoctó en el castillo de Mequinenza, en ruinas desde hace muchísimos años y que ahora ha sido reconstruido. En el torreón del Sur tremola el guión del Caudillo, y en el centro de la parte almenada, un gran tapiz con los colores nacionales.

Anoche, a su llegada, el Caudillo se vió sorprendido por un espectáculo impresionante: medio millar de mineros con antorchas, acompañados, a su vez, por otro millar de compañeros de trabajo, cubrían los dos kilómetros y medio de la finca que de la carretera lleva al castillo. A su vez, en la carretera se elevan veinticinco arcos de triunfo erigidos por los mineros de otras tantas minas.

Esta mañana el programa rezaba que el Caudillo saldría a las diez para inaugurar el pantano de Oliana, pero el Jefe del Estado, al conocer el deseo del pueblo de Mequinenza de que tanto el Caudillo como su esposa visitaran el pueblo, no quiso salir de viaje sin realizar esta visita.

Grupos procedentes de todos los pueblos limítrofes se dieron cita portando pancartas, agradeciendo en las mismas al Caudillo las mejoras y ventajas de que gozan sus respectivos pueblos con el Gobierno de Franco.

La llegada del Caudillo a la población fué apoteósica. Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa se dirigieron directamente al Ayuntamiento, en torno al cual, en la plaza y en todas las calles adyacentes, se había apiñado el pueblo. En el salón de sesiones de la Corporación, el alcalde, don Manuel Sanjuán Pierra, en presencia de las personalidades que acompañaban al Caudillo y del Ayuntamiento en pleno de la localidad, pronunció unas palabras de saludo. Puso de relieve el honor que significaba para Mequinenza tener por huésped a Sus Excelencias y ofreció al Caudillo un pergamino, el bastón de mando y la Banda de Alcalde honorario de la población.

El Generalísimo se mostró vivamente emocionado por aquel homenaje de que era objeto. Después, la dama mequinenzana doña María Quintana, gran bienhechora de la localidad, de la que es hija predilecta, ofreció a doña Carmen Polo de Franco un precioso medallón de oro con la imagen de la Virgen del Pilar y con una inscripción que dice: «Las mujeres de Mequinenza a Su Excelencia doña Carmen Polo de Franco.» También la esposa del Caudillo agradeció mucho el obsequio.

Seguidamente, Sus Excelencias salieron juntos al balcón principal del Ayuntamiento y saludaron sonrientes con la mano al pueblo, que ensordecía el ambiente con sus vítores.

Por último, Sus Excelencias reemprendieron la marcha en dirección al pantano de Oliana, que el Caudillo iba a inaugurar. (Cifra.)

¿Es para su esposa? nuevas

CO



# TOROS

## CURRO MONTES Y EL DEBUTANTE

### JUAN MUÑOZ, OREJEADOS EN MADRID

Muñoz resultó lesionado en la cadera



En el momento de la cogida de Juan Muñoz. (Foto Cifra.)

**O**TRA buena entrada en la novillada de ayer en Madrid. La gente torera joven interesa, como la veterana de calidad.

Cinco novillos de Salvador Guardiola y uno, el sexto, de Casatejada componían los lotes de enemigos para la terna. Enemigos ideales. En las dos divisas, sumado lo que es el toro de lidia: brio y casta en los de Guardiola, la extraordinaria suavidad noble del de Casatejada. Los novillos andaluces, además de su ímpetu para los picadores y su comere las muletas, con mucho que torear, traían finas siluetas y armas puntiagudas, y el «Cebollito», castaño, fino y bien armado, fué ovacionado por el público—como palmas se escuchaban en casi todos los arrastres—, perdiéndose un semental de ensueño.

Mantel Villalba—violeta y oro—tuvo buen mando en lances, y en lucha contra el aire hizo al primero una faena de mando y valor, matándolo pronto. Le aplaudieron, y en el cuarto, nerviosillo, y más al lidiarlo con barullo, Villalba volvió a mostrarse voluntarioso, con natural desentreno y no venirle largo ganado de tanta sangre.

Debido decirse Curro Montes—celeste y oro—, en su segunda salida al ruedo de la Monumental madrileña, que por sí había algún espectador que no vió su apoteósico debut, iba a repetir su actuación triunfal ante ganado de más casta. Mas como Curro eso de la casta torera lo lleva dentro, en su primero hizo faena de corte clásico, culminada en derechos, y tuvo la suerte de que el palo de una banderilla le lesionase en una ceja y no dejarse un ojo a la funeraria.

Como el domingo le ovacionaron en su primero y en el quinto, repitió su faena espectacular y torera de la presentación, entusiasmando el gentío, justa y ajustada la gran faena, tanto en lo temerario como en el mandar.

Cortó oreja, le aclamaron y hasta algunos discutieron su triunfo, y eso de tener críticos y admiradores es señal de valía auténtica. Como esta de Curro Montes, al que en su lujoso vestuario torero le está haciendo falta ese vestido soñado de la alternativa. Y muchos que gastar de matador de toros.

Juan Muñoz—blanco y oro—, torero murciano, superó el estar poco placeado con valor y ganas de triunfar, consiguiéndolo muy pánonorosamente. Ovacionado en el tercero, en el soñado sexto los lances de Muñoz aguantaron interminables arrancadas, y con la muleta se puso a tono Muñoz con la alegre nobleza del novillo, y ése sea su mejor elogio. Tan confiado estaba, tan a gusto, que espero de frente al bravo novillo, y éste le volteó de modo impresionante, y al caer a la arena Muñoz, un tremendo porrazo en la cadera derecha y

múltiples contusiones lo dejaban casi inconsciente y sin poder mantenerse en pie. Pero el muchacho no quiso irse a la enfermería. Hubo un momento en que él y Villalba, con sus muletas y estoque, se dirigían al toro. Por fin, Muñoz, contra todos, dió unos muletazos y mató volcándose, para derrumbarse en manos de las asistencias y ser asistido por el doctor Jiménez Guinea de una dolorosísima contusión en la cadera, que hoy se verá, en rayos X, la gravedad que tenga. La oreja del astado se la llevó el alguacillito a la enfermería a Muñoz. Sus peones recorrieron, ovacionados, el ruedo.

Entre tanto dolor, hasta inmovilizarle la pierna derecha con una gotiera, Juan Muñoz besaba en el hospitalillo la oreja que le llevaron. No hubo modo de que su diestra dejase de aprisionar tan condiciado trofeo. Ahí es nada cortar en Madrid un debutante una oreja a un toro bravo. Eso hizo, y bien le valdrá, un torero joven en horas de juveniles triunfos toreros: ese fué el brillante debut de Juan Muñoz.—B.

#### ★ LA FIESTA EN PROVINCIAS

**BARCELONA.**—Toros de Sepúlveda de Yeltes. Lleno. Antonio Bienvenida, ovación y muchos aplausos. Luis Miguel, oreja y orejas, rabo y dos vueltas. Antonio Ordóñez, ovación y oreja con salida a hombros junto a Luis Miguel, y así llevados al hotel.

**ALICANTE.**—Tercera de feria. Toros mansos de Barcial; el séptimo, fogueado. Gregorio Sánchez, pitos. Curro Girón cumplió y oreja. El Tino, pitos, y en el séptimo bis, bronca. Pa-corro, vuelta y oreja.

**SEGOVIA.**—Toros de doña Francisca García-Villalón de Camacho, bravos. El segundo, extraordinario. Ostos, pitos y breve. Miguelín, orejas y silencio. Curro Romero, aplausos y cumplió.

**ZAMORA.**—Toros de Juan José Matías. Angel Peralta, oreja y petición de otra. Pepe Cáceres, petición y vuelta. Valencia, aplausos y petición y vuelta. Diego Puerta, oreja y gran ovación.

El banderillero Manuel Páramo Millán resultó con una grave cornada en la región infraescapular izquierda. (Cifra.)

# AL PASO

Por Tico MEDINA

## CHICOTE HABLA DE SU TESTAMENTO

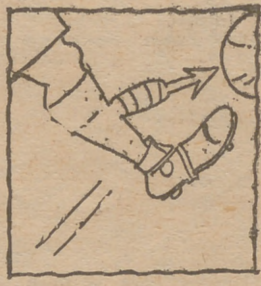
**P**ERICO Chicote — muchas felicidades—ha terminado estos días de preparar su testamento. Nosotros creíamos que la noticia no pasaría de un simple rumor; mas es cierta.

Perico ha escrito en un folio:

«Y el Museo de Bebidas, a mi muerte pasará a ser regido por un Patronato. Lo lego todo a España y a los españoles.»

Algo así me han dicho que escribió Perico que, por cierto, también dijo el otro día, cuando un diario de la noche aseguraba, precisamente bajo los titulares «Pedro Chicote hace testamento», lo que nosotros corroboramos:

—¡Pues te advierto que hay muchos que tendrán ganas de que me muera ya, por lo visto! Nosotros, no, desde luego, Perico.



MARSAL, el fino delantero del Real Madrid («el hombre de la puntilla en la pierna», como ha sido llama-

## MARSAL YA ESTA EN MADRID... PASEANDO

ma do públicamente en Francia, donde su caso interesó mucho), ya va por la calle, arrastrando un poco su pie operado, pero sonriente y feliz.

—Ya me he puesto a los órdenes del entrenador. Estoy contento. Dentro de poco, si es que me dejan, jugaré.

O sea que, gracias a Dios, este muchacho, formidable filigranero del fútbol, vol-

## VIENEN STEWART GRANGER Y JEAN SIMONS

**A**VISO para las señoras: Stewart Granger está al caer. Bueno, en el exacto sentido de la palabra, no. En el hipotético. Ya ha rogado le reserven habitaciones en un conocido hotel madrileño.

Stewart Granger viene en plan de turista, aunque malas lenguas aseguran que lo que pretende es darse una vuelta por Andalucía para localizar exteriores. La productora de cine que ha instalado, en colaboración con su mujer, la buena actriz Jean Simons, funciona extraordinariamente con arreglo a un nuevo tipo de película: «El espionaje en el mundo».

## Próximamente: Dos bodas de famosos

ANTOLIN Y RIVILLA SE CASAN... POR SEPARADO



**D**OS bodas inmediatas. Y dos bodas de famosos. Lo ponemos en conocimiento inmediato de los buenos aficionados al fútbol y a la radio.

A primeros del mes que viene, y en distintas iglesias, contraerán matrimonio Rivilla, el jugador del Atlético de Madrid, y Antolín García, el popular locutor de la R. E. M.

Oleada de bodas a la vista. En la tarjeta que Antolín García, con caricatura de Santiago Córdoba y comentarios de Yale, ha enviado a los amigos, dice entre otras cosas:

«A pesar de los consejos, de las recomendaciones en contra..., de cómo está la vida..., Antolín y Rosita han decidido contraer matrimonio contra viento y marea...»

¡Los pobres!

## La promoción de médicos de 1909 conmemora sus bodas de oro FUE RENDIDO UN HOMENAJE AL DOCTOR MARAÑÓN

En el aula de Patología del Hospital Provincial de Madrid se reunieron los médicos que terminaron su carrera el año 1909 para celebrar sus bodas de oro con la profesión y tributar un homenaje a su compañero el profesor don Gregorio Marañón, figura representativa de este grupo. Empezó el acto con un discurso del médico fisiólogo del Hospital de San Sebastián doctor Elizaguirre, quien evocó la figura del doctor Marañón en sus años de juventud, sus grandes triunfos médicos y literarios y sus dotes humanas. El doctor Marañón, después de dedicar un recuerdo a los compañeros y maestros fallecidos, hizo una síntesis de la evolución de la Medicina en el último cuarto de siglo. Terminó refiriéndose a los modos y formas del ejercicio médico actual, nacidas en Norteamérica, y dirigidas a la revisión sistemática de síntomas, órganos y aparatos. Entre el criterio antiguo de tener como primera ocupación la individual del enfermo y los modernos de sistematización, con protocolos de referencias aisladas, señaló sus concomitancias y diferencias. Exaltó la importancia de la vocación y de la compenetración espiritual con el paciente.

Después los asistentes se trasladaron a un famoso restaurante, donde se celebró un banquete.

## EL PROFESOR MARTIN LAGOS, PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD DE CIRUJANOS

En la Asamblea celebrada en el Congreso Nacional de Cirugía ha sido nombrado por aclamación presidente de la Sociedad Española de Cirujanos el ilustre profesor Martín Lagos, catedrático de Cirugía de Madrid.

## NUEVOS ACADEMICOS CORRESPONDIENTES DE FARMACIA

En la última sesión plenaria de la Real Academia de Farmacia han sido nombrados académicos correspondientes extranjeros M. M. Janot, H. Penau, de la Facultad de Farmacia de París; F. Mesnard, de Burdeos, y E. Canals, de Montpellier, y los directores de las Facultades de Farmacia de Lisboa, Oporto y Coimbra, profesores Mendes Ribeiro, Laroze-Rocha y Barros e Cunha, respectivamente.

También se aprobaron cuarenta papeletas de correcciones y adiciones de palabras científicas para el Diccionario de la Lengua, que se presentan a estudio de la Real Academia Española.

## Ha marchado a Italia el ministro de Marina

**EL DESPACHO DE LOS ASUNTOS DEL DEPARTAMENTO QUEDA A CARGO DEL MINISTRO SUBSECRETARIO DE LA PRESIDENCIA**

**BARCELONA.**—Procedente de Madrid llegó el ministro de Marina, almirante Abárzuza, acompañado de sus ayudantes, trasladándose a la Comandancia de Marina, donde sostuvo una entrevista con el jefe del Sector Naval, contralmirante Molins. Más tarde marchó al «Almirante Ferrándiz», en el que embarcó rumbo a Italia. Le fueron rendidos a bordo los honores de ordenanza. (Cifra.)

Por un decreto de la Jefatura del Estado se dispone que durante la ausencia del ministro de Marina se encargue del despacho del Departamento el ministro subsecretario de la Presidencia.

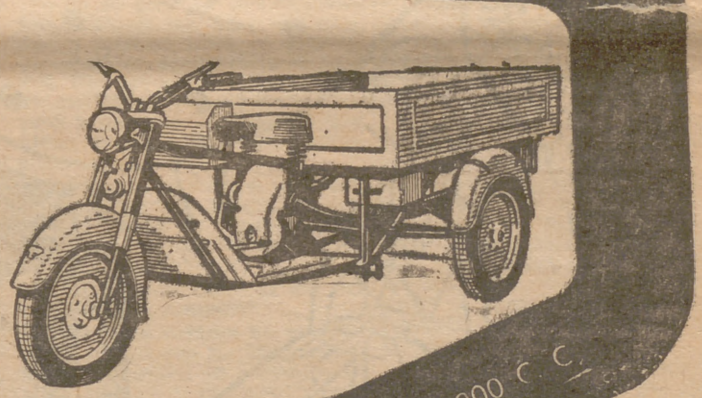
REFRIGERADORES KELVINATOR  
Línea estilizada y elegante.  
PLAZOS

**IMECA**

Pacífico, 82 - Zurbano, 65

jocasion unica!

**MOTOCARRO JUNIOR**



MOTOR HISPANO-VILLIERS 200 C.C.

**33.900 ptas.**

## EXPLOTACIONES INDUSTRIALES Y AGRICOLAS

FERNAN GONZALEZ, 37 - MADRID  
Fernán González, 37, y Barquillo, 29  
Comercial KALPE, Maldonado, 44  
Comercial DIEZ, Espronceda, 37  
RICARDO MORENO, Gabriel Lobo, 17  
COMERCIAL HISPANIA, Marcelo Usera, 87  
MOTOCICLETAS ARIAS, Las Azucenas, 28

Se solicitan representantes en España. Actividad sólo por correspondencia, sin agenciar personalmente. Máximas ganancias. Instrucciones por escrito. Diríjanse a Fortuna Verlag, Viena 1/8, Apartado 49, Austria.

REFRIGERADORES KELVINATOR  
Silencio. Capacidad. Economía. Belleza de línea. PLAZOS

**IMECA**

Pacífico, 82 - Zurbano, 65

¿Es para hombres? nuevas conf

**FREGADEROS ROCA**  
TODOS LOS TAMAÑOS  
**IRISA** - Saneamiento  
POVEDILLA, 10  
DETRAS DEL PALACIO DE DEPORTES



## Bien vestidas al borde del agua

Pantalones, shorts y faldas para los juegos y paseos bajo el sol



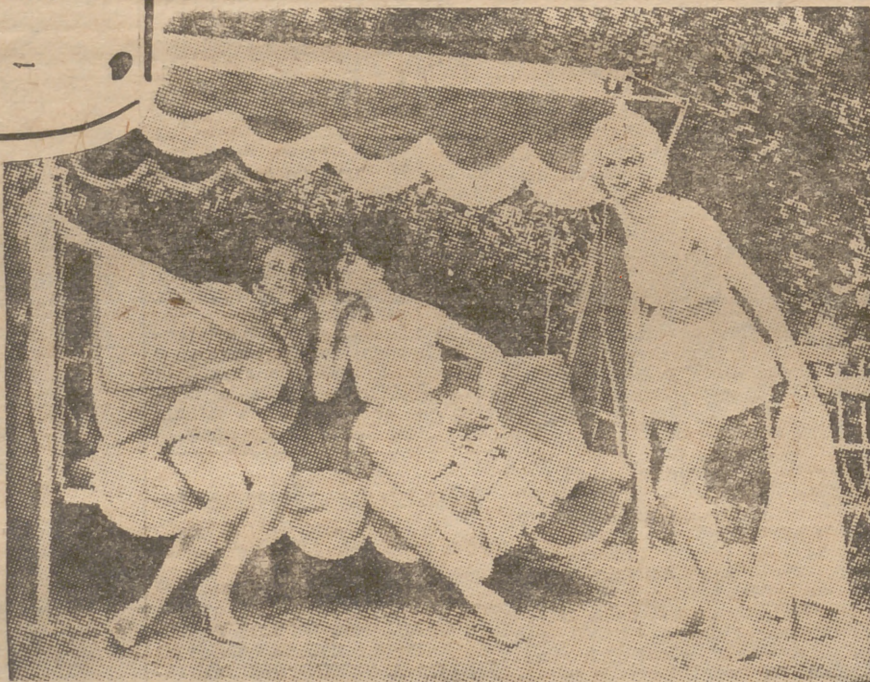
**E**L banador servirá exclusivamente para la hora del baño. Luego, los conjuntos de pantalón, short o falditas cortas le sustituirán, con ventaja para los juegos y paseo bajo el sol.

Pantalón ajustado a la pierna, en algodón estampado, que se acompaña de un blusón flojo, en popelín de color unido, cuyo adorno es un gran bolsillo sobre el pecho, en el lado izquierdo (diseño número 1).

Este traje, en piqué blanco, con gruesos lunares rojos, va abierto en la espalda. El ancho cinturón está montado sobre una banda de goma que permite ceñirlo perfectamente a la cintura (diseño número 2).

Conjunto compuesto de falda, botero, blusa y short, en tejido de gabardina azul intenso. Tanto la falda como la blusa van abiertas de arriba abajo. Un cinturón en gabardina negra, montado sobre cuero, sujeta, indistintamente, la blusa y el short, la blusa y la falda o las tres cosas (diseño número 3).

Los tres modelos de la foto son versiones distintas de un mismo tema: la falda corta y amplia. El plisado resulta el recurso más airoso para darles el vuelo deseado que disimule los shorts que van debajo. Incluso cuando estos conjuntos se quieran hacer de un poco más vestir, una amplia falda, rizada o tableada, los cambiará de aspecto. Estas faldas suelen ser en tonalidades contrastantes con las empleadas en la confección del traje para tomar el sol.



## Frente al monte y al mar

## LAS COMIDAS EN VERANO



**S**E terminó el invierno, pasó la primavera y los primeros rayos de sol del verano han llegado, pero junto con él, una serie de preocupaciones. Para algunas será la piel, para otras el cabello y para casi todas el problema consistirá en las comidas. Las que consiguieron engordar un poco y tapar todos los huecillos están de enhorabuena, pero para las que estos huecillos están demasiado tapados la cuestión es muy distinta, puesto que el traje de baño saca a relucir demasiadas cosas.

Asesoradas por el Instituto de Belleza María Ilonka vamos a hacer una serie de artículos sobre los principales problemas de piel que se plantean en verano.

Si queréis consultar algún caso particular dirigid vuestras preguntas a esta dirección: diario PUEBLO.

### REGIMEN PARA ADELGAZAR

Para adelgazar, la comida fuerte se hará al desayuno, en lugar de a la comida, y consistirá en carne asada, pero la carne blanca y sin nada de grasa o salsa, o bien pollo frío, asado también, y con unas gotitas de limón, y huevos pasados por agua. De bebida, jugo de tomate, que, además, sirve para quitar la celulitis, la que tenga, o un zumo de limón sin azúcar, y para postre, manzanas o peras, porque ayudan a que el cuerpo se deshinché, una taza de café sin azúcar o té.

A media mañana, un zumo sin azúcar. Comida, algo de fruta, preferible manzanas o peras, porque las demás frutas de verano, como es el melón o la sandía, aparte de que no alimentan, llenan el estómago de agua, y eso, lógicamente, engorda bastante.

Y a la noche se podrá tomar pescado blanco hervido, jamón york (el serrano, con toda la grasa de alrededor, hace engordar bastante) y fruta.

Para acompañar las comidas podéis tomar un poco de pan tostado, o de estos colines que no tienen miga; pero de una cosa u otra, que no exceda de los veinticinco gramos al día. Los líquidos también debéis no pasar de los tres cuartos de litro al día, por tanto, para no tener sed, suprimiréis las cosas excesivamente saladas, los picantes, los dulces por completo y el marisco, aunque no tajantemente, porque esto supondría un sacrificio quizá demasiado grande, si procurar tomar los menos posibles.

Un día a la semana os vendrá muy bien hacer un régimen sólo carne, tomando carne blanca o pollo. Este régimen de carne es mejor que el de las verduras porque, a la vez que llena y alimenta más, no os hace pasar hambre.

### REGIMEN PARA ENGORDAR

El desayuno será fuerte, a base de unos huevos con bacón o tocino, algo de mermelada y una taza de café o té con azúcar.

A media mañana os haréis un cóctel de huevo con zumo de tomate, naranjas, vino blanco, coñac o jerez; todo esto, muy batido en el turmix, y veréis qué bueno sabe. Para la comida, ensaladas, carne roja, hígado, la clase de fruta que preferáis y café con azúcar, y comeréis con cerveza, que ayuda a engordar.

Para la merienda, "sandwiches" o pasteles. Y a la cena, jamón serrano, carne fría o pescado, fruta. Podéis tomar los líquidos que queráis.

### REGIMEN PARA MANTENER EL MISMO PESO

Será lo mismo que el de adelgazar, pero cambiando el desayuno por la comida.

Para las que queráis adelgazar tenéis que tener excesivo cuidado con los líquidos, son nuestros terribles enemigos del verano; esa cerveza tan rica y tan fría engorda horrores y, además, dilata el estómago.

Las verduras, no todas son buenas; por ejemplo, el repollo no tiene ningún alimento y la judía es muy indigesta. Las ensaladas engordan, y todas frutas o verduras que tengan agua les ocurre lo mismo. Las mejores son las alcachofas, berenjenas, pimientos (preferiblemente rojos), calabacines y tomate; y de las frutas, las peras y manzanas.

Si seguís estos regímenes, os aseguro que durante el verano no tendréis que temer nada para vuestros tipos.

Marisa GARRIDO

## A punto de comenzar las vacaciones...

Si usted es de las que piensa aprovechar al máximo las ventajas del sol y del agua, lea esto

**LO QUE DEBE HACER**  
Para estar bien peinada: Unos días antes de emprender la marcha, conviene que se haga una permanente flojita, que permita mantener el ondulado con unas horquillas por la noche. En el comercio venden numerosos champús especialmente indicados para lavar el cabello reseco por el agua y la arena del mar. Llevar alguno es imprescindible para evitar que el pelo se estro-

pee. Lo más prudente es bañarse con un gorro de goma, perfectamente ajustado, pero si a usted no le gusta utilizarlo, dése un poco de brillantina en el pelo antes de lanzarse al agua.

**Para broncearse:** Conviene adoptar un régimen a base de verduras y fruta fresca, que favorecen la pigmentación. Hay que elegir productos solares de acuerdo con la naturaleza de su piel, después de haber consultado con un especialista en la materia. Para adquirir un tostado uniforme, no olvide broncearse moviéndose lo más posible, y cuando haya de estar boca arriba, cara al sol, protéjase los ojos con un par de algodones empapados en agua de rosas —o con unas gafas de cristales filtrantes—, y los labios con un poco de cacao.

**Para estar lozana:** No deje de utilizar un producto contra la transpiración-sólido, en forma de barra, por su fácil transporte. Hay que eliminar todo rastro de

vello superfluo, bien con cera o con cualquier procedimiento eficaz (incluidas las axilas). Conviene darse masaje con una crema grasa, a los codos y rodillas, cada dos días. Y meter en la maleta leche de almendras dulces para darse en las manos, al acostarse. Elija un barniz discreto para las uñas de los pies y procuren darse una vuelta por un instituto de belleza, con el fin de reparar desperfectos que el banador no disimulará.

### LO QUE NO HA DE HACER

◆ Dejar secar los cabellos, empapados de agua de mar, sin lavarlos antes con agua dulce.

◆ Exponerse al sol mucho tiempo, sin protección, desde el primer día.

◆ Escoger un rincón muy soleado o poco alreado para permanecer mucho rato sentada.

◆ Leer a pleno sol, sin gafas, si no quiere padecer luego patas de gallo en blanco y negro.

◆ Tomar baños de sol si tiene delicados el corazón, los bronquios, el hígado y los riñones, o si padece de varices.

◆ Utilizar lociones perfumadas antes de tomar los baños de sol.

◆ Exponerse al sol si está sometida a un tratamiento a base de sulfamidas o si toma a diario medicamentos a base de calmantes.

◆ Maquillarse demasiado antes de lanzarse al agua. Si desea ir maquillada, emplee productos que no se corran o alteren.

◆ Llevar las uñas demasiado largas y pintadas muy llamativas.

◆ Tumbarse al sol, después del baño, sin secarse previamente. Puede sufrir quemaduras graves.

◆ Permanecer bajo el sol todo el día sin bañarse. Una insolación será el mal menor ocasionado por este disparate.

¿Es para jóvenes?  
nuevas  
confec



# «ME HAN ENCARGADO LA MUSICA PARA LA PELICULA «PLATERO Y YO»

«Suelo sentarme al piano después de comer y mientras compongo me muerdo las uñas»

Pequeña historia de grandes personajes

Por Marino Gómez-Santos



## Joaquín Rodrigo

### CUENTA SU VIDA

Su vida transcurría normal, tranquila, como la vida de cualquier joven provinciano.

—Iba mucho al teatro. Ya poco a poco iba germinando en mí el deseo de trasladarme a París. Por aquel tiempo la vida musical en una provincia era muy precaria. Hoy se tienen discos; pero entonces no había casi eso.

Tenía veinticinco años cuando conseguí ir a París, disponiendo de sus propios ahorros, contra la voluntad de su padre.

—¿Pero qué prefería su padre que hiciera usted?

—Nada, absolutamente. Después mi padre se arruinó; figurase usted si yo le llevo a hacer caso. Nos quedamos sin un céntimo.

En París no conocía a nadie cuando llegó con su aire de estudiante provinciano.

No fué solo a París. Le acompañaba aquel muchacho que leía para él libros de literatura.

—Se llamaba Rafael Ibáñez. Había sido obrero con mi padre. Era una gran persona, muy inteligente, con gran intuición. Copiaba música sin saberla, pero la copiaba admirablemente. Hablaba muy bien francés y algo el alemán.

En la posguerra del 14—tenía Joaquín Rodrigo dieciocho años—su padre le envió a Alemania para que le viese un médico de ojos.

—Allí escuché mucha música y pensé seriamente en ser músico. Estuvimos allí tres meses y lo pasamos muy bien. Entonces, claro, teníamos dinero...

En París tiene suerte el joven músico porque se encuentra con el pintor Francisco Povo, valenciano, que le invita a vivir en su casa.

—Yo no hablaba entonces francés. Él estaba muy bien relacionado y me presentó gente. Francisco Povo me tomó estima y en seguida me presentó a unos editores, a varios directores de orquesta... El primer año ya vendí en París todo lo que había escrito.

Mientras habla el maestro Rodrigo alarga la mano izquierda y busca las teclas del piano.

—Oiga, maestro, ¿qué proceso se sigue para vender una partitura?

—El mismo que para vender un libro. Nos hacen lo mismo.

Buena pica en Flanec nos pica el maestro Rodrigo logrando que los editores de Francia le compraran sus partituras a él, que era entonces un músico joven y desconocido.

—¿Pero no es muy difícil que le editen a un joven compositor sus partituras en París?

—Sí, claro que es difícil. A veces ocurre que los editores apuestan por los jóvenes. Son como los marchantes. La intención del negocio es que puedan conseguir por poco dinero obras que a la larga puedan tener cotización. La cuestión está en saber elegir.

Se levanta del sillón, pasando la mano por el teclado del piano. Nos acompaña hasta la puerta. El maestro Rodrigo va a reanudar su tarea.



En Aranjuez, con Pilar López y el guitarrista "Maravilla".

1

Le veo a Joaquín Rodrigo en su casa de la calle de Villalar una tarde, al anocheecer. Va por el pasillo con la cabeza erguida y los brazos extendidos.

—Pase por aquí al despacho donde yo trabajo.

Nos sentamos en una butaca en el ángulo del cuarto, donde hay una mesa y un piano.

—Es pequeño esto, pero ahí verá usted que hay una terracita. Ahora en verano mi mujer la tiene con flores y está muy bien. Al menos a mí me sirve para cambiar de ambiente cuando trabajo.

El piano está junto a la puerta. Es un piano vertical, porque si fuese de cola ocuparía el cuarto.

—¿Usted trabaja aquí, maestro?

—Siempre. Suelo sentarme al piano después de comer, y mientras estoy componiendo me muerdo las uñas.

El maestro Rodrigo es un hom-

bre de buen humor, cordial. Con frecuencia pone un grano de pimienta en su conversación.

No había conocido yo antes a ningún compositor personalmente. Por eso esta visita constituye para nosotros una novedad.

No hay pliegos de papel pautado sobre el piano ni en la mesa de despacho. Observo que es todo muy normal, como si en este cuarto pudiese encerrarse un estudiante a preparar unas oposiciones.

—Y ahora ¿qué música escribe, maestro?

—Una ópera. Ya tengo casi escrito el primer acto. Se llamará "La azucena de Quito". El libreto es de José María Valverde y el asunto se trata de una santa de Quito que vivió en el siglo XVIII y que se llamaba Santa Mariana de Jesús. Fue canonizada hace unos ocho años aproximadamente.

Tiene las manos apoyadas en las rodillas. Mientras le pregunto aprovecha para chupar de una pipa vacía que tiene en la boca.

Por más que le miro al maestro—sentado bajo el retrato, admirable por cierto, que le pintó Gregorio Prieto—, me parece más extraño entrar en la realidad de que estoy junto a un compositor de música, oficio tan romántico y puro que no acabamos a encajar mentalmente en la vida española moderna.

Los derechos de autor.

Le pregunto a Joaquín Rodrigo que si puede vivir un compositor español de sus derechos de autor.

—Los derechos de un autor sinfónico español, salvo Falla, no son muy grandes. Se debe, en parte, a que la música se pone

poco. En radio, sin embargo, se toca mucho, pero apenas pagan; al contrario de lo que ocurre en el extranjero.

Salimos a la terraza, desde donde oímos las campanadas del reloj del Palacio de Comunicaciones. Hablamos de los ruidos. A Falla le horrorizaba la ciudad con sus "claxons" de automóviles y los aparatos de radio de la vecindad.

—Yo aquí, por ahora, no puedo quejarme. Algún motor... pero bueno, sin mayor importancia.

Admiro la actitud y el carácter de Joaquín Rodrigo, con su veta de humorista y su continua sonrisa.

—Ahora que hablaba usted de Falla, le diré que le conocí en París, cuando yo estaba en la clase de composición de Paul Dukas, gran amigo suyo. A Falla le debo el haber tocado en París, porque con ocasión de haberle concedido la Legión de Honor organizaron un concierto, en el que el maestro quiso que se tocase sólo música española y que yo fuese quien tocase parte de ella. Fue el día que más miedo he tenido en mi carrera.

Volvemos otra vez al cuartito del piano, donde hay colgadas algunas fotografías de compositores mundialmente famosos dedicadas al maestro Rodrigo.

—Otra cosa, ahí encima tengo algunas notas que he tomado estos días de un tema muy bonito en el que estoy trabajando. Me han encargado la música para la película "Platero y yo".

Sobre el "Concierto de Aranjuez".

Ahora el maestro Rodrigo está sentado junto a su señora, la

ilustre pianista Victoria Kamhi, a quien toma amorosamente de la mano.

—El «Concierto de Aranjuez» lo escribiste en París, ¿verdad, Joaquín?

—Sí. Lo escribí en el barrio Latino y terminé de orquestarlo en Madrid.

Le hablo de Aranjuez, que para mí tiene grandes recuerdos literarios. Le cuento mis paseos con un ilustre escritor y académico español. Noto que el maestro Rodrigo está más sonriente que de costumbre.

—¿Sabe usted una cosa? Yo casi no conocía Aranjuez cuando comencé a escribir la obra. Su título me lo inspiró la música que escribí, que me pareció que estaba en la época. Música un poco de corte, muy castiza, del siglo XVIII. Victoria Kamhi interviene:

—Desde el día de su estreno fué un gran éxito y sigue todavía. En Estados Unidos no se ha estrenado en público y sin embargo los discos se venden muchísimo.

La luz y la sombra.

La vida de Joaquín Rodrigo se divide en luz y sombra. Lejos de ser una vida melancólica, su buen carácter la transforma en seguida en ilusionada curiosidad.

—¿Dónde nació usted, maestro?

—En Sagunto, en Sagunto. A los tres años paso a vivir a Valencia. Entonces fué cuando perdí la vista. Por eso mismo quizá he sido músico.

Le pregunto, naturalmente, que de qué cosas se recuerda.

—¿Que haya visto yo, quiere usted decir?

—Sí, exactamente.

El maestro Rodrigo se toma tiempo para pensarlo y aprovecha como para morderse las uñas.

—Me acuerdo de un cordero al que yo enganchaba a un carro. Con él correteaba por el jardín. No me acuerdo de nada. Era yo muy pequeño. Me acuerdo también del órgano de la iglesia de Sagunto...

Habla con una gran conformidad, empleando un tono natural, sin el menor asomo de amargura.

—Tengo más recuerdo, más memoria auditiva que visual. Me acuerdo de las cigarras, de los grillos que cantaban...

No se acuerda de los paisajes de su niñez.

—Cuando perdí la vista seguía percibiendo la luz, pero perdí las formas. ¿Usted me comprende? En Valencia, a los siete años, ingresa en el Colegio de Ciegos, donde le enseñan cultura general y piano.

—De niño era aficionado a la literatura, pero después tuve más inclinación por la música. No pensé nunca que sería compositor. Después, no sé cómo, me fui especializando.

Hay que preguntarle al maestro Rodrigo que cuál fué el primer concierto al que asistió en su vida.

—El primer concierto que oí fué un concierto de clavecín a Wanda Landowska. Pusieron el clavecín de la Landowska en el escaparate del teatro, en Valencia.

El maestro Rodrigo, mientras habla, mueve los dedos de las dos

manos, como si estuviese ejercitándose en el piano sobre las rodillas. Es una costumbre que he observado en algunos pianistas amigos, entre ellos en José Iturbi.

—El anuncio más pintoresco de que me acuerdo es el que se refiere al estreno de "Parsifal" en Valencia. Coincidió con una huelga general de periódicos, y tuvieron que anunciarlo con gaitas y tamboriles del país. Fué Arbós a dirigirlo.

Rodrigo, estudiante.

Su inclinación por la música fué innata, porque no ha tenido ascendencia de aficiones musicales.

—Yo no pasé por el Conservatorio. Estudié por libre. A partir de los dieciséis años ya estudié, pensando en dedicarme a la música. Hice los estudios más a fondo, con seriedad. Fué cuando empecé a hacerme ilusiones de que algún día llegaría a ser compositor.

Tardó mucho tiempo en tener un piano propio, porque en su casa también su hermana era pianista, y los dos tocaban en el mismo piano familiar.

—¿Qué hacía usted al margen de la música, maestro?

—Yo tenía siempre un muchacho conmigo, que me leía mucho. Mi padre estaba en buena posición. Me leían preferentemente novelas, filosofía, a la que tengo gran afición; ensayos y monografías.



A los cinco años.

Es para todos!!  
nuevas confecciones



Cambios irregulares

El último día del mes ha registrado poca actividad en el mercado de valores, siguiendo una línea irregular en los cambios. Se cotizaron en renta variable 63 valores tan sólo, de los cuales 28 bajan, 17 mejoran y 23 repiten.

En electricidad, el título más destacado ha sido Hidro-Cantábrico, con su mejora de tres enteros. Pero el sector que ofreció mejores cambios fué el de arbitraje, especialmente por lo que se refiere a Española de Petróleos y Explosivos, y algo menos intensamente en Altos Hornos.

Por lo que se refiere a Bancos, predominó claramente el signo menos, así como en alimentación.

Las cotizaciones en derechos de suscripción fueron las siguientes: Banco Hipotecario, 44 (-1); Felguera, 52 (-1); Tabacalera, 24 (+3); Altos Hornos, 83 (-);

Fecsa, grandes, 205 (+1); ídem pequeños, 48 (+2); Ibsys, ampliación, 250 (=); ídem pequeña, 90 (=); Banco Urquijo, 175 (=); Ilsa-Frigo, 70 (=); Espasa-Calpe, 50 (=); Española del Zinc, 1 (=); y obligaciones Hidro-Española, 55 (=).

	Del día	Difer.
Interior, C.	80	- 0,20
Exterior	99,25	+ 0,25
Amortiz. 4% c/A.	100	=
Ídem 3%	82,50	=
Ídem abril 1952	99,95	=
Ídem nov. 1951	99,25	+ 0,10
Ídem julio 1951	89,85	=
Ídem junio 1953	99,95	=

**FONDOS PUBLICOS**

	Del día	Difer.
Corporaciones Púb.		
O. Isabel II, 5,30%	87,50	=
Instit. Coloniz.	95,40	=
Reconstr. Nacional	97,90 s/	=
Renfe	97	=
I. Vivienda	99,50	=
Ayunt. Madrid, 1914	85	=
Ídem id., 1929	65	=
Ídem id., 1946	72	=
Emp. M. Transp.	77	=

	Del día	Difer.
Garantía del Estado		
Empt. Austríaco	100	=
Cédulas		
Hipot. serie B	74	+ 0,50
Ídem 4% exentas	86,50	+ 1,50
Ídem 4,50%	99	=
Créd. Local, interp.	92	=
Ídem id., con lotes	100,50	+ 0,50
Ídem id., nuevas	96,25	- 0,50

**OBLIGACIONES**

	Del día	Difer.
Industriales		
Leonesas, 2 <sup>a</sup>	76,75	- 0,25
H. Española, 2 <sup>a</sup>	69	- 1
Ídem id., 3 <sup>a</sup>	75	=
Ídem id., 4 <sup>a</sup>	77,50	=
Ídem id., 5 <sup>a</sup>	78,50	=
Sil, A.	76,50	- 1
Ídem B.	78	+ 2
Felguera	81	+ 1
Explosivos, 1950	81,75	s/c.
Ídem 1951	83	s/c.
Ídem 1955	80	s/c.
B. Nueva Montaña	85,25	=
Telefónica	98,50	+ 0,50

Compañía Hidroeléctrica de Galicia, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO

Se pone en conocimiento de los señores accionistas de esta Sociedad que, debidamente autorizado por la Junta general celebrada el día 25 del actual, el Consejo de Administración de esta Compañía ha acordado el pago de un dividendo complementario del 3 por 100 a las acciones antiguas y de un dos y medio a las de la serie B, éstas en relación con las cantidades que han estado desembolsadas en diversos plazos.

El pago se realizará a partir del día 1.º de julio próximo, contra cupón número 4, de las acciones antiguas y número 3 de las de la serie B, en el domicilio social y en los Bancos Garriga Nogués, de Barcelona; Español de Crédito e Hispano Americano, de Madrid.

Madrid, 26 de junio de 1959.— El presidente del Consejo de Administración.

Junta general de la Empresa Nacional de Electricidad, S. A.

El día 11 del actual, y bajo la presidencia de don Luis Sáez de Ibarra, se celebró la Junta general ordinaria de accionistas de la Empresa Nacional de Electricidad, S. A., acto al que asistió el Consejo de Administración del Instituto Nacional de Industria, poseedor de la totalidad de las acciones de la Empresa.

Señala la Memoria que la nota más destacada del ejercicio ha sido la concesión a la Empresa por parte del EXPORT IMPORT BANK de Washington de un crédito de 15.650.000 dólares para la adquisición en Estados Unidos de la mayor parte del equipo de la central de Compostilla II. Los primeros envíos de dicho equipo ya han comenzado a llegar a España y se espera que en el transcurso de 1959 y primeros meses de 1960 quede totalmente entregado.

En la obra civil de la central térmica de Compostilla II se trabaja activamente, esperándose fundadamente que esta central, con su primer grupo de 125.000 kilovatios, pueda ponerse en marcha dentro del año 1960.

Al finalizar el ejercicio la presa del pantano de Bárcena estaba terminada, a falta únicamente del vano correspondiente al aliviadero, del que queda pendiente la estructura correspondiente a la compuerta, lo que ha permitido embalsar los primeros meses del corriente año hasta la cota 570, habiéndose terminado, asimismo, durante el pasado ejercicio la central de pie de presa de Bárcena del Río con sus dos grupos de 36.000 KVA, que ya han entrado en servicio.

También se han terminado durante el ejercicio las instalaciones del importante nudo de interconexión de La Mudarra. Y asimismo se ha logrado en un plazo excepcionalmente reducido terminar prácticamente la nueva línea a 220 KV, que une Bárcena y Compostilla II con dicho centro de transformación y enlace.

La energía total producida por la Empresa en 1958 ha alcanzado la cifra de 604 millones de kilovatios-hora. El año ha sido hidrológicamente bueno, y por tener la central de Compostilla II misión de reserva y suplencia, la producción del grupo Compostilla I ha sido en un 36,5% inferior a la del año 1957.

Por las líneas propiedad de la Empresa se transportaron 624 millones de kilovatios-hora de los cuales 570 lo fueron por la línea Ponferrada-La Mudarra a la tensión de 220 kilovatios y 54 millones de kilovatios-hora por la de Ponferrada-Ujo a 132 kilovatios.

Respecto a resultados, la cuen-

ta de pérdidas y ganancias, después de dotar el fondo de amortizaciones con 56,6 millones de pesetas y hecha la reserva para impuestos, presenta un saldo acreedor de 113,5 millones de pesetas, a cuenta del cual se pagará a las acciones un dividendo del 6%.

El señor Sáez de Ibarra comentó brevemente los aspectos más destacados del ejercicio, dedicando en primer término unas palabras de consideración y respeto a las personalidades que en representación del Instituto Nacional de Industria se hallaban presentes en la Junta.

Señaló que el ejercicio no merecía glosa especial, ya que la Memoria reflejaba muy claramente lo que había sido. Dijo que las horas de utilización por las favorables condiciones hidráulicas del año habían sido más bien bajas. Terminó su intervención señalando que resultaba satisfactorio poder consignar que las obras encargadas por el Gobierno se van realizando normalmente y los programas trazados, también por inspiración de la superioridad, se van cumplimentando dentro de los planes previstos, con lo que la Empresa, a través del Instituto Nacional de Industria, va prestando a la economía nacional los servicios que oportunamente le fueron encomendados.

En nombre del Instituto Nacional de Industria intervino don Jesús María Rotaache, quien puso de relieve el gran servicio que la Empresa viene prestando al país, refiriéndose muy especialmente a la gran utilidad de las centrales móviles, que al ser transportadas para su instalación en los sitios más necesitados de España, han salvado situaciones muy difíciles y han prestado un servicio inestimable que dice mucho en favor, tanto de los que concibieron la idea de montar este servicio, como de los que año tras año lo mantienen en eficiente funcionamiento.

Terminó felicitando a los elementos rectores de la Sociedad por la labor realizada y por la forma tan satisfactoria con que vienen orientando la Empresa, cuyo objetivo fundamental es el de servir en todo momento a la economía general del país.

El señor Sáez de Ibarra agradeció las palabras de felicitación y aliento del señor Rotaache y acto seguido se aprobaron la Memoria, el balance y cuentas del ejercicio y todas las propuestas presentadas por el Consejo de Administración.

BOLSA DE MADRID

Del día Difer.

**ACCIONES**

Bancarias		
Crédito Industr.	148	- 1
Exterior	279	- 1
Hipotecario	240	=
Central	482	- 3
Español de Crédito	640	- 4
Popular Español	386	- 2

Eléctricas		
R. Zaragoza	130	=
Fecsa	187	- 4
Ídem nuevas	191	- 2
H. Cantábrico	163	+ 3
Chorro	129,75	+ 1,75
Española	245	- 2
Ídem nuevas	227	- 2
Iberduero, ord.	293	=
Ídem 3,50%	290	+ 1,50
Moncabril, nuevas	90	=
Ídem 6%	90	=
Nansa	128	=
Sil	177	=
Sivillana	141,75	+ 0,25
Ídem nuevas	135	=
U. E. Madrileña	180	- 1

Alimentación		
El Aguila	456	- 9
Azucarera General	205	- 2
Azucarera Madrid	250	=
Ebro	504	=
Construcción		
F. Valderivas	410	+ 12
C. y Contratas	259	+ 1
Dragados	170	- 5
Cantabria	97	- 2
Alcázar	89	+ 1
Encinar Reyes	126	+ 3
Pisa	170	=
España prof.	93	=
Metropolitana	140	- 2
Ídem nuevas	130	=
Urbis	106	- 2

Inversión Mobiliarias		
Ind. y Naveg.	110	+ 1

Mineras		
RIF	520	- 5
Felguera	181	- 1
Guindos	140	=
Monopolios		
Campa	184	=
Tabacalera	175	+ 1

Papel y A. Gráficas		
Pap. Reunidas	147	=

Químicas		
Cros	525	+ 7
E. Aragonesa	163	- 1
Esp. Penicilina	163	- 2
Explosivos	258	+ 6
Ídem 50%	725	+ 20
Hidro-Nitro	135	- 2
Fosforera	171	- 4
Esp. Petróleos	514	+ 11
Química Norte	210	- 15

Seguros		
La Estrella	343	=
Fénix	5.150	=

Siderometalúrgicas		
Hornos	194	+ 4
Auxiliar Ferroc.	335	- 5
Seat	319	- 1
Ensidesa	125	=
Pasa	560	=
Manuf. Met., ord.	62	+ 2
Mat. y Constr.	148	=
Met. Santa Ana	92	- 3

Telefonía y Radio		
Telefónica	220	+ 1

Textiles		
Pefasa	172	=

Del día Difer.

**Transportes**

Aviación y Comercio	60	- 2
Metro Madrid	154	- 1

**Varias**

Créd. E. R. Plata	200	=
-------------------	-----	---

**SIN COTIZACION OFICIAL**

Iberduero, nuevas	260	=
Ídem 75%	1.115	+ 15
Celsa, nuevas	99	=
Banco de Bilbao	660	=
Tranvías Granada	70	=
P. del Ebro	70	=
Nicas	138	- 2

MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

Junta Central

de

Adquisiciones y Obras CONCURSO

SE CONVOCA CONCURSO PARA LA ADQUISICION DE UN ENLACE RADIOELECTRICO ENTRE LOS ESTUDIOS-EMISORA DE O. C. DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN MADRID

En la Secretaría de esta Junta podrán examinarse los pliegos de condiciones técnicas y legales, así como los modelos de proposición.

Los industriales a quienes interese pueden presentar ofertas ajustadas al modelo oficial en sobre cerrado y lacrado, acompañado de otro en el que se contenga la documentación exigida por el pliego de condiciones con indicación exterior de tal contenido; o la de que tales documentos obran ya en la Junta por razón de anteriores concursos.

Las proposiciones y documentación se presentarán en el Registro General de este Ministerio antes de las trece horas del día en que se cumplan veinte hábiles a partir del día siguiente de la publicación del anuncio en el «Boletín Oficial del Estado», dirigido al ilustrísimo señor presidente de la Junta Central de Adquisiciones y Obras de este Ministerio.

Todos los gastos que origine este concurso serán de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 23 de junio de 1959.

TODOS LOS LUNES, DEPORTES, SUPLEMENTO DE PUEBLO

LA GUERRA ENTRE EL DOLAR Y LA LIBRA

UN día, mientras Harold Macmillan estaba en Moscú, el «Times» se lanzó a la batalla abierta de pedir para Inglaterra la dirección de la política occidental. El mariscal Montgomery no dudó, después, en tomar la honda y desmantelar, en lo que podía, la fama de Eisenhower como comandante en jefe de las fuerzas aliadas.

Ya hemos explicado aquí en otras ocasiones las causas generales del juego político de Inglaterra al servicio de los que se llaman, no sin claridad, los permanentes intereses británicos. En los momentos actuales—y confirmando nuestra tesis—, la guerra de nervios está trascendiendo del terreno político al campo de lo económico.

El hecho de que Estados Unidos esté pasando—bien paradójicamente—por una mala racha en su balanza de pagos, suceso que ha provocado la salida de fuertes cantidades de oro y dólares a los mercados europeos, ha servido de base suficiente para que en numerosos comentarios internacionales haya llegado a plantearse hasta la posibilidad de una devaluación del dólar.

Si entrar, en principio, en el movimiento norteamericano de capitales que ha hecho flaquear la balanza de pagos hasta cerrar la con un déficit—en 1958—de más de tres mil millones, no se puede poner en duda que es Londres quien más activa y renovadamente sostiene la campaña dirigida contra el dólar. Los motivos son muy claros y nacen de una aspiración británica muy concreta: restablecer la supremacía de la libra esterlina.

Si se tienen en cuenta todos los demás hechos—se trata de entenderlos y no de otra cosa—, se advertirá que los últimos movimientos diplomáticos de Inglaterra están dirigidos en dos direcciones:

a) en favor de una «entente» con Rusia que podría convertir a Inglaterra en la mediadora ideal entre los dos bloques; de ahí su posición en Ginebra; y b) en favor de un movimiento librecambista universal que, si por un lado obligaría al Mercado Común a hacer concesiones, por otro implica una capitania mundial para Londres, sobre todo cuando en razón de esas pasajeras dificultades en Estados Unidos abunda la tesis de un mayor proteccionismo aduanero que provocaría una peligrosa reacción antinorteamericana en los países europeos.

Pero la política inglesa, a la que no se puede reprochar su habilidad, su capacidad de inventiva y de riesgo, no quiere reconocer que aun en el caso de que se retirasen los 16.000 millones de dólares a que ascienden en Estados Unidos las cuentas extranjeras, las

reservas de oro de Fort Knox continuarían siendo suficientes para cubrir la circulación monetaria del país, y que si el dólar está amenazado es en el interior—precios, salarios y gastos públicos—, y que una devaluación del dólar supondría, irremediablemente, la de la libra. Sólo Rusia, con un fuerte «stock» de oro, saldría favorecida.

De hecho, lo que ocurre es que el frente dialéctico del mundo occidental no es ya homogéneo, y que, por la lógica misma de las cosas, Inglaterra aspira a culminar su política con una victoria de la libra—aunque no sea nada más que psicológica—, cuando se están celebrando conversaciones internacionales que afectan a todo el supuesto económico de la Commonwealth, Europa y América. Y decimos victoria psicológica porque al final, como ocurre en Ginebra, Rusia, irremediablemente, prefiere entenderse directamente con Estados Unidos y volver al equívoco diálogo de «dos». En ese terreno y en otros es legítima la posición de Inglaterra, pero le falta coincidir, de verdad, con los intereses europeos.

Si un día se decidiera a superar su interno conflicto—la Commonwealth—y a enlazar con la Europa social hacia la que vamos—no sólo con los «seis», resignándose a una efectiva mutación de la «balanza de poderes», la tercera fuerza, de verdad, habría nacido.

Precios de frutas y hortalizas para la presente semana

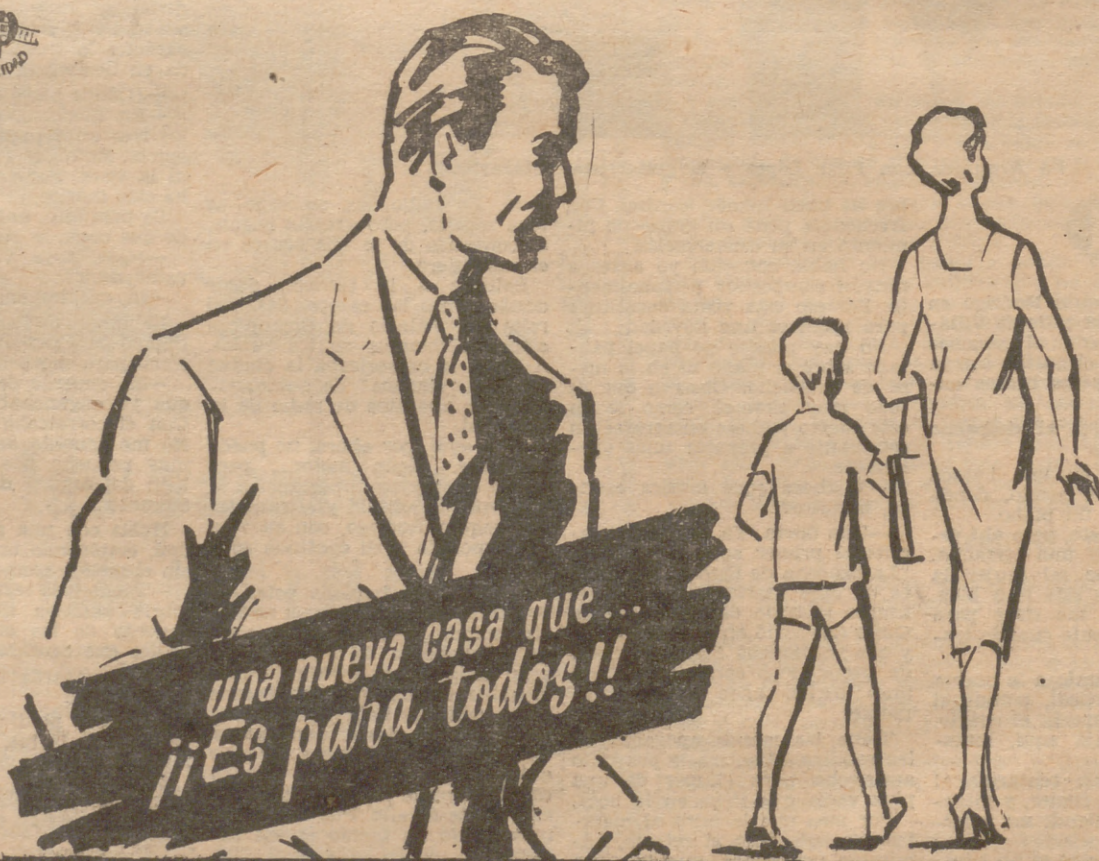
Los precios máximos, incluidos arbitrios municipales, aprobados para la venta de frutas y hortalizas durante la semana del 29 de junio al 5 de julio próximo son: Manzanas corrientes, 6 pesetas; naranjas corrientes, 6,50; limones, 8,50; patatas, 2,60; acelgas, 2,50; repollo, 2,50; cebollas, 3,50; tomates, 6,80; zanahorias, 6; y guisantes, 7 pesetas.

Por todos o cualquiera

de sus muebles que quiera renovar le daremos otro de su gusto, abonando la diferencia si la hubiere, con máximas facilidades de pago.

Muebles CABEZON

PASEO DE LAS DELICIAS, 14  
Teléfono 27 39 63



nuevas confecciones PROXIMA INAUGURACION

PASEO DE LAS DELICIAS, 91-MADRID



# Sucesos

## ACCIDENTES DE TRAFICO

### MUERE AL CAER DE LA MOTO

**BILBAO, 30.**— Procedente del hospital de Orduña ingresó en el del Generalísimo Juan Lorenzo García, natural de Zamora, casado, de 30 años, vecino de Bermeo, que sufrió una caída de motocicleta y resultó con fractura de la base del cráneo. Dejó de existir a poco de ingresar. (Cifra.)

#### SE ESTRELLA CONTRA UN POSTE TELEGRAFICO

**MÁLAGA, 30.**— En el kilómetro 188 de la carretera de Málaga a Cádiz, a la entrada de Marbella, un turismo que se dirigía a la capital gaditana perdió la dirección y se salió de la carretera después de chocar violentamente con un poste telegráfico. Resultó muerto el conductor José Álvarez Guerrero y con heridas graves José López García. La esposa y la hija del primero, que viajaban también en el coche, salieron ilesas. El herido fue trasladado a Málaga, donde ingresó en un sanatorio. (Cifra.)

#### VICTIMA DE UN ACCIDENTE AUTOMOVILISTICO

**ALICANTE, 30.**— Doña Jerónima del Campó, herida gravemente en el accidente de automóvil ocurrido en el km. 107 de la carretera de Valencia a Alicante, y en el que resultó muerto su marido, ha fallecido esta tarde en el sanatorio al que había sido trasladada, después de pres-

tarle la primera asistencia en la Casa de Socorro.

El otro matrimonio que también sufrió gravísimas heridas en el accidente ha experimentado a última hora de la tarde una ligera mejoría, dentro de su estado de suma gravedad. (Cifra.)

#### UN TROLEBUS MATA A UN PEATON

**SANTANDER, 30.**— Un trolébus de la línea Santander-Peñacastillo arrolló en el barrio de Cajo al vecino de Santander Enrique Piedra Cano, de 37 años. Resultó con tan graves heridas que falleció momentos después.

#### «BISCUTER» ARROLLADO POR UN TRACTOR

**CORDOBA, 30.**— En las proximidades de Monturque un tractor arrolló a un «biscuter» que quedó materialmente destruido. Sus ocupantes, Leopoldo Mata Cantero, de 45 años, sargento mutilado de guerra, con destino en la Caja de Recluta de Lucena, y Juan López Ruiz de 58, capataz de Telégrafos, natural y vecino de Granada, sólo sufrieron lesiones de pronóstico reservado.

#### DOS HERIDOS EN ACCIDENTE DE MOTO

**ALICANTE, 30.**— En el mismo lugar de la carretera de Valencia a Alicante donde se estrelló un turismo por la mañana, una motocicleta en la que viajaba un matrimonio granadino que se dirigía a Barcelona sufrió un accidente del que resultaron los dos ocupantes de la máquina heridos. Por causas que se desconocen, al entrar en la curva la motocicleta perdió la estabilidad y los ocupantes rodaron violentamente por la calzada. Se trata de Francisco Palma Pimentel, de 31 años, natural de Valencia y vecino de Granada, y su esposa Asunción Maldonado González, de 19 años. Las lesiones sufridas son de pronóstico reservado. (Cifra.)

#### UN AUTO CHOCA CONTRA UN MURO

**LUGO, 30.**— En el kilómetro 501 de la carretera general de Madrid a La Coruña, el coche matrícula de Madrid 97.807 propiedad de Evaristo Varela, vecino de Madrid, se fue a la cuneta y chocó contra el muro de una finca inmediata. El coche sufrió grandes desperfectos en el motor y los dos ocupantes del vehículo resultaron heridos. (Cifra.)

## Es asesinado el labrador llamado «Lobo de Vilar»

### Fueron detenidos los dos autores del crimen

**SANTIAGO DE COMPOSTELA, 30.** (Por teléfono. Especial para PUEBLO, por Jesús Rey Alvíte).— En la noche del 18 al 19 del presente mes apareció el cadáver del labrador Antonio Guardado Lens, de cincuenta y dos años de edad, el cual era conocido entre sus convecinos del poblado de Vilar por el sobrenombre del «Lobo de Vilar». El cadáver presentaba dos heridas, una en el corazón y otra en la cabeza, cuyos disparos fueron hechos con una escopeta del calibre 16 milímetros. Desde el día 19, en que fue descubierto el cadáver sobre un prado propiedad de la víctima por la Guardia Civil de Santiago, se han llevado a cabo laboriosas pesquisas, sin que hubieran dado resultado positivo hasta la tarde del sábado último, en que fueron detenidos, por haber incurrido en contradicciones, los labradores y convecinos del muerto Antonio Castro Méndez, de cuarenta años, y José Bascuas, de cuarenta y ocho años, conocido por «el Cuco».

Estos confesaron el haber realizado el asesinato y justificaron el hecho por haber sido en diversas ocasiones maltratados brutalmente por la víctima, la cual venía imponiendo su poderío a sus convecinos, prohibiéndoles el uso del agua de un riachuelo para el riego y fertilización de los prados.

El crimen fue cometido a las once de la noche del día 18, y los dos detenidos esperaron a la víctima agazapados y a una distancia de diez metros. Hizo el primer disparo sobre Antonio Guardado el llamado Antonio Castro, y como la víctima daba señales todavía de vida, a boca de jarro, el mismo Castro le hizo otro disparo sobre la cabeza, procediendo a continuación a esconder el arma.

Hace dos meses, Antonio Guardado había causado graves heridas con un palo a «el Cuco», que estuvo internado en un sanatorio de la capital y quedó casi inútil. «El Cuco» tramó con su compañero el delito en dos

ocasiones, y Antonio Castro aceptó la invitación de asesinar a Guardado en represalia de una paliza que le había dado hacía una semana, incitando a tres perros a que le mordieran.

Las diligencias de la Guardia Civil para descubrir al autor se vieron obstaculizadas por la negativa del vecindario, que odiaba al muerto.

Los dos detenidos han sido puestos a disposición del Juzgado de Instrucción de la villa de Ordenes, el cual instruye el sumario, permaneciendo los autores incomunicados.

Dirigió los trabajos del esclarecimiento el capitán de la Guardia Civil de Santiago don Juan Cabezas, que ha sido objeto de felicitaciones.

## Se recuperan diecisiete cadáveres de la catástrofe de Georgia

**SAVANNAH (Georgia, Estados Unidos), 30.**— Son diecisiete los cadáveres recuperados de víctimas de la explosión de gas butano registrada ayer tarde al caer al río Ogeechee el último vagón de un tren de mercancías, por haberse derrumbado un puente de madera cuando había pasado casi todo el convoy.

Pero se sigue buscando afanosamente la temida presencia de más cadáveres en el lecho del río y entre los restos del que fue campamento de excursionistas.

Otras dos personas, dos niños, han fallecido en el hospital, como consecuencia de sus quemaduras, y el número de heridos graves asciende a diez. Por otra parte, sólo catorce de los cadáveres han podido ser identificados. (Efe.)

#### INCENDIO EN UN PUERTO NORUEGO

**TRONDHEIM (Noruega), 30.**— Los bomberos luchan contra un incendio que está consumiendo numerosos barracones de madera y una planta de refrigeración en el puerto de esta ciudad, cerca de la estación del ferrocarril.

A medianoche los bomberos han perdido el control del fuego y los barcos atracados han llevado anclas, adentrándose en el fiordo para ponerse a salvo.

Los daños materiales se elevan a varios millones de coronas. No ha habido víctimas. (Efe.)

#### JOVEN BLANCO CONDENADO A MUERTE POR VIOLAR A UNA NEGRA

**BEAUFORT (Carolina del Sur, Estados Unidos), 30.**— Un joven blanco de veintidós años ha sido declarado culpable de haber violado a una mujer negra y ha sido condenado a muerte. El jurado, compuesto únicamente por blancos, no ha recomendado cie-

mencia, haciendo la sentencia de muerte obligatoria.

El condenado es Fred J. Davis, perteneciente a la unidad de Infantería de Marina estacionada en esta población. El jurado deliberó poco más de una hora antes de anunciar su veredicto. El juez había puesto de relieve ante el tribunal que debería hacerse «la misma justicia en cualquier caso, sin tener en cuenta la raza del acusado». Se cree que el abogado de Davis apelará contra la sentencia. En el supuesto de que Fred J. Davis llegue a ser ejecutado será el primer caso de este tipo en Estados Unidos, por lo que se refiere a un blanco acusado de violar a una negra.

El mismo tribunal tiene que juzgar ahora a un joven negro de veinte años, acusado de haber intentado violar a la esposa, blanca, de un soldado de Infantería de Marina. (Efe.)

#### VOLCAN JAPONES EN ERUPCION

**TOKIO, 30.**— El Monte Asama, volcán situado a 160 kilómetros al noroeste de Tokio, ha entrado en erupción a las 6.23 de la mañana de hoy (hora española), pero no ha ocasionado daños. (Efe.)

#### 20 MILLONES DE REFRIGERADORES KELVINATOR EN EL MUNDO. PLAZOS VEALOS EN



Pacífico, 82 - Zurbano, 65

## APARECE EL CADAVER DE UN GUARDA JURADO

### ¿Accidente o suicidio?

**CORDOBA, 30.**— En la mina de bismuto «San Sixto», del pueblo de Conquista, apareció muerto el guarda jurado de servicio en la mina, Antonio Fernández Rubio, de cincuenta y nueve años. Presentaba una herida por arma de fuego en la cabeza. Junto al cadáver apareció la carabina de la víctima. Se ignora si se trata de un accidente o de un suicidio. (Cifra.)

#### UN BAÑERO AHOGADO EN UNA PISCINA

**CIUDAD REAL, 30.**— En la piscina de Educación y Descanso, cuando se bañaba, sufrió un ataque epiléptico Daniel Escobar Martínez, de veintinueve años de edad. El bañero Braulio Campos consiguió extraerle con vida, pero trasladado al Hospital Provincial, falleció a poco de ingresar. Se da la circunstancia de que Daniel Escobar había sido bañero en la misma piscina hace dos años y, por lo tanto, sabía nadar perfectamente. (Cifra.)

#### PERECE ELECTROCUTADO UN ALBANIL

**CORDOBA, 30.**— En el pueblo de El Viso pereció electrocutado el obrero albanil de aquella vecindad Alfonso Gómez Herrera, de treinta y seis años, que sufrió una tremenda descarga eléctrica al tocar una ventana de la calle 18 de Julio, 12, donde se efectuaban obras, y a cu-

ya ventana habían atado los obreros un cable de alta tensión. (Cifra.)

#### HERIDO EN UNOS FUEGOS ARTIFICIALES

**ALICANTE, 30.**— En el momento en que estaba siendo disparado un castillo de fuegos artificiales, que formaba parte del concurso convocado por el Ayuntamiento, uno de los morteros hizo explosión a muy corta distancia del pirotecnico que le prendió fuego. Un trozo del mortero le alcanzó en el muslo derecho, penetrando en los tejidos. Fue tal la fuerza de la metralla desprendida al hacer explosión el mortero, que unas tijeras que el pirotecnico llevaba en el bolsillo del pantalón quedaron destruidas.

Este pirotecnico, llamado Benigno Niguez Hernández, de veintiocho años, natural de Madrid y vecino de Burjasot, provincia de Valencia, ha sido asistido en la Casa de Socorro de heridas en la región glútea derecha que interesan aponurosis del glúteo mediano, siendo extraída la metralla y los cuerpos extraños que se le habían incrustado. (Cifra.)

Fleje laminado en frío  
Tornillería - Puntas  
Alambres  
**INDUSTRIAL METALURGICA, S. L.**  
TOMAS BRETON, 9  
Tel. 39 03 51

REFRIGERADORES KELVINATOR  
Mayor capacidad, menor volumen exterior. PLAZOS



Pacífico, 82 - Zurbano, 65

## “BILL”, EL NUEVO LANDRU



Georges Rapin (Bill) se ha confesado autor de la muerte de la joven de veinte años llamada Dominique Thirel, en el bosque de Fontainebleau. Bill disparó contra la joven, y después la roció de gasolina y la prendió fuego. Dominique murió calcinada y la Policía pudo descubrir el crimen, basado en un par de zapatos, color azalea, que llevaba la víctima. En el asesinato está complicada también Nadine, la novia de Bill, que proporcionó a éste el combustible. Bill también se ha confesado autor de la muerte de un empleado de una estación de gasolina, que falleció el Viernes Santo de 1958. Se habla también de un tercer asesinato, cometido en Pigalle, en la trastienda de un bar. Y aun de una cuarta muerte violenta, cuyo autor no ha podido ser localizado. En la fotografía, tomada con teleobjetivo, el Juzgado procede a la reconstitución del crimen de Fontainebleau, con la asistencia de Bill y la novia. Bill enciende un periódico para explicar al juez cómo prendió fuego al cuerpo de su víctima, sobre la que ya había arrojado la esencia inflamable.

## EXPLOTACIONES INDUSTRIALES Y AGRICOLAS, S. A.

Fernán González, 37-Tels. 36 16 10-18-19  
MADRID

cosechadoras  
JUBUS  
grupos de riego  
REX OLIMPIC  
PIVA  
remolques  
cilindros de trilla  
MARVISA  
(agavilladoras)  
REMFA  
atadoras  
EL LEON



# RULETA MAGICA

## HOROSCOPO PARA MAÑANA

Por Miriam

en sus labios...

EL LAPIZ ITALIANO

Velca  
MILANO

SUPERINDELEBLE

CONSULTORIO GRAFOLOGICO



UN LUNARIANO, Madrid.—Usted, amigo lector, es generoso, ordenado y claro. Me atrevería, no obstante, a asegurar que su carácter es muy dócil. Posee un temperamento apasionado. Es cordial, alegre, dulce y benevolente. Su espíritu es regular y equilibrado. En usted hay ternura y dulzura. Un poco perezoso. ¿Me equivoco?

CUBANITO, Valencia.—Su carácter, sencillo y vulgar, no se muestra lo suficientemente formado para poseer una personalidad definida. Por el estudio de su letra descubro que es un poco dado a las supersticiones, muy precipitado, sensible y dotado de una imaginación poco corriente. Es modesto y resignado, con tendencia al ahorro excesivo.

BEIDAD, Madrid.—Al analizar su escritura observo que su carácter va unido a un espíritu expansivo, propio de un temperamento muy experimentado. Es usted generoso, sin llegar al despilfarro, pero creo que fia mucho las cosas al azar. Es inteligente, aunque algo desordenada. Femenina, un poco coqueta, y no muy constante, ¿verdad?

HELENA

SIGNOS	SALUD	DINERO	AMOR	TRABAJO
<b>ARIES</b> 21 de marzo a 20 de abril	⊙	+	⊗	Z
<b>TAURO</b> 21 de abril a 21 de mayo	⊗	=	Z	+
<b>GEMINIS</b> 22 de mayo a 21 de junio	=	=	⊗	Z
<b>CANCER</b> 22 de junio a 22 de julio	⊗	=	⊗	=
<b>LEO</b> 23 de julio a 22 de agosto	⊗	×	⊗	×
<b>VIRGO</b> 23 de agosto a 23 de septiembre	⊗	×	=	=
<b>LIBRA</b> 24 de septiembre a 23 de octubre	⊙	=	×	=
<b>ESCORPION</b> 24 de octubre a 22 de noviembre	⊗	+	Z	+
<b>SAGITARIO</b> 23 de noviembre a 21 de diciembre	=	Z	=	×
<b>CAPRICORNIO</b> 22 de diciembre a 20 de enero	⊙	×	Z	=
<b>ACUARIO</b> 21 de enero a 18 de febrero	⊙	×	Z	=
<b>PISCIS</b> 19 de febrero a 20 de marzo	⊙	=	⊙	×

### GUIA PARA LA JORNADA

No es fácil que se realicen sus deseos en lo que concierne a sus ambiciones financieras porque usted mismo, con su irreflexión, entorpecerá los resultados.

No deben trascender sus inquietudes íntimas a las personas que le rodean habitualmente, pero con las que no le unen lazos afectivos. No se exalte.

No le será fácil aplacar los ánimos excitados de algunas de las personas con quienes trate hoy, pero con tacto y paciencia conseguirá sus fines.

Modere sus impulsos y acometa sólo las empresas que sea capaz de llevar a cabo, porque un exceso de ambición o una visión poco clara le perjudicará.

Evite hoy el contacto con aquellas personas con las que sabe le es muy fácil armar bronca. No sabrá contenerse y luego lamentará los resultados.

Debería dejarse conducir por los consejos y advertencias de personas con más experiencia o en mejores condiciones de ánimo que usted. Sea prudente.

No haga nada sin meditar bien antes la actitud que debe adoptar. El fiarse sólo de las apariencias puede serle hoy muy funesto para su futuro.

No le será posible hacer su santa voluntad porque se enfrentará con personas que tienen un carácter tan fuerte como el suyo y en mejor posición.

No se deje llevar por sus inspiraciones porque no será una jornada brillante en este sentido. Puede estar muy equivocado en sus juicios. Carta.

A pesar de que ciertos asuntos personales no marchen por el camino previsto por sus deseos, mantenga una actitud firme y confiada. Triunfará de los obstáculos.

Sea prudente y sacrifique su amor propio a otras consideraciones más importantes, como el bien de los suyos o su prestigio personal. Velada agradable.

En el momento preciso, una circunstancia servirá para indicarle la actitud que deberá seguir en uno de los asuntos que más le preocupan actualmente.

### Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana:

En general, serán simpáticos, amables y sociales, pero sus nervios, un tanto desequilibrados, descompondrán con frecuencia este cuadro atractivo de su carácter, sumiéndoles en una crisis de violencia e injusticia realmente detestables. Además, se dejarán influir por todos los factores que les rodeen, lo que hará aún más inestable su temperamento. Cuando sufran decepciones o amarguras se refugiarán en una reserva obstinada que restará toda posibilidad de recuperación por sí solos. Falto de resortes propios, estarán desarmados para triunfar de la desgracia o la mala suerte. Únicamente su intuición, excepcional en la mayoría de los casos, podrá salvarles en último extremo. En el terreno sentimental serán muy conservadores y se entregarán sin reservas a la persona elegida por su corazón. Amarán la familia y el hogar, y los hijos tendrán un papel decisivo en su comportamiento en la vida. El número 19 les dará suerte. Su color favorable será el naranja.

### CLAVE

- ⊙ EXCELENTE
- ⊗ BUENO
- = MEDIANO
- ×
- Z PASABLE
- ⊙ MALO
- +
- ⊙ PESIMO

## MAIZENA

CRIA NIÑOS ROBUSTOS

## EL AMOR EN LA SEMANA

**ARIES.**—No les convendrá a estos nativos confiarse demasiado en las promesas que reciben en estos días ni entregarse a fantásticas lucubraciones ante las muestras de interés de ciertas amistades iniciadas bajo las actuales influencias astrales. Sólo podrán esperar decepciones y desilusiones, más o menos profundas. Incluso aquellos que tengan ya una vida afectiva construida sólidamente habrán de sufrir penosos baches ante el inexplicable comportamiento del compañero de existencia.

**TAURO.**—Los taurinos podrán sentirse atraídos por alguien que penetrara en su círculo habitual un poco furtivamente o por intervención de una tercera persona. En general, resultará peligrosa esta inclinación, porque las intenciones del sujeto en cuestión no serán muy limpias y puede tratarse de una persona muy hábil para engañar o deslumbrar. Por eso, antes de entregar su confianza deberán indagar un poco en torno a la personalidad de este nuevo factor importante en su vida sentimental. Atención a lo que se escribe o se descubre en una carta.

**GEMINIS.**—Aquellos de estos nativos que inicien en estos días sus vacaciones, si éstas le llevan a lugares lejanos de su ambiente normal vivirán emociones inesperadas y podrán entregarse a idios de consecuencias duraderas. Para muchos el amor llegará improvisadamente oculto tras el azar de un encuentro en sitios concurridos o de diversión. En general, los noviazgos entre personas que, temporalmente, se hallen separadas, pasarán por momentos de peligro casi inevitables.

**CANCER.**—Ciertos acontecimientos familiares o financieros tendrán gran repercusión en la

vida sentimental de muchos cancerianos que podrán alcanzar de la noche a la mañana, la meta soñada para sus ambiciones amorosas. Se concertarán muchos matrimonios en estos días y se estrecharán lazos interesantes con personas que podrán influir decisivamente en la marcha de los asuntos afectivos. La casualidad vendrá en ayuda de los más tímidos, cuando traten de entrar en contacto con la persona elegida de su corazón y de la que les separan algunas barreras.

**LEO.**—La mayoría de los leoninos vivirán en estos días emociones intensas en relación con su vida sentimental, si bien tenderá a ser la causa de tales emociones, hechos pasados y ya casi olvidados. Renacerán viejas amistades y el destino puede jugar a enfrentar de nuevo a seres que se dijeron adiós hace mucho tiempo, aunque alguno de ellos se dejara el corazón en la despedida. Es cierto que para algunos esta vuelta al pasado tendrá consecuencias funestas, a la larga, por haberse complicado, en este intermedio, su existencia amorosa.

**VIRGO.**—Tendrán como una sed de vivir intensamente cualquier incidencia que afecte a su vida sentimental, lo que les pondrá en grave peligro, sobre todo a las mujeres. Impulsadas por una irreflexión que no les es característica, podrán lanzarse a aventuras de dudosos resultados y a aceptar amistades u ofrecimientos que nada bueno encierran para ellas. Aquellos virginianos que mantengan relaciones que les interesen mantener en la sombra o el misterio deberán actuar muy discretamente en estos días ya que la menor imprudencia daría al traste con sus deseos.

**LIBRA.**—El tema del matrimonio se planteará, de una manera u otra, para aquellos que todavía militan en las filas de los solteros. Sin duda, muchos lamentarán una actitud excesivamente impulsiva cuando hayan de hacer frente a situaciones que no era su deseo plantear todavía. Sin embargo, arrastrados por las circunstancias, puede que terminen la semana con una serie de responsabilidades en perspectiva que estaban muy lejos de sospechar en estos momentos. Las discusiones conyugales podrán terminarse en estos días por unas reconciliaciones intensamente emotivas.

**ESCORPION.**—La imaginación jugará un importante papel en la vida afectiva de estos nativos, y no siempre sus ideas, llevadas a la práctica, darán los resultados previstos. Tendrán, eso sí, una habilidad marcada para convencer a los que les rodean en el sentido de ayudarles en sus empresas afectivas más difíciles. Recibirán cartas muy gratas y escribirán a personas que, momentáneamente, ocuparán su pensamiento y su corazón. Todo amor nacido en estos días llevará el sello de lo efímero, pero dejará un recuerdo inolvidable.

**SAGITARIO.**—Las inquietudes de carácter financiero influirán nefastamente en el sector sentimental de estos nativos. La persona más íntima pagará el mal humor o la preocupación ocasionada por las cuestiones materiales, y, de esta forma, los sagitarianos no harán nada en pro de una mayor intimidad o armonía con los seres queridos. Concretamente, las relaciones hogareñas, para los casados, serán realmente tormentosas en estos días. La menor contrariedad des-

atará sus nervios y las discusiones serán frecuentes.

**CAPRICORNIO.**—La tenacidad y la paciencia, hábilmente empleada en el contacto con las personas oportunas, darán en estos días resultados inesperadamente buenos. Obstáculos que se creían invencibles se vendrán abajo. Se hablará de matrimonio o de proyectos en común con la persona amada en la atmósfera de mayor euforia afectiva imaginable. Sólo la presencia de un tercero en discordia, perteneciente al círculo familiar, podrá enturbiar un poco la alegre despreocupación de estos días.

**ACUARIO.**—Habrá muchas modificaciones en la vida privada de estos nativos, aunque no, necesariamente, de carácter afectivo. El temporal alejamiento del ser amado será un bien para futuras relaciones. Abundarán los encuentros preparados al margen de toda voluntad del interesado, y los acuarianos podrán con facilidad torcer el destino en lo que a contactos sentimentales se refiere. Incluso puede resultarles benéfica una ruptura con su actualidad sentimental, porque servirá para fortalecer su posición con respecto a la persona elegida para compañero de existencia.

**PISCIS.**—Los nativos de este signo deberán evitar todo motivo de discusión con las personas relacionadas con su vida sentimental. Una indiscreción u olvido involuntario podrá restar eficacia a una gestión interesante acerca de alguien que juega un papel importante en la buena marcha de los intereses afectivos. Deberán actuar con sumo tacto en las conversaciones o entrevistas con miembros de la familia política, ya que su intervención será muy importante.

AUTOGENA MARTINEZ, SA

INDUSTRIAS DE LA SOLDADURA



Accesorios para soldadura

AM SA

VALLERMOSE, 15 - Telef. 57 08 00 - MADRID

ACADEMIA DIAZ - BALAGUER

INGENIEROS DE CAMINOS

PREPARACION DE LOS CURSOS SELECTIVO Y DE INICIACION A LA INGENIERIA

ATOCHA, 64, 3.º DCHA. - TELF. 39 27 84 MADRID



# AGUSTIN DE FOXA, CONDE DE FOXA, HA MUERTO ESTA MADRUGADA

«Cerrad, cerrad esa ventana: Que no entre el hermoso verano madrileño...»

## UNA ENORME MELANCOLIA SINTIO DURANTE SUS DIECISEIS DIAS DE AGONIA MADRILEÑA

«Traigo en la maleta tres carpetas con papeles escritos. Tened cuidado de ellos»

**D**IECISEIS días de agonía española. Dieciséis días desde que le recibimos un puñado de amigos —los de siempre— en el aeropuerto de Barajas. Dieciséis días para morir en España, “que es un enorme Yuste”. “El ideal para morir es España.” “El ideal para vivir es Cuba...” Me había dicho esas palabras cuando le despedí en la oficina de la agencia de viajes. Cuando grabé su voz para la radio. Cuando confesaba a Luis Prendes: “Con esto del viaje estoy nervioso. No me encuentro hoy brillante...”

Y una noche del sábado —luto en la Corte de los Papas— salió hacia Filipinas, con los conocidos trasbordos, “porque queda tan lejos Filipinas, que para llegar antes te aconsejan que atajes por el Polo...”

A las nueve y media de esta mañana terminó todo. Tras veinticuatro horas de agonía. El parte facultativo de las causas de la muerte fue concreto: “Un edema pulmonar”. Hacia el mediodía de ayer se perdieron todas las esperanzas. Ya agonizante —esta mañana, a las siete y media— se dispuso el traslado de Agustín de Foxá al que había sido su domicilio: Ibiza, número 1, segundo derecha. Una ambulancia —como aquella que le llevó del aeropuerto a la clínica de la Concepción— hizo la conducción. Y rodeado de los suyos falleció el poeta.

### PARALELISMOS

Los admiraciones grandes alentaban en Foxá: García Lorca, poeta y amigo. Más tarde, Curzio Malaparte, otro gran aventurero de la vida. Si en el llanto por la muerte de Ignacio Sánchez Mejías, Lorca presintió “muertes oscuras” —como buen andaluz—, en ese llanto por Manolete, que fue el poema “Linares”. Foxá —castellano— presintió muertes “con claridades y coplas”. “Me llevarán los mineros —en hombros, ellos que saben— tanto de la tierra y tienen —manos de profundidades...”

El otro paralelismo con Malaparte ha sido trágico. También al italiano le trajeron moribundo de Oriente. También tuvo agonía con añoranzas españolas. Los dos quisieron a la vida y fallecieron en una edad espléndidamente madura, sintieron la muerte.

Así Foxá, el día de la final de la Copa, sentía el bullicio de la gente que regresaba, el de los coches. Su hermano Ignacio —nuestro buen amigo el letrado asesor de la Sección Social de Sindicatos de Alava— le iba explicando las cosas.

—Cierra, cierra esa ventana... ¡Qué pena, qué tristeza! Así y en Madrid. Y en verano...

Presentía la muerte el hombre del que se dijo era “un gran

### MAÑANA, A LAS DOCE, EL SEPELIO

En el momento de cerrar nuestra edición todavía no había cundido por Madrid la noticia del fallecimiento. De todas maneras, los amigos que siguieron muy de cerca la enfermedad de Agustín de Foxá supieron de su fallecimiento.

Entre los primeros testimonios de condolencia se recibieron los de Moreno Torres, Jesús Suevos, Fernández Almagro, Alfonso de la Serna, Jesús Puñyo, Juan Carlos Villacorta, Ximénez de Sandoval, Luis Fernández Ardevín y Antonio Rodríguez de León. Y esta tarde, a raíz de conocerse la noticia, extendida por todo Madrid, comenzaron a recibirse nuevos testimonios de condolencia tanto de entidades oficiales como de ilustres particulares, afect a d o s profundamente por la muerte de este personaje, entrañablemente popular y enraizado con la vida española.

Mañana, a las once, se celebrará el solemne funeral en San Vicente Ferrer (Niño Jesús). Y a las doce saldrá la comitiva fúnebre desde Ibiza, 1—en donde está instalada la capilla ardiente—, hasta la sacramental de San Isidro. Los restos del conde de Foxá serán depositados en el panteón familiar.

PUEBLO envía su sincera condolencia a la ilustre madre del finado y a sus hermanos, grandes amigos nuestros.

profeta del pasado que no puede morir”.

Murió en la madrugada de hoy. En la madrugada madrileña que él cantara. ¿Recuerdan?

Madrid de la madrugada: botijo y luna.

Los faroles hacen serenos muertos...

### GRAN SERENIDAD

No es ésta la reseña fría de un óbito. Quiere ser algo más. Es el recuerdo tributado al amigo. Es la relación de sus últimos días. Días en los que demostró una gran serenidad de espíritu. Una impresionante tranquilidad. Bondad ante todo y todos los que le rodeaban. El fue a Filipinas y allí deseaba escribir su discurso de ingreso en la Real Academia Española. Porque muere sin haber ocupado su sillón. ¿Ha terminado algo? Pronto se sabrá. Una de las cosas que dijo a sus familiares es ésta: —Traigo en la maleta tres carpetas con papeles escritos. Debéis cuidarlas...

Peró no aclaró nada más. Ni sus hermanos quisieron abrirlas todavía.

Unas horas antes de entrar en estado preagónico llamó a su amigo el Padre Félix García. El le comprendía bien. El le dió la extremaunción entonces. De él había dicho en una ocasión el religioso: “Agustín de Foxá es biológicamente poeta, cuando escribe en verso y cuando escribe en prosa; cuando conversa y su palabra entra en ebullición o se dispara en pirotecnias y flechazos de ingenio y cuando se echa a andar por esos mundos, peregrino y caminante, con el mirar alertado para sorprender panoramas, fisonomías, paisajes y climas, para dar un revolcón a la historia, revivir de una manera fulminante mitos y leyendas y dejar en carne viva la realidad política o las mentiras y conveniencias usuales a las que el mundo anda atenido...”

Agustín de Foxá, conde de Foxá, de la Real Academia Española, sintió una gran inquietud por el más allá. Estos días mostró su preocupación. Pero sin alparacas. Sobriamente. Castellano antiguo, el último poeta del Renacimiento, supo morir a la antigua.

Yo debí nacer en Grecia, yo debí llamarme Egipto, entre andamios ver alzarse blanco y nuevo al Partenón. Ciudadano de una Atenas anterior a Jesucristo, asistir en el crepúsculo al banquete de Platón.

...y, jovial nacreante, imaginar la Muerte como a un niño que apagara una lintorcha con el pie.

Su amor a la vida estuvo presente siempre. Si no la esperanza, al menos esperando el prodigio. Se resistía a morir. Estaba melancólico, hacía constantes alusiones a la belleza del verano madrileño.

—¡Cierra, cierra esas ventanas. Que no llegue a mí este verano!

De vez en cuando recibía visitas de los asiduos: Rafael Sánchez Mazas, el marqués de Luca de Tena, Manuel Aznar, Fernando María Castiella y otras personalidades del Ministerio de Asuntos Exteriores también estuvieron a visitarle. Esta misma mañana, a primera hora, llegó Pilar Primo de Rivera. Pero ya no pudo verlo. La hermana de su admirable amigo José Antonio estaba allí cuando el desenlace del drama se precipitaba...

Pocas veces hablaba de la enfermedad —que presentía hace muchos meses, cuando yo le visité en la casa en la que ha quedado instalada su capilla ardiente— y da una impresión de tranquilidad, dentro de la melancolía de sus reacciones. “Lamento las horas perdidas.” La vida perdida —solía decir de vez en cuando, sobre todo cuando conversaba con sus hermanos Jaime e Ignacio.

### LA MUERTE

Su corazón resistía y Agustín de Foxá mantenía una constante lucha entre la vida y la muerte. Al mediodía de ayer renacieron las esperanzas. Pero pronto se perderían. Una ambulancia esperaba, a punto para la marcha, a la puerta del sanatorio. En el

momento en que el ilustre enfermo se agravase debía ser trasladado a su domicilio. Pasaron los hombres de la ambulancia la noche en vela. Hasta que esta mañana, ya las esperanzas perdidas, se efectuó el rápido traslado.

Aún le recuerdo, con vida y en puertas de la Academia, en este mismo lugar. A raíz de su enfermedad de nervios. “Amigo, esto es peor que un cáncer. Estoy angustiado.” Hoy yace allí, sin vida. Entonces, como un presentimiento, recordábamos a que ellos versos hermosamente trágicos.

Y pensar que después de que yo aún surgirán mañanas luminosas; que bajo un cielo azul la primavera, indiferente a mi mansión postrera, encarnará en la seda de las rosas.

—¡Cerrad, cerrad la puerta. Que no llegue a mí este hermoso verano madrileño. ¡Qué pena!

Y pensar que no puedo, en mi legoísmo, llevarme al sol, ni al cielo, en mi [mortal]; que he de marchar, ¡yo solo!, hacia [el abismo], y que la luna brillará lo mismo y ya no la verá desde mi caja.

Cerrad. Cerrad la ventana. Que no entre el verano hasta su féretro. Cerrad. Que ha muerto el último hombre del Renacimiento. Recordad, con Manuel Machado también ido, aquel verso dedicado a Agustín de Foxá:

Porque tú quieres ser con la tierra irra inmortal.

ANTONIO D. OLANO

## FOXA HABIA DICHO PARA «PUEBLO»

# «MUCHO MAS QUE LA LITERATURA ME GUSTA LA VIDA»

En septiembre del año pasado, Agustín de Foxá mantuvo con nuestro colaborador Marino Gómez-Santos unas largas entrevistas, que se tradujeron en nuestras páginas en una serie de reportajes, a través de los cuales el conde de Foxá contaba su vida. De esta serie hemos entresacado afirmaciones, opiniones, recuerdos del gran escritor que acaba de morir.

**N**ACE en Madrid, en la calle de Atocha.

—Era una casa muy fea por fuera: Atocha, 62. Había una taberna. El tabernero, Mariano, con un mandil verde con rayas negras. Por aquella calle pasaba mucha gente que subía de la estación de Mediodía y que iban a la posada de San Blas, una de las más antiguas de Madrid.

—Nací el 28 de febrero. Me reservo el año. Miércoles de Ceniza, entre mascarones y una charanga que tocó la “Marcha Real”, lo que mi padre consideró de muy buen augurio.

—Nos llevaban al Retiro, vestidos de marinero, en un coche de caballos. El cochero se llamaba Eustaquio. Les daba zanahorias, que los caballos comían entre esa espuma verde y el hierro del freno. Cuando aparecieron los primeros Daimlers con radiador plateado se quiso hacer chófer, pero fracasó. Cerca de Jandraga nos metió entre unas viñas y unos olivos. Es muy difícil pasar de una época a otra. Yo creo que yo he estado enfermo de los nervios por el pecado de haber ido de niño en coche de caballos, y de diplomático, en avión supersónico.

—YO ODO LO CURSI, NO LO POPULAR. EL PUEBLO NO ES CURSI, Y UN CAMPESINO, MENOS. UN CAMPESINO RECIBE COMO EL DUQUE DE ALBA.

—Las verbenas a las que yo iba eran San Antonio de la Florida, y las que había en Atocha, donde la estación de Mediodía. Entraba en todas las barracas, menos en las de los monstruos,

donde mostraban a los hermanos pegados por el corazón, porque esto lo reservaba para los futuros pintores y escritores tremendistas.

—Recuerdo que por uno de mis primeros versos, “Un niño provinciano”, me pagaron veinticinco pesetas, estando yo cumpliendo el servicio militar.

—YO ESCRIBI LA PRIMERA ESTROFA DEL HIMNO DE LA FALANGE.

—De los primeros recuerdos que tengo de José Antonio es volviendo de Segovia, de noche. Conducía él. Habíamos visto el Alcázar bajo la luna. Parecía una imitación de Gustavo Doré. Recuerdo que me dijo: “No hay que dejarse vencer. Esto nos lleva el corazón. Pero hay que estar con lo clásico.” Tenía horror a lo romántico.

—Con un bacalao al “pil-pil” hicimos el “Cara al sol”. Habíamos visto por la tarde. “Tiempos modernos”, de Charlot. Este genial subversivo fue el que involuntariamente hizo posible que nos reuniésemos. Nos fuimos a cenar a Or-Kom-Pon, un restaurante que está en la calle de Miguel Moya. Fuimos abajo, al sótano, donde había un piano. Yo escribí la primera estrofa: “Cara al sol con la camisa nueva”.

1930. Primera misión diplomática de Agustín de Foxá en Rumania.

La guerra de España la pasa entre Salamanca y Burgos.

—Salamanca y Burgos fué el prodigio de vivir tres años la Reconquista, después de un Madrid de cines y taxis, el de la República; de encontrarte con Franco en el palacio del obispo, don-



de jugaba su hija—entonces era una niña—entre los rosales del patio interior.

Estreno de “Cui-Pin-Sing”, en San Sebastián, en plena guerra.

—Como no era famoso, todos me trataron muy bien.

1944. Estrena “Gente que pasa”.

—“Balle en Capitania” es el mayor éxito teatral que he tenido. Está inspirado en mi tía Ramona, que murió de amor en tiempos de la guerra carlista. 1948: estreno en el teatro María Guerrero “Beso a la bella durmiente”.

—El estreno de “Otoño del 3006” fué el único pateo que he tenido. Me lo imaginaba; a la gente no le gusta ver cosas en las que el público estará ya bajo tierra mientras otros se besan a la luz de la luna.

—Curzio Malaparte me dijo que, de no ser Malaparte, le gustaría ser Foxá.

—Se me presentó en un Helsinki de porcelana, con hielo, a treinta grados bajo cero, en mi casa, que era la Legación de España en Finlandia. Venía vestido de alpino italiano con una pluma en un sombrero parecido al tirolés. Me avisó antes que quería conocerme. Le invité varias veces a cenar.

—Curzio era corresponsal, creo, del “Corriere della Sera”. Me propuso ir al frente, al lago de Ladoga. Nos fuimos con un periodista rumano llamado Titus Mihalesku y un oficial finlandés. Llegamos a tres kilómetros de Leningrado, desde donde vimos con gemelos las fábricas y las cúpulas de Nuestra Señora de Kazán, donde en tiempos del Zar se casaban las nobles familias.

—En Montevideo tuve mi primer encontronazo con el Nuevo Mundo. Nuevo en el sentido literal de la palabra.

—Visité en Puerto Rico a Juan

Ramón Jiménez. Traía ya un copito de nieve en la barba de príncipe árabe. Es un poeta que parece traducido por Emilio García Gómez. Le veo en la Alhambra.

—Muchas veces, el artículo es una novela de urgencia. Creo que el periodismo español está en un momento de esplendor. Además, se ha asomado al exterior.

Viaje poético por América acompañado de Leopoldo Panero, Luis Rosales y Zubiaurre.

—Los primeros libros que escribí fueron editados por mi cuñata. A partir del tercero tuve editores.

—Mi libro “Madrid de Corte a Checa” está escrito en el café Novelty, de Salamanca, y publicado en Pamplona, durante la guerra... Luego, “El almendro y la espada”, “Antología poética 1944”, “Versos a Italia” y “Un mundo sin melodía”.

—Hay que suscitar un movimiento generoso contrario a las capillas, sectas o grupos carentes de lectores que se sitúan continuamente dentro de la tertulia y para la tertulia.

—Una poesía que no nos sirva en el dolor, en el amor, en la desesperación, en la noche estrellada, aunque sea perfecta, no vale.

—Hay novelas que son simples fichas psiquiátricas.

—Mucho más que la literatura, me gusta la vida. Principalmente escribo para que ésta me sea más fácil y para sacarle más jugos.

—Hay que liberar al literato de la pobreza, de la ruindad, de lo barato.

—Admiro a Solana, pero mi corazón vuela hacia la “Venus”, de Botticelli.

—Antes creía yo que la Academia de la Lengua era lo que una colección de mariposas atravesadas por un alfiler sobre un corcho a la primavera. Luego he rectificado.

Sevilla el año 1939, por la compañía de Rafael Rivelles.

El drama romántico “Baile en Capitania” se estrenó, en 1934, en el teatro Español. Con este motivo, el conde de Foxá recibió un cariñoso homenaje.

La última de sus obras, “El beso a la bella durmiente”, se estrenó en 1948, en el teatro María Guerrero.

Estaba en posesión, entre otras, de las siguientes condecoraciones: Cruz de la Corona de Bélgica, Rosa Blanca de Finlandia y la de Isabel la Católica.

En noviembre de 1945 contrafó nupcias matrimoniales con la señorita María Luisa Larrañaga de Seras.

En mayo de 1949 le fué otorgado el Premio Mariano de Cavia, por su artículo titulado “Los cráneos deformados”. Colaboró asiduamente en el periódico “A B C”.

En diciembre de 1955 fué elegido académico de la Real Aca-

demia Española, sucediendo en el sillón académico al señor González de Amezúa.

El ilustre escritor se encontraba en Manila, desempeñando el cargo de ministro consejero de la Embajada de España, cuando se sintió repentinamente enfermo. Regresó a Madrid en unión de su hermano Jaime y del doctor filipino don Vicente Rosales, quien le atendió durante el viaje.

Era, sin duda alguna, Agustín de Foxá una de las figuras más descolantes de la actual literatura española.

Como escritor y diplomático, su doble obra estuvo encaminada a demostrar cómo España llevó en sus carabelas y en sus caballos a los países que descubrió y civilizó, a todo el Occidente civilizado, a Platón, las XII Tablas, a fray Luis de León, al Renacimiento, y que era falsa la leyenda de que sólo llevó la avidez y la aventura.



# Cine

## GARCIA DE LA PUERTA, A BERLIN

Mañana, miércoles, saldrá en avión para Berlín nuestro querido compañero de Redacción y crítico cinematográfico Tomás García de la Puerta, quien asistirá en la gran ciudad alemana al festival cinematográfico que allí se celebrará y que, como se sabe, es uno de los más importantes que tienen lugar en el mundo. García de la Puerta informará cumplidamente a nuestros lectores de las incidencias de aquel certamen cinematográfico, dando cuenta del desarrollo del mismo.

## Los estrenos

## Gong, Progreso, Proyecciones y Salamanca «LA ESTRELLA DE AFRICA»

Trata esta película, coproducción hispanoalemana, de evocar una de las figuras más destacadas de la aviación alemana en la segunda guerra mundial, que luchó en el norte de África, colaborando en las campañas victoriosas del mariscal Rommel. Fue este mismo general el que puso a Hans Joachim Marseille el nombre de «La estrella de África». Corresponde, pues, el film que nos ocupa al género biográfico, y así, los guionistas se han limitado a ordenar cinematográficamente la vida del héroe de la Luftwaffe, de por sí más interesante que cualquier asunto imaginado.

Alfred Weidenmann ha dirigido este film—vemos que con la colaboración de Rafael Salvia—, y lo hace con la pericia ya evidenciada en otras realizaciones de semejante orden. Joachim Hansen es el intérprete ideal del protagonista, colaborando en su trabajo Marianne Koch, Hansjoro Felm y Horst Frank. La participación española, en lugar secundario, corre a cargo de Fernando Sancho, Germán Cobos y Mario Berriatúa.

Excelente de ambientación y fotografía, y con un fondo musical muy atinado, «La estrella de África» es un film que se sigue con interés.

GARCIA DE LA PUERTA

## «Babette se va a la guerra»

Dos señoras que se paseaban por el Hotel Continental, de París, se llevaron una desagradable sorpresa al ver la entrada custodiada por centinelas nazis, completamente uniformados y armados.

Sin embargo, en lugar de asustarse o indignarse, se divirtieron de lo lindo mientras admiraban la perfecta reconstrucción de uno de los más famosos cuarteles de París durante la ocupación alemana en la segunda guerra mundial. El «set» fue construido en los Estudios de Joinville, en donde Christian Jaque está dirigiendo algunas de las más importantes escenas de la producción de Raoul J. Levy para Columbia. «Babette se va a la guerra», protagonizada por Brigitte Bardot, su actual esposo, Jacques Charrier; Hannes Messemer y Francis Blanche.

Las dos señoras que estaban de visita resultaron ser la señora y señorita Couve de Murville, esposa e hija, respectivamente, del ministro francés de Asuntos Exteriores.

## Palacio de la Prensa

## ROXY "B"

### «De entre los muertos»

En el Palacio de la Prensa y en el Roxy B se estrenó ayer, simultáneamente, la película de Alfred Hitchcock «De entre los muertos», que ya tuvimos ocasión de ver en el Festival de San Sebastián del año pasado. «De entre los muertos»—presentada también con el subtítulo español «Vértigo»—es una obra típica del género suspense. La primera mitad, en que el «caso» se presenta, es misteriosa, con un clima casi alucinante; en la segunda parte la película da un viraje inesperado, acaso excesivamente buscado, y entramos de lleno en el policíaco. Lo que parecía atmósfera misteriosa, etérea, se convierte en persecución, en reconstrucción de los hechos para aclarar la verdad. La película, en todo momento, entretiene y emociona. Alfred Hitchcock ha conseguido una película interesante, emotiva, y que guarda celosamente su incógnita argumental hasta los planos finales.

La interpretación, a cargo de James Stewart y Kim Novak en la pareja protagonista, es excelente. El veterano Stewart, con su ya peculiar modo de actuar, consigue dar en todo momento impresión de verosimilitud. Kim Novak se nos presenta como una gran actriz—y como una sugestiva y delicada belleza—tanto en el personaje de esposa alucinada como en el de... Pero no levantemos el velo. «De entre los muertos» pertenece a ese tipo de película que, como en «Las diabólicas», debiera advertir al final: «No cuente usted a nadie el desenlace». Los demás personajes—Barbara Bel Geddes, Tom Belmore, etc.—realizan asimismo una interpretación adecuada.

Pero el gran nombre del film es, indudablemente, Alfred Hitchcock. Ha dirigido la película con un ritmo impresionante, con una dosificación realmente extraordinaria. Añadamos, a puro título anecdótico, que en esta película, como en todas las suyas, Hitchcock aparece también como actor; es el librero sabelotodo que cuenta al detective la ya casi olvidada historia de Carlota...

Una película, en suma, de las mejores que hemos visto en su género, bien interpretada y avalada por una cámara ágil, movida, y un excelente technicolor.

G. de la P.

## RIALTO

### «Cuando el viento sopla»

Se ha querido conseguir con «Cuando el viento sopla» una película de intriga y acción apta para todas las mentalidades, en la que toda la trama prepara el «suspense» del final, que es la justificación de toda la cinta. Estos propósitos se han logrado, si bien el relato adolece a ratos de lentitud, grave defecto en esta clase de films.

La historia es la de un comandante de barco, ambicioso y aventurero, que pretende hundir un falso cargamento para cobrar una importante cantidad de una compañía de seguros. El amor de una bellísima muchacha juega su papel en la aventura, que termina con el arrepentimiento del comandante, que acaba por salvar el buque y a su tripulación de una situación apurada.

A bordo del barco, en el que se desarrolla gran parte de la acción, vemos tipos pintorescos y bien dibujados, como «Mascachiles» y su compañero. Curd Jurgens incorpora con acierto el personaje principal cuyo carácter ha comprendido y representado a la perfección. Mylene Demongeot es su bella oponente y una de las más felices realidades de la película.

G. de la P.

# HA TERMINADO EL RODAJE DE «CARMEN, LA DE RONDA» POR PRIMERA VEZ EN LA HISTORIA DEL CINE LA HEROINA DE PROSPERO MERIMEE PISA TIERRA ESPAÑOLA

Retorno de Sara Montiel en un papel -con el que sueña Sofía Loren-, rodeada de cuatro galanes: Jorge Mistral y Germán Cobos (españoles); Maurice Ronet (francés) y Amadeo Nazzari (italiano)

CARMEN ha dejado de sufrir. Y de amar. Y de luchar. Allí, en la taberna del Toro, sobre una sucia escalera ha quedado su cuerpo sin vida. Momentos antes cantaba una triste canción: «El día que nació yo, que mala estrella la mía...» Ha mirado a José, que la amenaza con una pistola, víctima de un ataque de celos; ha mirado a Antonio, que la amenazaba con la mirada, víctima de amor, y después ha seguido avanzando, avanzando... Un tiro seco—soldados franceses han entrado en la taberna— y Carmen se ha ido escurriendo, abrazada al cuerpo de José. Juntos, en un abrazo, ponen un epílogo a su gran pasión.

Pero la voz de Tullio Demicheli, el director, hace levantar hasta los muertos. Sara Montiel vuelve a ocupar su posición; Maurice Ronet enfunda de nuevo el revólver, y Jorge Mistral sube las escaleras. Los soldados franceses se retiran—como si se tratase de Waterloo—, y los paisanos españoles se disponen a gritar de nuevo palabras de odio contra el invasor. Los guitarristas suben al tablado, se impone el silencio, y otra vez Carmen-Sara canta su triste canción: «El día que nació yo, que mala estrella la mía...» De nuevo lágrimas en sus ojos; fiebre en los de José-Maurice; espera en los de Antonio-Jorge. Los mismos disparos, las mismas manchas rojas de sangre, idéntico gritar entre los opresores y los oprimidos. Y la grúa tira para arriba, dejando allá, abajo, los cuerpos de Carmen y José.

La toma fue buena. Los heridos curan instantáneamente, y los muertos entienden un cigarrillo. Momento de pausa para hablar con Sara Montiel. Ella está entusiasmada con su personaje, un personaje con el que soñó desde que empezó su carrera en el cine: «Recuerdo perfectamente la versión de Imperio Argentina y ya nunca la pude olvidar. Figúrese que el único complejo que he tenido al impresionar las canciones fué el recuerdo de esa maravillosa mujer, que dió un nuevo sentido a lo que cantaba.» Después comenta: «De las otras versiones, sólo vi la de Rita Hayworth, que me pareció buena, pero que carecía de la suficiente ambientación, ya que se rodó toda en Hollywood, con exteriores que nunca fueron España. Eso sí, puedo asegurarle que ésta es la primera vez que Carmen pisa tierra española...»

Durante un mes, los personajes del drama han vivido en Ronda. Hasta allí han huído Carmen y



Sara Montiel, nuestra excepcional actriz de fama universal, tan querida y admirada de nuestro público, logra la más completa de sus interpretaciones en «Carmen la de Ronda». En esta película, Sara Montiel canta con un exquisito gusto las canciones en una época famosas.

José, cuando José ha sido considerado un desertor, en su afán de ayudar a Carmen. José era un oficial del Ejército francés (no olvidemos que la película transcurre en 1808, época en que los franceses intentaban dominar España) que un día se encontró a Carmen y desde aquel momento unió su vida a la de ella. «Ya lo dicen las rayas de tu mano—le decía Carmen, en La Venta del Toro, bajo la luz vacilante de un candil—que te enamorarás de una mujer, que por ella abandonarás todo: patria, amigos, profesión... Pero lo malo es que mis rayas son como las tuyas. Al final sólo veo muerte, muerte...»

Hasta Ronda llegaron José y Carmen. Ella es una mujer de pasado turbulento, con amores y amoríos, que revoluciona a los

hombres cuando desde el «tablado» les dirige una canción. Y allí está Antonio, otro hombre que ha perdido todo, que ha entregado todo por Carmen. Y está Lucas (Germán Cobos), el torero que brinda su fama, su éxito y su dinero a aquella mujer que lo lleva envuelto en el revoloteo de su falda. Y después llega el Coronel (Amadeo Nazzari), que también pierde la cabeza por Carmen y que está dispuesto a entregarse todo si da la lista de los guerrilleros. Pero Carmen no vende a nadie, sea cual sea el precio. Y calla. Y sonríe. Y canta. Y enamora. Y se sumerge en una niebla de misterio, de pasión, de olvido.

En Ronda han trabajado de sol a sol. Todo el pueblo de Ronda ha sido comparsa, voluntario y jaleador decidido cuando Carmen pega una buena paliza a Micaela (María Angeles Hortelano). Y no han figurado de comparsas en la corrida de toros porque a esa corrida no fué ningún espectador. Por algo era una corrida organizada por y para los franceses.

Ahora Sara Montiel canta una canción alegre y desenfadada. Está envuelta en humo y siente so-

bre su piel las frases groseras y admirativas de todos los hombres. Pero ella no hace caso a ninguno. Mejor dicho, sólo a uno: a Antonio, que desde lo alto la mira con ojos de fiebre. Pero he aquí que un oficial ha entrado en la taberna. Está indeciso, vacilante, aborta. Sus ojos son azules y tristes; no sonríe. Sólo mira. Y ve a Carmen. Ella avanza lentamente, moviendo las caderas, entornando los ojos, sonriendo, con una sonrisa húmeda y sensual. Y cuando está muy cerca de él, le lanza un clavel. Un clavel rojo y reventón. Un clavel que el oficial lo toma en el aire, lo huele, lo estruja entre sus dedos. El destino empieza a jugar con las vidas de Sara y Ronet.

La toma ha sido buena y hay una pausa en el rodaje. Jorge Mistral nos explica:

—Al principio yo iba a ser José, pero pronto nos dimos cuenta de que no iba el papel en relación con el físico. José es un muñeco en manos de Carmen. Y yo no puedo serlo jamás. Entonces me convertí en Antonio, un «duro», enamorado siempre de Carmen... y dispuesto a renunciar a ella con tal de que ella sea feliz.

—Ella nunca será feliz—comenta Ronet—porque lo lleva escrito así en la palma de la mano...

—Ella podría haber sido feliz si me hubiese querido a mí—comenta Germán Cobos.

Pero el descanso ha terminado. Han llegado las escenas de amor, y Sara retoca su maquillaje para colocarse en primerísimo plano. El cine es así. Acaba de conocer a Ronet... mejor dicho, a José, y dentro de nada tiene que besarse con él apasionadamente. Pero el cine no tiene ni orden ni control. En la tarde anterior, Carmen ha muerto en brazos de José; en la de hoy, José acaba de conocer a Carmen. El destino empieza a jugarles malas pasadas.

Y ahora, la palabra fin ha caído sobre el último plano de la película. Carmen empieza a vivir de nuevo ante las cámaras: sus amores, sus angustias, sus sufrimientos y su fatalismo. El guión, original de Arozamena, Mas Guindal y Demicheli—con una idea de Alfonso Sastre—nos presenta una Carmen muy diferente a las otras Carmenes (Imperio, Raquel Méller, Viviane Romanace, la Hayworth). Esta Carmen es auténticamente española: con sangre en sus venas y mucho calor en su corazón. Una Carmen bellísima y ausente, con los ojos oscuros, el pelo rojo caliente, la boca brillante. Una Carmen apasionada y hasta un poco cruel. La Carmen que soñaron los americanos y los franceses. Una Carmen que sólo podía ser Sara Montiel.

En breve, ante el silencio oscuro de la sala, la heroína de Prospero Merimee—traducida a veintitantos idiomas—va a comenzar a vivir. Una vida breve y apasionada. La vida de alguien que quiso desesperadamente. Y de este drama y de este amor surgirá un nuevo y clamoroso éxito para el cine nacional.

## GRAN VIA

(Moderno sistema de refrigeración)

### 2.ª SEMANA TRIUNFAL

¡Otra película que hace famosa una canción!

Toda Italia canta «ROCKIN CALIPSO»

No deje de ver esta deliciosa película y usted también lo cantará



ISABELLE COREY  
FRANCO FABRIZI  
ROBERTO RISSO  
INGE SCHÖNER  
RIK BATTAGLIA  
WINO MANFREDI

Director: NUNZIO MALASOMMA

PARA MAYORES DE DIECISEIS AÑOS



Jorge Mistral en un primer plano de «Carmen la de Ronda», la obra cumbre del cine español.







## HOY

### Información religiosa

Día 1 de julio, miércoles. La Preciosísima Sangre de Nuestro Señor Jesucristo.—Santos: Aarón, Casto, Secundino, Julio Aarón, Martín, Galo, Leonor, Domiciano, Eparquilo, Teodorico, Simeón. Misa de la Preciosísima Sangre de Nuestro Señor Jesucristo, de color rojo.

### Avisos varios

#### ACTOS PARA HOY

A las siete.—Sociedad Española de Antropología, Etnografía y Prehistoria: "El primer bronce mediterráneo en Portugal", por don Julio Martínez Santa-Olalla.

#### SOLICITUD DE PLAZAS EN EL INSTITUTO "CARDENAL CISNEROS"

El plazo de petición de plaza de todos los cursos de bachillerato y preuniversitario, excepto de cuarto, que pueden hacer la matrícula directamente, será de 1 de julio al 10 de septiembre del corriente año.

#### Farmacias de guardia

Bolivia, 8; gloria de Luca de Tena, 9; Méndez Alvaro, 25; Argumosa, 19; Magdalena, 8; paseo del Prado, 14; avenida Menéndez Pelayo, 45; Narváez, 12; Antonio Casero, 12; Juan de Urbieto, 34; Goya, 131; Colomer, 9; Conde de Peñalver, 80; Alcañal, 157; Serrano, 38; General Mola, 27; Matías Muntero, 14; Diego de León, 25; Héroes del 10 de Agosto, 18; Francisco Ramiro, 6 (barrio del Pinar); Cartagena, 134; Gabriel Lobo, 23; Francisco Silveira, 75; López de Hoyos, 282; Serrano, 207; Miguel Ángel, 20; Juan de Ollas, 3; Orense, 71; Reina Victoria, 7; García Morato, 72; Alonso Cano, 71; Trafalgar, 11; Carranza, 9; plaza de Santa Bárbara, 9; Gravina, 13; Fuenclara, 36; avenida de José Antonio, 12; Puerta del Sol, 14; Pez, 25; San Bernardino, 11; Rodríguez San Pedro, 35; Donoso Cortés, 86; Vallehermoso, 63; Marqués de Urquijo, 15; carretera del Pardo, 15; Factor, 4; Juan Turner, 42; paseo de Extremadura, 129; Embajadores, 152; Embajadores, 18; Toledo, 46; gloria de Embajadores, 5; Vallaneda, 2; Máximo Carazo, 1 (Usara); Antonio López, 15; Tobaño, 13 (arroyo de las Pavas); Pelicano, 25 (colonia San Vicente de Paul); plaza Emperatriz, 10 (Carabanchel Alto); carretera de Aragón, 81; Virgen del Val, 20 (barrio de la Concepción); Los Misterios, 10 (Pueblo Nuevo); Hermanos García Noblejas, 100 (barrio de San Blas); General Kirkpatrick, 11 (Ciudad Lineal); Azucenas, 20 (Tetuán); Nuestra Señora del Carmen, 14 (Tetuán); Alemania, 7 (Ventilla); plaza de Chamartín, 2 (Chamartín); avenida Monte Iguelde, 31 (Punto de Vallecas); Picos de Europa, 70 (Punto de Vallecas); San Narciso, 3 (Palomeras); camino Bajo Palomeras, 1 (Punto de Vallecas); Doctor Lozano, 10 (Punto de Vallecas)

## SE ANUNCIA OFICIALMENTE EL III CONGRESO MAGICO NACIONAL

A su sede (Sevilla) llegará desde Huesca -en motocicleta y con los ojos vendados- uno de los miembros de la S. E. I.

### Ilusionistas de toda Europa estarán presentes en las sesiones

EN Sevilla no existe ningún acueducto hecho por el diablo en una noche. Pero Sevilla es también mágica. Y por eso el "pleno" de los magos españoles adornó la Giralda con una paloma, un conejillo y una varita mágica, que mantiene a los dos animales en equilibrio de columpio sobre una pandereta. ¡Y lo que se van a divertir los sevillanos allí para el 2 de septiembre! Porque del 2 al 6 de ese mes se han señalado las fechas para el III Congreso Mágico Nacional. La Sociedad Mágica de Sevilla corre a cargo de la organización. Pero bien secundada por sus colegas de toda España, entre las que no podía faltar el concurso de la S. E. I. de Madrid, con su presidente, Pablo Luis de Mendizábal, al frente.

Fernando Maymó Gomis es el presidente de este nuevo Congreso. Y ayer reunió a los "magos" para tratar de la cuestión. Lo primero que hicieron fue hacer "desaparecer" unos "sandwichs" y unas copas de vino generoso. Después todos lucieron sus habilidades. Y más tarde pasaron a exponer sus proyectos... Se hicieron unos bonitos folletos con el programa. Hay corrida mágica. Visita a Córdoba. Actos en el teatro Lope de Vega. E

inscripciones—pese a tratarse de un Congreso nacional—de toda Europa. Portugueses y franceses vendrán en masa. Los españoles estarán presentes todos. Anunciaron su participación también holandeses, belgas, ingleses, polacos. Y el que quiera, sean ilusionistas o simples aficionados, puede inscribirse también.

♦ **NUMEROS FUERTES.**—Habrá números fuertes. Pero uno al que considero fortísimo es el que va a llevar a cabo Rafael Ayerbe Santolaria. Preside a los ilusionistas de la S. E. I. de Huesca. El chico se toma vacaciones coincidiendo con el Congreso.

—Piense ir desde Huesca hasta Sevilla—en tres etapas y una parada en el Pilar de Zaragoza—en mi moto con los ojos vendados. Controlado perfect a mente. En cada etapa me pondrán la venda.

Con él irá una escolta de motoristas aficionados al ilusionismo, que se le irán sumando en cada etapa.

—Hasta ahora—dice—muchos habían circulado en vehículos con los ojos vendados por las ciudades, pero ninguno llevó a cabo un viaje tan largo como el que voy a realizar yo. Haré primero la etapa Huesca-Madrid. Más tarde, al día siguiente, la de Madrid-Córdoba. Finalmente, la Córdoba-Sevilla. Y todo seguido, sin altos para descansar. Haré lo mismo que los ciclistas: comeré en ruta.

Doce años lleva de "mago" este entusiasta muchacho. Que para PUEBLO hace una demostración de su habilidad sobre la moto por las calles de Madrid.

Rafael Ayerbe se llama para la magia "Rayers-Sam". Un poco complicado, pero un nombre que se nos quedará grabado, porque va a ser noticia durante muchos días.

♦ **NUMEROS NUEVOS.**—Uno de los propósitos de nuestras Sociedades mágicas es acercar la montaña si es que nosotros no podemos ir a la montaña. Por eso, y debido a la imposibilidad de muchos socios que no pueden viajar por el extranjero, a este Congreso traeremos las últimas novedades que se han descubierto más allá de nuestras fronteras. Como aquí se trabaja y hay ingenio, también a los extranjeros les interesa saber lo que se ha evolucionado aquí en los últimos años.

—¿Por qué se eligió Sevilla para sede del Congreso?

—Primero, por su importancia y porque es una ciudad merecedora de ser escenario de esta impresionante manifestación mágica. Después, porque es muy conocida y ejerce especial atracción sobre "magos" y no "magos" extranjeros.

Pues ya lo saben ustedes: si un día fué el segoviano acueducto el que dió su sombra a los ilusionistas de toda Europa, ahora será la Giralda la que juegue a magias de sombras en las noches sevillanas de este magno Congreso.

Antonio D. OLANO

## EL FADO TRIUNFA EN MADRID

Estamos de enhorabuena, porque la canción portuguesa, el melodioso fado lusitano que tanto gusta a nuestro público y que casi sólo se conoce en Madrid a través de Amalia Rodrigues, tiene en la actualidad una gentil intérprete. Una gentil intérprete que, amén de dúctil voz, tiene el adorno físico de su juvenil belleza.

Nos referimos, como es natural, a María Lurdes Lucas Pinó, deliciosa estrella de la canción que, procedente de prestigiosos "night clubs", se presentó días pasados en la simpática pista de J'Hay provocando la admiración general con su arte personalísimo.

En fin, un feliz debut en nuestra villa de esta guapa "vedette" portuguesa, que estamos seguros tendrá brillante continuación en cuantos lugares se presente.

### El "flash" de hoy

Valentin presenta...  
Antonio Ranchal,  
aristócrata  
flamenco



UNA SIMPATICA LABOR BENEFICA

Presentamos hoy a Antonio Ranchal y Alvarez de Sotomayor. Con un flamenco primer premio en el concurso de canto «jondo» celebrado en Córdoba. Ahora está en Madrid.

—Quiero arreglar las cosas referentes a mi presentación ante el público madrileño—nos ha dicho—y para destinar cuanto gane a los humildes, en favor de los cuales he laborado siempre.

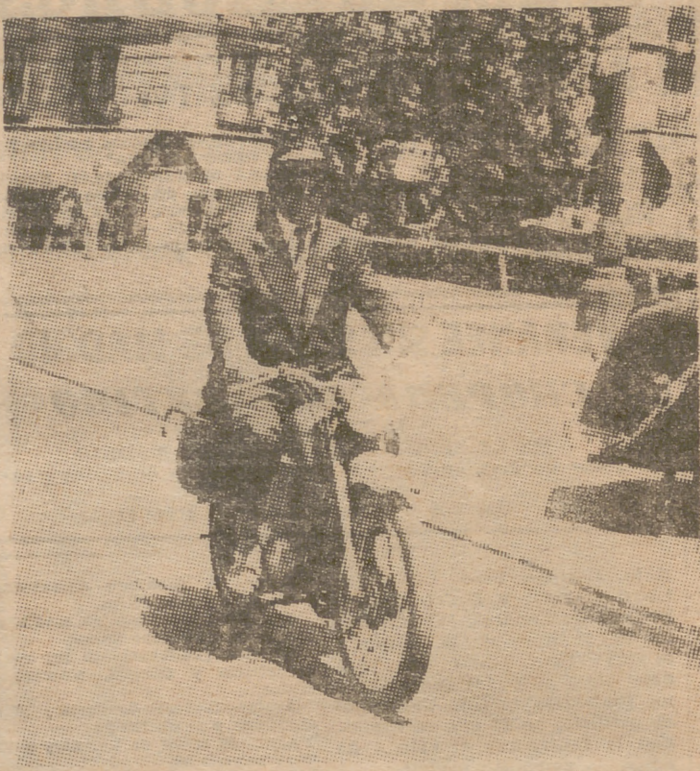
Antonio Ranchal recibe tentadoras ofertas de toda España y del extranjero. Sus ganancias, íntegras, estarán destinadas a fines benéficos.

—¿Cuándo debuta en Madrid?—le hemos preguntado.

—El próximo día 4.

VALENTIN  
San Alberto, 3.

El restaurante que prefieren los famosos del mundo entero.



## EL JUEVES 2, LA GRAN CORRIDA DE LA PRENSA



PEPE LUIS, CURRO ROMERO Y ANTONIO GONZALEZ

TOROS DE ALPIO

ENTRADAS A PRECIOS ASEQUIBLES PARA LA MEJOR CORRIDA DEL AÑO

La Asociación de la Prensa de Madrid ha reunido en el cartel de su corrida todos cuantos atractivos pueda soñar el aficionado y el público.

Primero se cuidó de elegir una ganadería de las favoritas y buscadas por los grandes toreros, la de don Alipio Pérez T. Sanchón, ganadero charro conocedor de todos los secretos del criar toros bravos, con esa bravura suave y pastueña para grandes faenas.

Para torear estos toros de tanta garantía, de los llamados desorejables, las difícilísimas gestiones para contratar toreros se superaron al firmar con Pepe Luis, Curro Romero y Antonio González, toreros sevillanos, toreros de las faenas geniales e históricas.

Pepe Luis saldrá en fino oro torero su deuda con el público de Madrid. Es su más ferviente deseo, y como torear sabe torear como nadie.

Curro Romero es el diestro de las grandes plazas y de los públicos más exigentes. Ante ellos, como en Sevilla, vuela la pureza de su arte sevillano y rondeño.

Antonio González, el joven matador, hecho torero famoso por el público de Madrid, junto a la filigrana de su toreo derrocha voluntad y sereno valor para cuajar faenas tan espectaculares como clásicas.

Toreros artistas, toros bravos y precios asequibles para todos hacen que la corrida de la Prensa, una vez más, sea el acontecimiento taurino de la temporada que no hay que perderse, y apresúrense todo a adquirir sus entradas para no perderse esta gran fiesta de toreros y toros.

## ACADEMIA «SUDEC»

Mejía Lequerica, 3 (antes Florida) - Teléfono 241271  
Preparación EXCLUSIVA del

## CURSO SELECTIVO

CURSO INTENSIVO DE VERANO

COMPETENTE PROFESORADO

Grupos separados, como máximo, de 15 alumnos, y según el cateórico de cada asignatura, en la Universidad de Ciencias.

El alumno puede matricularse en las asignaturas que estime oportuno.

CLASES DIARIAS DE

MATEMATICAS, FISICA, QUIMICA, BIOLOGIA y GEOLOGIA

## PLAZAS LIMITADAS

Las clases empiezan el 1.º de julio.

## ARCO de CUCHILLEROS



### Con retraso

Siete años, sí, señor alcalde, y que cumpla usted en el cargo otros siete por lo menos. Les hubiésemos deseado el mismo plazo de permanencia en la Alcaldía a sus predecesores, porque Madrid puede ufanarse de haber tenido tres regidores desde la Liberación, cada uno de los cuales supieron embellecer esta capital durante sus respectivas etapas. Queremos dejar constancia hoy en esta crónica de nuestra felicitación al conde de Mayalde, ya que no pudimos hacerlo antes por hallarnos ausentes de Madrid.

Hemos recibido el magnífico libro de don Francisco Bazán «Monumentos de Madrid», editado por el Ayuntamiento, con el buen gusto peculiar de la Imprenta Municipal. El señor Bazán—ya lo dijimos en otra ocasión—es un erudito en cuestiones madrileñas, que ha sabido recoger en su obra la historia de cada estatua, de las fuentes, de las iglesias antiguas, de los monumentos, de los parques y jardines; todo claramente explicado; constituyendo un venero de conocimientos exactos, que, si son interesantes para todo el mundo, han de ser utilísimos para cuantos escribimos a diario sobre estos temas madrileños. Suponemos, y así lo deseamos, que pronto se agotará la primera edición de «Monumentos de Madrid», para legítima satisfacción de ese hombre tan caballero como modesto que es don Francisco Bazán.

La E. M. T. supo resolver el problema del embotellamiento que frecuentemente originaban los troleibuses desde la calle de Sevilla a la Puerta del Sol por no disponer más que de un tendido de cables. La Empresa Municipal de Transportes, dispuesta siempre a solucionar estos problemas, instaló otras líneas aéreas más, y la reforma permitió que los coches pudiesen adelantarse unos a otros. Se nos comunicó que ahora se ha creado otro problema con el desprendimiento de las alcachofas, que, al enredarse en los cables, constituyen un arma ofensiva, que, en algunos casos, han producido daños. El dispositivo está instalado, al parecer, frente al Ministerio de Hacienda. Tenemos la seguridad de que la E. M. T. sabrá también atender a esta queja.

R. ORTEGA LISSON

## NOTAS DE SOCIEDAD

### PETICION DE MANO

Por los señores de Martínez-Orozco (don Francisco) y para su hijo don Francisco, ha sido pedida a los señores de Mostoles (don Cipriano) la mano de su bella hija María Dolores. Entre los novios se intercambiaron valiosos regalos. La boda se celebrará en el otoño próximo.

Instalación de reforma de cocinas, cuartos de baño, pisos, etc.

Pida presupuesto sin compromiso

## ORBARA, S. A.

JOAQUIN COSTA, 51  
BENITO GUTIERREZ, 4



# MADRID PARALELO 40

Eugenia Serrano

Miguel Utrillo

Julio Escobar

Angel Ruiz Ayúcar

"La amistad del hombre de letras es el más precioso de los bienes."

"Al margen de excentricidades, la poesía siempre palpita en su grande e inmenso corazón."

"Ancha es Castilla, pero Madrid en verano no le pierda usted de vista..."

"Existe la tercera posición: escribir cada autor con arreglo a sus propias ideas."

## Petronio y la escuela popular

No me refiero al árbitro de las elegancias romanas, envidiado de Narón y autor de un "Satiricón" que muy pocos hemos leído. Séame disculpada la imperitencia de señalar una laguna clásica y humanística que tienen en nuestro país muchas culturas no sólo literarias, sino, además, universitarias. Hemos tenido que esperar a la versión castellana de Julián Pemartín y Fidel Perrino, con prólogo del propio Pemartín, para conocer el teatro de la abadesa Roswhita, escrito en bajo latín y cuna del teatro europeo. A Pemartín le conocíamos como uno de los teorizantes y practicantes más feroces de la doctrina de José Antonio. También como jerezano clásico, de solera. Y ha sido él, el que no profesa ni pedante públicamente ningún magisterio letrado, quien nos ha tenido que dar una versión primorosa, la versión necesaria y obligada hace muchas generaciones a los académicos y cultísimos profesionales.

Volvamos a nuestro Petronio, que no es ese de quien muchos hablan y pocos han leído. Este Petronio nuestro era, y espero que sea aún, mozo de la estación del Norte, de los del interior. Me lo presentó un docto colega mío, Manuel González Cereales. Me chocó el día de la presentación la familiaridad con que el mozo y el a la sazón director de varias revistas de "la tradición" se tuteaban.

—Es que en Verin—explicó Manolo—no hay más que escuela única. Un indiano construyó un grupo escolar tan estupendo que todas las escuelas particulares que se han intentado hacer después han fracasado. Y todos los chicos de Verin van—íbamos Petronio y yo—a la misma.

La amistad del hombre de letras y del mozo de cuerda seguía impecable al paso de los años. No creo que Petronio y Cereales sean de la misma tendencia. Pero algo común, las primeras letras, la primera educación, las primeras peleas y travesuras de chicos una para siempre, con verdadera y sentida democracia, a todos los hombres de Verin; don José Solís, en unas declaraciones a Alberto Crespo, ha dicho que "el factor determinante de la fortaleza y disciplina de la sociedad alemana es el que todos los niños alemanes, sea cual sea la posición de sus padres, vayan a la misma escuela y reciban la misma educación". Solís se refiere, está claro, a la Alemania Occidental, con su heroico Berlín. Sus declaraciones me han hecho recordar a este Petronio, que no es el del "Satiricón". Pero al que a lo mejor su padre o padrino, que sabía por la escuela popular de Verin quién era el autor del "Satiricón", le puso por éste el nombre. Petronio, mozo de cuerda, modesto, pero no pobre, ni menos pobre hombre, sin ningún rencor hacia ninguna clase de señoritos ni de señores.

Quizá en España, este país milagroso donde hay un poco de todo, la maravilla social de Verin fructifique con el tiempo tanto como en la católica Alemania de Adenauer. Nuestro país es de anticipación en muchas cosas importantes, sorprendente en otras. Un accionista—le hace mucha gracia a él mismo que yo emplee estas palabras—nato y neto de los caldos jerezanos como Julián Pemartín hace lo que olvidaron y abandonaron los eruditos profesionales. Un indiano realiza hace generaciones lo que hoy entusiasma al ministro Solís. Y, realmente, en Petronio, trabajador, fuerte, alegre, competente, ganador de holguras económicas, veo yo muchos de todos los valores que José Solís admira en el archieuropeo pueblo alemán.

Eugenia SERRANO

## EL VERANEANO EN MADRID

SIEMPRE hubo vecinos de Madrid que veranearon en la capital de España, hasta cuando las estaciones del año respondían a sus acostumbradas características y no eran tan versátiles y hasta absurdas como hoy día, con calores tornadizos y fríos a destiempo.

¿Dónde pasaban su veraneo matritense las familias, medio siglo atrás? Pues en la Ciudad Lineal—que para eso fue creada, con casino y todo—, en la Prosperidad, en la Guindalera, en los altos del paseo de Extremadura, camino de Cuatro Vientos, y por los Carabanchales y Peña Grande. La "colonia" más distinguida y elegante era la de la Guindalera. La señora hacía punto, bordaba o leía a Palacio Valdés en el minúsculo jardín de su hotelito; el señor regaba en mangas de camisa sus tiestos y sus rosales y acacias, y la niña, harta de tocar el piano y de escribir cartas al novio, se unía a otras amigas y, todas juntas, dejaban, iban, al atardecer, echada la rebeca o un abrigo ligero sobre los hombros, a la parada del tranvía, a fin de comprobar y compartir el sofoco de los demás madrileños que, sudando la gota gorda, venían de Madrid, del Madrid centro, de cumplir sus obligaciones.

La Ciudad Jardín era punto y aparte en plan de veraneo. Una especie de San Sebastián madrileño, sin playa, claro está, pero con "kermeses" de cadenetá, farolillos, murga y manubrio, por Alcalá-Ventas y las rondas, y, también, cine al aire libre y probabilidades de noviazgo. Veranear en aquellos hoteles maravillosos no estaba al alcance, ni mucho menos, de todos. Había allí hasta cómicas famosas, financieros, alguna marquesa o condesa y socios de la Gran Peña.

Todo esto pasó a la historia, a la pequeña historia pintoresca y costumbrista, y ahora cualquier hijo de vecino veranea fuera de Madrid y hasta de la periferia como diría un cas-

tizo. El único madrileño que sigue disfrutando el verano en su patria chica, que uno sepa, es el magnífico e ilustre don Mariano, marqués de la Valdavia, que, luciendo sombrero de paja y chaleco de piqué, permanece en el Madrid de su alma todos los agostos, saboreando las delicias estivales de esta villa de las siete estrellas, y haciendo públicas manifestaciones de su fervor hacia el verano matritense, aclarando, eso sí, que el único pequeño inconveniente que ello lleva consigo "es que refresca bastante por las noches". Y no va muy descaminado en sus valiosas apreciaciones el popular marqués, porque el Guadarrama lanza sus brisas hacia aba-

jo, ante la imposibilidad de salvar la barrera norteña, y cuando, a lo mejor, sudan tinta en Torreledones y Villalba, aquí hay que abrocharse la americana si se sitúa uno en sitios estratégicos.

Lo mejor de Madrid, amigo, es el verano: más autobuses y más taxis libres, un frescor de bodega en el Metro, infinidad de terrazas a la vista, menos niños callejeros, facilidades de pago, nocturnos aseguibles y silentes, miles de encantos que desaparecen en cuanto caen las primeras hojas... Que se vayan ellos, Ancha es Castilla; pero Madrid, en verano, no le pierda usted de vista...

Julio ESCOBAR

## El novelista entre críticos y lectores

QUIZA, para algún lector, constituya sorpresa el enterarse de que la novela se vende poco en España. La verdad es que, en conjunto, la venta de novelas es elevada, pero se debe al gran número de obras que se ofrecen al lector. La tirada de cada uno son, en general, modestas. No alcanzan, ni con mucho, las cifras de algunos países extranjeros. En esta marea de libros, los autores españoles mantienen la cabeza a flote con bastante gallardía. Y con una constancia (aunque en mí esté mal el decirlo) digna de aprecio. Hay que tener una vocación firme para escribir novelas cuando vender 5.000 ejemplares es un éxito; 3.000, una satisfacción, y menos de 2.000, una realidad frecuente. Algún autor, algún título, algún premio rebasan estas cifras. Pero las cotas más elevadas continúan siendo modestas en un plano internacional, donde todos los años hay obras que rebasan los cien mil ejemplares e, incluso, el medio millón.

Se plantea, pues, el problema de porqué la novela española no se vende más. Tema amplio, que no cabe en las líneas contadas de los artículos de esta página. Pero pueden apuntarse diálogos. La novela española necesita que se hable de ella cara al público, y no sólo entre iniciados.

José Luis Alborg, en su obra «Hora actual de la novela española», ha hecho un interesante estudio, individual y colectivo, de nuestra novela contemporánea. Entre otros muchos aspectos, estudia el del retraimiento de los lectores. Y culpa a los novelistas por no acertar a dar al público lo que pide. Considera Alborg que la novela actual tiende a parecerse al cine, y como el posible lector encuen-

tra las mismas emociones en cualquier sala de proyección, en forma más cómoda más atractiva y hasta más económica, rehuye la novela, que no le ofrece nada nuevo. En cambio, el lector que busca en ella más profundidad, tampoco la encuentra, con lo que el libro pierde a unos lectores sin ganar a otros.

Yo considero que Alborg no acierta al apuntar esta causa en la floja venta de nuestra novela. Basta comprobar que las novelas llevadas al cine se venden con mucha más facilidad. Y aquí sí que no puede nadie negar que el lector encuentra en la pantalla por menos dinero. Los éxitos simultáneos en cine y libro de «Rebeca» o «Lo que el viento se llevó», son bien conocidos para que no sirvan de referencia. Y conocemos editora que, en época de crisis, se limitó a publicar, en forma lujosa, las novelas exhibidas en la pantalla, logrando sacar adelante el negocio. Por otra parte, las novelas de quiosco, en especial las de aventuras, son una repetición de cien películas iguales, lo que no les impide tener una venta que, para nosotros quisiéramos los escritores «serios».

Si yo estoy en lo cierto, esta opinión de Alborg plantea otro tema interesante: el desacuerdo que parece reinar en España entre lectores y críticos. De mí puedo decir que la novela que mejor crítica ha tenido es la que se ha vendido menos. Otros novelistas me han indicado algo parecido. Se podría plantear la alternativa de escribir como opinan los críticos o hacerlo como pide el público. Pero,afortunadamente, existe la tercera posición: escribir cada autor con arreglo a sus propias ideas. Y luego, suerte.

Angel RUIZ AYUCAR

## Recordando a Guillermo Apollinaire

ABA de ser inaugurada en París, y, exactamente hablando, en el pequeño jardín que rodea la famosa iglesia de Saint-Germain-des-Prés, en aquel barrio en donde hay más soñadores y artistas por metro cuadrado que espárragos en las huertas de Aranjuez, la estela-monumento que nuestro Pablo Ruiz Picasso modelara en honor del que fue máximo pontífice del cubismo, Guillermo Apollinaire de Mostrowitzky, también conocido por Kostro, autor de sus famosos «Calligramas», amén de muchas e importantes obras, pero por encima de todo, poeta.

Apollinaire amaba de manera entrañable aquel rincón parisiense, y, sobre todo, el Café de Flore, cuando se decidieron materialmente a acampar en el barrio, cansados de sus locuras juveniles, que tuvieron como marco Montmartre y el cabaret, fatigoso en el mundo entero, de Lapin Agile, el Picasso, Matise, Salmón y la dulce María Laurencin. Si en la cocina de Montmartre lograron hacer pintar un cuadro a una burra, a cuya cola ataron unos pinceles, en Montparnasse, discutían e imponían las ideas nuevas, mientras leían en voz alta los inflamados manifiestos de su compañero en ángulos y aristas, el italiano Marinetti, aquel moderno «condoctiero» que, después de pedir la destrucción de los museos, terminó siendo académico en su país... Tales cosas llegaron a hacer que, cuando el famoso robo de «La Gioconda», la Policía detuviera a Guillermo Apollinaire, olvidándose que mal podía un gran poeta robar materialmente nada, pero mucho menos uno de los cuadros más poéticos y extraños que en el mundo existen.

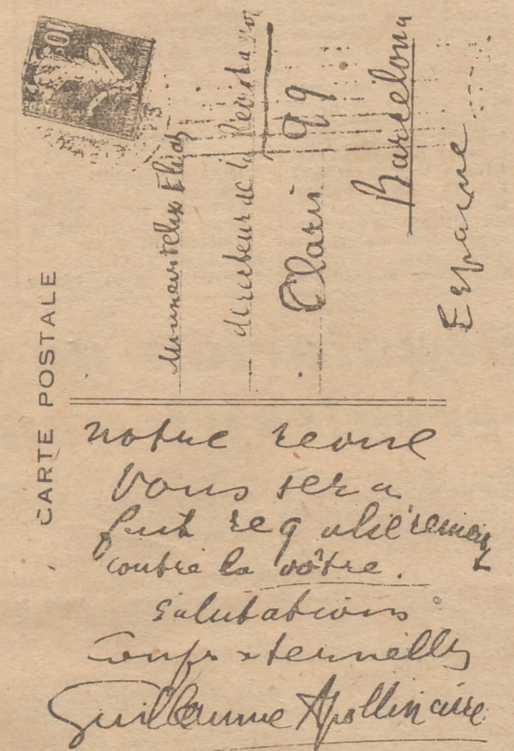
El caso es que Guillermo Apollinaire, aquel que un día...

Un día yo me esperaba a mí mismo. Yo me decía: «Guillermo, ya es hora de que llegues.»

animó publicaciones que hoy se pagan a peso de oro, lanzó artistas, entre ellos al infeliz Rousseau, mientras permanecía fiel a sus musas, y al Picasso de la época azul, para mí, desde luego, el mejor Picasso que jamás ha habido.

Ni el ser un gran poeta ni el animar múltiples empresas le impidieron, cuando la guerra de 1914, alistarse y ganar los entorchados de capitán. Y un día, otra vez, mientras estaba leyendo «El Mercure de France» en la trinchera, explotó un obús. Más tarde tuvieron que treparle. Y en el gran día del armisticio, 9 de noviembre de 1918, moría.

Se me podrá objetar que un hombre así quizá no mereciera estela alguna. Pero es que, prendidas de la cinta de la máquina de escribir, han quedado muchas cosas por decir. Aquí lo importante es destacar hoy que la estela de Guillermo Apollinaire,



a quien hay que defender siempre, como las tres manzanas que Cezanne pintara su barrio, Francia entera, acaba de hacerle la pública justicia que su obra merece. Porque, al margen de excentricidades, la poesía siempre palpita en su grande e inmenso corazón.

Y unas manos españolas, las de Picasso, han sabido modelar aquella cabeza de mujer que, de cara a las generaciones futuras, recordará al paseante la existencia de Guillermo Apollinaire. Yo quiero destacar el hecho y el acto, mientras, suspirando y pensando en las horas que viviera en el barrio de Saint-Germain-des-Prés, no me puedo quitar de la cabeza que nuestro insigne don Jacinto Benavente siga sin tener su merecido monumento, ni tan siquiera estela recordatoria alguna...

Miguel UTRILLO

¿Todavía da usted cuerda a su reloj?

¡Usted nunca dará cuerda a un Mido!

Mido Powerwind

RELOJERIA

REGENTE

C. S. JERONIMO, 18

Sin palabras.

Bello país...

Próspera nación.

visite CANADA

El más ilustre viaje turístico. Un mercado de \$ DO-LARES para España.

Vuele directo MADRID - MONTREAL - TORONTO.

Tradicional hospitalidad canadiense y azafatas españolas a bordo.

En su viaje a América visite Canadá por el mismo precio.

Canadian Pacific AIRLINES

Edificio España - Tel. 486425 MADRID

Boletines y Reservas en Agencias de Viajes

ARQUITECTOS

Eliminad una preocupación encargándonos los aparatos sanitarios y la instalación de fontanería!

AGENTES DE VENTAS DE URALITA

IRISA SANEAMIENTO

POVEDILLA, 10 DETRAS DEL PALACIO DE DEPORTES

VENTA PISOS

Proximidad Puerta del Angel 3, 4 y 5 habitaciones, más servicios. Precio total: 175 y 190.000 ptas. Entrada: 60 y 80.000 ptas. Instituto de Crédito, treinta años, 48.000 ptas.; resto, cuatro años de facilidades. También nave industrial. No dejando cantidad aplazada, 10 por 100 de descuento sobre cantidad entregada. Sin intermediarios. Teléfonos 560840, 397216 y 568848



# BOLSA DEL MOTOR

## AUTOMOVILES · CAMIONES · MOTOS

### ACCESORIOS Y REPUESTOS

LA mejor polea trapezoidal. Villén. Patentada. Paseo Delicias, 59.

### ESCUELAS

ESCUELA "España". Alfonso XII, 58. Teléfono 27-62-44.  
 ESCUELA automovilista Salmantina. Conde Peñalver, 24. Teléfono 35-41-02.  
 ARENAL, escuela automovilista. Arenal, 23. Teléfono 48-43-31. Suncursal: plaza Caidos, 5. Guadalajara.  
 BOADA, escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 35-56-11.  
 PONS, escuela automovilista. Lagasca, 133. 36-42-06.  
 CACABIA, escuela automovilista. "Alvarez Hermanos". Antonio Flores, 4. (Esquina Saesta, 24.) Teléfono 23-31-22.  
 PONS, escuela automovilista. (Suncursal.) Gobernador, 4. Aranjuez.  
 BOADA enseña conducir motos y automóviles. Jorge Juan, 50.  
 BOADA Profesores especializados.  
 BOADA. Carnet para menores de 18 años.  
 BOADA. Enseñanza especial para conductores de automóviles y motos.  
 BOADA. 35 56 11-36 91 36.  
 BOADA. Jorge Juan, 50. Madrid

### AUTOMOVILES

#### COMPRAS

PABLO. Autos - Voy. Compra-venta. 57-19-46. Viriato, 20.

### ¿Quiere comprar automóvil?

Visite  
**AUTOMOVILES SAUTISTA**  
 Paseo Onesimo Redondo 30

#### VENTAS

HERRANZ furgoneta Simca, motor Flab.  
 HERRANZ Seat 1400 extraordinario.  
 HERRANZ Jaguar 1/2 litros, extraordinario.  
 HERRANZ Ford Cortina, extraordinario.  
 HERRANZ Furgon Peugeot, estapendo.  
 HERRANZ Seat 600, estrena.  
 HERRANZ Seat 8 estrena.  
 HERRANZ Mercedes 190, estrena.  
 HERRANZ castillo 52.  
 C.I.D.A. Visite nuestra exposición y encontrará el coche que desea. Últimos modelos. Lo mismo europeo que americano. Nuevos y usados. Comercial Iberico. Interés en el mismo. Calle de Automóviles, 8 L. Francisco Rolas 5. 57-41-91

### URGENTE VENTA

autocares gas-olilujo, 25 y 14 butacas.  
 Teléfono 32 30 27

### AUTOMOVILES, furgonetas procedentes subasta MOGAR Ferrocarril 10

HIGUERA Peugeot 203 cama barato.  
 HIGUERA 1400 semi-nuevo barato.  
 HIGUERA Pedro Unadue 14 (Esquina Paseo Delicias) 10.  
 PRECIOSOS Pegaso turismo moderno.  
 FORD Thunderbird 57 SEAT.  
 CADILLAC 43.  
 CITROEN ligero.  
 PEUGEOT cama.  
 VOLKSWAGEN.  
 RENAULT 44.  
 JUAN BRAVO 41.  
 SEAT 1400 Hermosilla, 123.  
 SEAT 600 Hermosilla, 123.

PEUGEOT 203, impecable. Hermosilla, 123.  
 PEUGEOT 403, extraordinario. Hermosilla, 123.  
 AUTOMOVILES todas marcas. Venta a plazos. Hermosilla, 123.  
 FIAT 1900. Castellana, 78.  
 BORGWARD ISABELLA muy bonita. Castellana, 78.  
 PONTIAC 1952, muy bonito. Castellana, 78.  
 SEAT 600. Castellana, 78.  
 CHEVROLET 1951. Castellana, 78.  
 RUBIA SEAT cuatro puertas. Castellana, 78.  
 BIS CUTER comercial, tipo tuba. Toda prueba. Carolina Coronado, 14.  
 TRACTOR UNIMOG. DODGE magnifico. MORRIS como nuevo. FURGONES.  
 FORD-BEDFORD.  
 CONDE VILCHES, 17. (Detrás Cartagena, 52.)  
 ANGLIA 1953 barato. 39-05-37.

### CAMIONES

#### COMPRAS

GARAJE I ALLENES NOGAL Especialidad en Barreiros y TDZ. Luis Mitjans 2. 39-63-88

#### VENTAS

HIGUERA compra camiones nuevos, seminuevos. Facilidades.  
 HIGUERA. Bussin 10 toneladas.  
 HIGUERA. Saurer chasis ómnibus barato.  
 HIGUERA. Studebaker motor Barreiro, seminuevo.  
 HIGUERA. Chevrolet Secorsa reductora, seminuevo.  
 HIGUERA. Mercedes 100 HP, seminuevo.  
 HIGUERA. Comet Perkins reductora, barato.  
 HIGUERA. Leyland Comet, seminuevo.  
 HIGUERA. Leyland super Beaver, matricular.  
 HIGUERA. Ebro seminuevo, basculante.  
 HIGUERA. Saurer 130 HP, 10 toneladas, fantástico.  
 HIGUERA. Pedro Unadue, 14. (Esquina Paseo Delicias.)  
 GARAJE AS: WHITE 150 HP, dos diferencial.  
 WHITE 100 HP STUDEBAKER J-20 Perkins reductora.  
 CHEVROLET SECORSA basculante.  
 CHEVROLET SECORSA dos diferenciales y reductora.  
 FORD BARBAS OPEL BLITZ GMC guerra tres diferenciales.  
 CAMIONES furgonetas procedentes subasta PEGASO 120 HP CHEVROLET 33. GRANDES FACILIDADES!  
 SALAMANCA estrecho.  
 CAMIONES Diesel todos tonajes gasolina normales y basculantes. Ponzano, 87.  
 HERRANZ Man 120 HP seminuevo.  
 HERRANZ tiene 10 toneladas.  
 HERRANZ castillo 52.  
 PEGASO 165 y 120, estrena. Muchas facilidades pago San Bernardo 23 segundo.  
 CAMIONES nuevos usados, varios basculantes. Facilidades Cambios. Calle Delicias 10.  
 CHEVROLET 1939.  
 FORD basculante María de la O.  
 BELFORD basculante.  
 BRAVO MURILLO, 308 ("Metro" Tetuán.)

### MOTOS

### Vespa SACAI

ALCALA 101  
 Tel. 369401. MADRID

PEUGEOT 125 reducida. Entradas Hermosilla, 123.  
 REPUESTOS Willers. Concesionarios Madrid: Finamot. Ríos Rosas, 38.

GARAJE "SAN VICENTE".  
 "SAN VICENTE". Montetas, Ossas, Cofersas.  
 "SAN VICENTE". Entrega inmediata.  
 "SAN VICENTE". Rieju, Roa, Saigas.  
 "SAN VICENTE". Sidencars, motocicletas, remolques.  
 "SAN VICENTE". Talleres reparaciones.  
 GARAJE "SAN VICENTE". San Vicente, 15. (Metro Tribunal.)

### CLUA

74 c.c., sin carnet. 125 c.c. y 175 c.c. Todos tipos. Más baratos y mejores GORRION I. Pesetas 5.700. FACILIDADES DE PAGO SIN RECARGO AUCEMA. Mejía Lequerica, 14. Teléfono 23-27-26.

MOTORACI. Motocicletas, motocicletas.  
 MOTORACI. Amplias facilidades.  
 MOTORACI. Cambio motocicletas.  
 MOTORACI. También usadas.  
 MOTORACI. Pradillo, 3. (Prolongación General Mola.)

### Motocicletas

Princesa, 26 MADRID

MOTOMUNDO. Motocicletas Bultaco.  
 MOTOMUNDO. Montesas 110.  
 MOTOMUNDO. Topete, 33. Frente Metro Alvarado. 34-86-72.  
 MOTOMUNDO. MV cuatro tiempos.  
 MOTOMUNDO. Lambretta, Vespas.  
 MOTOMUNDO. Motocarrs todas marcas.  
 MOTOMUNDO. Velocidades todos modelos.  
 MOTOMUNDO. Sin entrada.  
 MOTOMUNDO. Sin fiador.  
 MOTOMUNDO. Treinta y seis meses plazos.  
 MOTOMUNDO. Todas marcas.  
 MOTOMUNDO regala carnet garantizado.  
 MOTOMUNDO enseña conducir con expertos profesores.  
 MOTOMUNDO le equipará su motocicleta gratuitamente.  
 MOTOMUNDO. Visite y será cliente.  
 MOTOMUNDO no tiene rival.  
 MOTOMUNDO. Topete, 33. Frente Metro Alvarado.  
 MOTOMUNDO. Topete, 33. A DOSCIENTOS metros gloria Cuatro Caminos.  
 MOTOMUNDO. Recuérdelo siempre.  
 MOTOMUNDO le motorizará.

### Motocicletas

SANULAS Duque de Sesto, 42 MADRID

MOTOMUNDO. Motocicletas Bultaco.  
 MOTOMUNDO. Montesas 110.  
 MOTOMUNDO. MV cuatro tiempos.  
 MOTOMUNDO. Vespas, Lambrettas.  
 MOTOMUNDO. Motocarrs todas marcas.  
 MOTOMUNDO. Velocidades todos modelos.  
 MOTOMUNDO. Entradas mínimas.  
 MOTOMUNDO. Sin fiador.  
 MOTOMUNDO. Treinta meses plazos.  
 MOTOMUNDO. Todas marcas.  
 MOTOMUNDO. Próxima inauguración.

Distribuidora Centro: Eduardo Onieva Ariza  
 Joaquín María López, 59. Madrid

SEIMO BRAVO MURILLO, 254

SEIMO. Todas marcas.  
 SEIMO. Lube la más utilitaria.  
 SEIMO. Ossas 125-150.  
 SEIMO. Montesas 82-110.  
 SEIMO. Grandes facilidades.  
 SEIMO. Entradas desde 1.000 pesetas.  
 SEIMO. MV, Syma, Chia.  
 SEIMO. Bravo Murillo, 254. 334234-549045.

Vespa SIDE BABY GATO PRINCESA, 26 MADRID

ARIAS. Motocicletas, velomotores, motocicletas.  
 ARIAS. Entradas desde 1.500.  
 ARIAS. 30 meses plazos.  
 ARIAS. Enseña conducir.  
 ARIAS. Tramita carnet.  
 ARIAS. Accesorios gratis.  
 ARIAS. Visite exposición de motocicletas.  
 ARIAS. Todas marcas y modelos.  
 ARIAS. Azucenas, 25. Metro Tetuán Salida Norte.  
 ARIAS. Azucenas, 25. Frente parroquia Las Victorias.  
 ARIAS. 349012-541834

MOTOCICLETAS MONTESA Princesa, 26 MADRID

LAMBRETTA, concesionario oficial MOTO CL. TV. Venta directa de fábrica al público. Plaza Juan Zorrilla, 4. (Ríos Rosas-Bravo Murillo.)

### TRANSPORTES POR CARRETERA

TRANSPORTES extra-madura Calle Patericia 29. 334238. 333927

### OTRAS OPORTUNIDADES

#### Agencias

PASAPORTES, penales, carnets, documentos. "Gestoria Pajares" Fuencarral, 6.

#### Cambio de camas

POR su cama vieja de latón le daremos una cama nueva último modelo, abonando la diferencia en veinte meses de crédito. También tenemos muebles en general. Alcalá 182. Teléfono 55-35-41.

#### Cinturones de tela

HACEMOS desde 20 pesetas. NOVOPLEX. Almansa, 47. 34-66-89.

#### Compras

INMENSURABLES EN EL pago muebles. Liquidaciones comerciales. Chatarras todo. 27-32-20.  
 COMPRADOR joyas, papeletas. Monte. Torija. Maestro Victoria, 1. 1.º (Inmediato Cómico.)

#### Consultas

CLINICA antivérea. Tratamiento arantizado. Impotencia, sífilis, bionerografía. Simons Encarnación, 2. (14.273.)

IMPOTENCIA. Últimos tratamientos. Fuencarral, 6. (12.256.)

#### Detectives

DETECTIVES privados. Alfer, Espoz y Mina, 13, primero. 21-87-06.

#### Fotografía

NOVIOS: vuestra foto de boda, etc.  
 FOTO BARBOSA. Montero, 36.  
 FOTO BARBOSA. Luchana, 20.  
 FOTO BARBOSA. Conde Peñalver, 4.

#### Gestorias administrativas

PASAPORTE, familias numerosas, documento de identidad, rápidamente. Licencias, Ayuntamiento, Seguros sociales. 314230. O.T.E.S.S.O. Preclados 17.

#### Grabados

CUADROS, marcos, molduras, láminas, estampas. Precios baratísimos. JHERR. Velázquez, 124.

#### Guardamuebles

GUARDAMUEBLES Matanzas, 23-61-96.

#### Joyería

PLAZOS 21-63-82.

#### Maniquiles

ESTEL. Abada, 9.

#### Maquinaria

TRANSFORMADORES, motores grupo bomba, poleas trapezoidales, alternadores, guardamotores, cuadros de maniobras y todo cuanto necesite para el montaje eléctrico y mecánico de su industria. VILLEN. Paseo Delicias, 59.

#### Maquinaria agrícola

TRACTORES Diesel. Ponzano, 83.

#### Maquinas coger punto

SIRI. Enseñanza gratuita. Memoria, 4.  
 CIESA. Duque Alba. Enseñanza gratuita.

#### Maquinas generos de punto

REMATADORAS a tres hilos. Unica fabrica en Madrid. Imperio. Montero, 32.

MAQUINAS punto rematadoras garantizadas. Leguilla. Oso. Teléfono 28-41-90.

MAQUINAS punto patentadas todos modelos, mano y motor: Jacquard, Façon Metier, Tramadot. Imperio. Montero, 32.

TRICOMALLA, la mejor máquina de punto fabricada en la nacional Automáticas, manuales General Alvarez de Castro, 4.

INDUSTRIAS Gonzalez. Máquinas de punto eléctricas, manuales y bobinadoras. Exposición y venta: Olivar, 14. Teléfonos 39 02 23. 39 36 27. Fabrica Amor Hermoso, 46.

MAQUINAS punto Coenen. rematadoras tres hilos, mano y motor, toda clase dispositivos.

Facilidades pago. CAPDEVILA Narváez, 31. 35-70-35.

#### Maquinas de escribir

DIAGAR. Todas marcas. Económicas. Facilidades. Augusto Figueras, 2.  
 MAQUINAS escribi. Grandes facilidades. Montero 33 (Pasaje).  
 VENTA, alquiler, UNDERWOOD, HISPANOS, OLIVETTIS, otras marcas. Precios interesantes. San Joaquín, 8. 21-38-74.  
 ELIJA entre cien máquinas escribir, carros corrientes y grandes. Doce meses crédito. Hernán Cortés, 7.

#### Materiales construcción

#### VENTAS

LORENZANA. Materiales de construcción de todas clases. Se hacen trabajos de solados garantizados. 39 68 56. Duque Fernán Núñez, 1.

#### Motores

REMI. Alternadores, dinamos eléctricos y motores. San Bernardo, 120. 24-92-58.

#### Mudanzas

MEGINO Goya 14. Teléfono 25-69-16. Traslados a provincias.

#### Muebles

VENDO muchos muebles baratísimos. Ancora, 39. Soler.  
 MUEBLES económicos, camas metálicas. Lorenzo Valverde, 8 (rinconada). Teléfono 21-48-56.  
 TRASPASO local con liquidación muebles. Carnero 6. 27-70-08.  
 URGENTISIMO comedor, salón, tréscos, aparos, bar, comedas, aparos, espejos. Velázquez, 85. 2.º.  
 EBANISTERIA Liquida. damos, muy baratos, comedores, dormitorios, muebles sueltos. Cuarto de estar completo, con bar. 2.700 Bares-librerías desde 600 Ferrocarri, 22. 27-46-69.

#### Peluqueras

SILLONES secadores, herramienta, productos permanentes. Perfumeria Basanta. Pez, 16. San Millán 5.

#### Pianos

COMPRO pianos. 319827.

#### Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.  
 ALCO vende sin aumento.  
 ALCO vende sin aval.  
 ALCO Sastreña. Camisería, Gahardina.  
 ALCO Lencería Sede. ría.  
 ALCO Mantas Sabanas Colchas.  
 ALMACENES ALCO. Feijidos en general. Señora y caballero.  
 ALMACENES ALCO. Montero 5, primero.

#### Relojes

RELOJES Cañy, Dogma, preciosos. Ancora. 15 rubies desde 200 pesetas. Puerta del Sol, 13. Teléfono 31-31-59-42.  
 PLAZOS 21-63-82.  
 DOGMA, Roxy Prima.

Cañy, etc. Más baratos que en Marruecos. Espoz y Mina, 1, segundo (Puerta Sol). Enviamos a provincias.

#### Trabajo

#### OFERTAS

TAQUIGRAFAS-MECANOGRAFAS con práctica, título Bachiller o similar. Escribid. Colocación 1.030. Cristino Martos, 4. (5.239.)  
 EMPRESA importante precisa taquimeca experta. No importa edad avanzada. Escribid referencias, pretensiones y señas: A. Empresa. Marqués de Villamejor, 6. (5.150.)

#### Varios

COMPRO, vendo, cambio fotografías, prismáticos, amplificadores. Luchana 16.  
 CALENTADORES gas reparados. Transformadores butano 22-63-48.  
 TASACIONES para efectos oficiales o privados verificables de alhajas, ropas, objetos diversos, Oficinas centrales Monte Piedra, Descalzas, 1. Expediente documentos a valoración. Teléfono 21-29-17.

#### Zapaterías

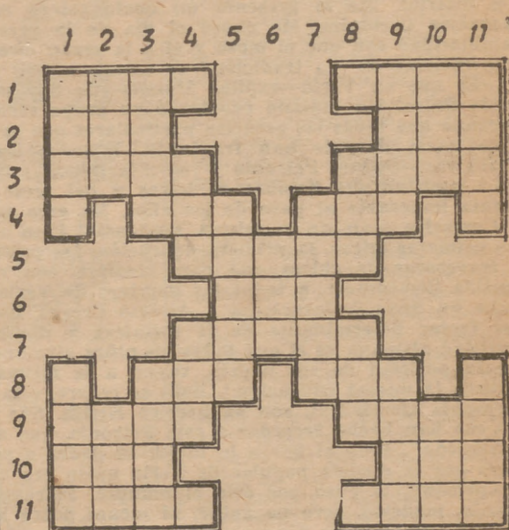
PIES SENSIBLES Zapatos suaves, amplios, ligeros. SAL. Colón 3. VISITENOS!!

## Cada palabra dos pesetas

Anúnciese llamando al Tel. 220494

## CRUCIGRAMA

Por K. B. ZAS



HORIZONTALES.—1: Villa de la provincia de Logroño. Mezcla.—2: Lugar de Gerona. Al revés, arbusto de hojas purgantes.—3: Atraves. Avisa.—4: Punto cardinal. Río de Rusia. Lugar de la provincia de Lugo. Símbolo químico.—5: Arte de pesca, plural.—6: Cabeza de ganado.—7: Libro primario de lectura.—8: Punto cardinal. Plural de letra. Isla del archipiélago africano de Cabo Verde. Consonante.—9: Da, Cierto árbol.—10: Levante. Al revés, coloca.—11: Flojo. Cierta fruta.

VERTICALES.—1: Sin juicio, plural. Concejal.—2: Río de Huesca. Montes de Burgos. 3: Demostrativo. Nombre de mujer.—4: Vocal. Ayuntamiento de La Coruña. Río de la provincia de León.—5: Arbusto verde de la familia de las cristeinas, plural.—6: Tercer hijo de Adán y Eva.—7: Cierto tejido, plural.—8: Número romano. Isla del mar Egeo. Al revés, residuos de las cortezas de los árboles. Número romano.—9: Cierta bebida. Planta lignácea.—10: Al revés, plural de letra. Al revés, planta hortense.—11: Tostar. Mamífero roedor.

#### SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Das. 2: Masa. 3: Ocas. 4: S. Sol. 5: Ros. 6: E. 7: Gaton. 8: E. 9: Ies. 10: Coc. 11: Asa. L. Topo. VERTICALES.—1: Idos. 2: Gas. 3: Asas. 4: A. Son. 5: Jara. 6: Set. 7: Rasos. 8: M. Cos. 9: M. C. 10: S. L. 11: S. L. 12: S. L. 13: S. L. 14: S. L. 15: S. L. 16: S. L. 17: S. L. 18: S. L. 19: S. L. 20: S. L. 21: S. L. 22: S. L. 23: S. L. 24: S. L. 25: S. L. 26: S. L. 27: S. L. 28: S. L. 29: S. L. 30: S. L. 31: S. L. 32: S. L. 33: S. L. 34: S. L. 35: S. L. 36: S. L. 37: S. L. 38: S. L. 39: S. L. 40: S. L. 41: S. L. 42: S. L. 43: S. L. 44: S. L. 45: S. L. 46: S. L. 47: S. L. 48: S. L. 49: S. L. 50: S. L. 51: S. L. 52: S. L. 53: S. L. 54: S. L. 55: S. L. 56: S. L. 57: S. L. 58: S. L. 59: S. L. 60: S. L. 61: S. L. 62: S. L. 63: S. L. 64: S. L. 65: S. L. 66: S. L. 67: S. L. 68: S. L. 69: S. L. 70: S. L. 71: S. L. 72: S. L. 73: S. L. 74: S. L. 75: S. L. 76: S. L. 77: S. L. 78: S. L. 79: S. L. 80: S. L. 81: S. L. 82: S. L. 83: S. L. 84: S. L. 85: S. L. 86: S. L. 87: S. L. 88: S. L. 89: S. L. 90: S. L. 91: S. L. 92: S. L. 93: S. L. 94: S. L. 95: S. L. 96: S. L. 97: S. L. 98: S. L. 99: S. L. 100: S. L. 101: S. L. 102: S. L. 103: S. L. 104: S. L. 105: S. L. 106: S. L. 107: S. L. 108: S. L. 109: S. L. 110: S. L. 111: S. L. 112: S. L. 113: S. L. 114: S. L. 115: S. L. 116: S. L. 117: S. L. 118: S. L. 119: S. L. 120: S. L. 121: S. L. 122: S. L. 123: S. L. 124: S. L. 125: S. L. 126: S. L. 127: S. L. 128: S. L. 129: S. L. 130: S. L. 131: S. L. 132: S. L. 133: S. L. 134: S. L. 135: S. L. 136: S. L. 137: S. L. 138: S. L. 139: S. L. 140: S. L. 141: S. L. 142: S. L. 143: S. L. 144: S. L. 145: S. L. 146: S. L. 147: S. L. 148: S. L. 149: S. L. 150: S. L. 151: S. L. 152: S. L. 153: S. L. 154: S. L. 155: S. L. 156: S. L. 157: S. L. 158: S. L. 159: S. L. 160: S. L. 161: S. L. 162: S. L. 163: S. L. 164: S. L. 165: S. L. 166: S. L. 167: S. L. 168: S. L. 169: S. L. 170: S. L. 171: S. L. 172: S. L. 173: S. L. 174: S. L. 175: S. L. 176: S. L. 177: S. L. 178: S. L. 179: S. L. 180: S. L. 181: S. L. 182: S. L. 183: S. L. 184: S. L. 185: S. L. 186: S. L. 187: S. L. 188: S. L. 189: S. L. 190: S. L. 191: S. L. 192: S. L. 193: S. L. 194: S. L. 195: S. L. 196: S. L. 197: S. L. 198: S. L. 199: S. L. 200: S. L. 201: S. L. 202: S. L. 203: S. L. 204: S. L. 205: S. L. 206: S. L. 207: S. L. 208: S. L. 209: S. L. 210: S. L. 211: S. L. 212: S. L. 213: S. L. 214: S. L. 215: S. L. 216: S. L. 217: S. L. 218: S. L. 219: S. L. 220: S. L. 221: S. L. 222: S. L. 223: S. L. 224: S. L. 225: S. L. 226: S. L. 227: S. L. 228: S. L. 229: S. L. 230: S. L. 231: S. L. 232: S. L. 233: S. L. 234: S. L. 235: S. L. 236: S. L. 237: S. L. 238: S. L. 239: S. L. 240: S. L. 241: S. L. 242: S. L. 243: S. L. 244: S. L. 245: S. L. 246: S. L. 247: S. L. 248: S. L. 249: S. L. 250: S. L. 251: S. L. 252: S. L. 253: S. L. 254: S. L. 255: S. L. 256: S. L. 257: S. L. 258: S. L. 259: S. L. 260: S. L. 261: S. L. 262: S. L. 263: S. L. 264: S. L. 265: S. L. 266: S. L. 267: S. L. 268: S. L. 269: S. L. 270: S. L. 271: S.



BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

SU PISO EN PROPIEDAD POR 25.000 PESETAS DE ENTRADA Y 480 MENSUALES

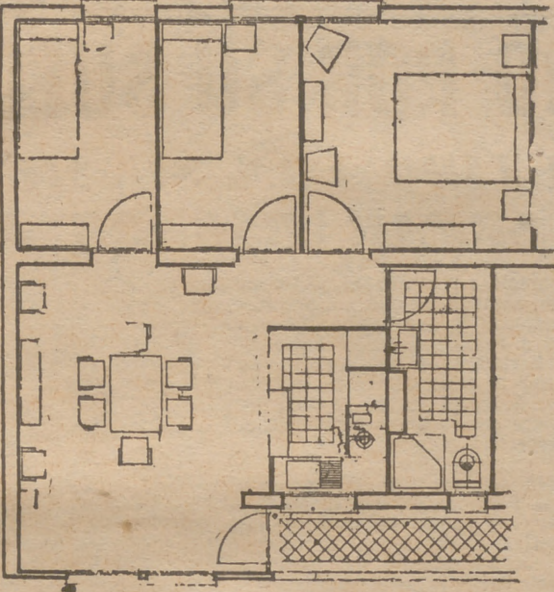
PROXIMA ENTREGA PISOS ZONA DERECHA DEL POBLADO DE SAN JUAN (Viviendas subvencionadas)

- Tres habitaciones, todas exteriores, y comedor.
- Cocina, agua caliente, servicios.

PRECIO TOTAL DEL PISO: 92.000 PTAS.

Magníficas comunicaciones. Autobuses desde Ventas.

Información: OFICINAS EN EL PROPIO POBLADO Vicálvaro. A continuación de la emisora de Aviación.



EN HIPOTECAS

Urgeme colocar 300.000. CARRETERO - Príncipe, 3, 3.º

CAPITALISTAS FINANCIEROS

• CAPITALISTAS financieros: Capitales para no producir. Comercialmente rinden grandes beneficios, sin exponerlos. Admitimos colaboradores. Información: Montero, 7. COMERCIAL.

HIPOTECAS

- HIPOTECAS 24 noras. Exclusivas Arellano. Serrano, 58. Teléfono 25-33-54.
- HIPOTECAS rápidamente. 26-00-32.
- HIPOTECAS urgentes. Fermat. Bravo Murillo, 346. 33-80-02.
- HIPOTECAS fulminantes. BERMELL Pellegros, 12.
- HIPOTECAS 24 noras. MERINO. Fuencarral, 23.
- DISPONEMOS varias cantidades para hipotecas. 24-46-27.
- HIPOTECAS rápidamente, primera, segunda; grandes, pequeñas cantidades. Compra-venta fincas. 24-85-58. FRANCO. Bravo Murillo, 4.
- COLOCAMOS capitales en garantizadas hipotecas. 24-46-27.
- OFREZCO desde 50.000 hasta 2.000.000 primera, segunda. 26-00-32.
- NECESITO 2.000.000 sobre magnífica finca. Buena interés. 36-79-84.

HOTELES

VENTAS • MARIA TERESA. Hotel Ciudad Lineal, 16.000 ptes. 22-74-64.

RUSTICAS

COMPRA • URGENTE compro finca alrededores Madrid 300-400 hectáreas. MARIA TERESA. 217492-227464.

SOLARES

VENTAS • A 20 kilómetros Madrid parcelas fachada carretera, 60 céntimos pie. 217492-227464.
- NAVE industrial comercial, 200 m2, extraordinaria construcción. 3.500 pesetas m2. 26-00-32.

URBANAS

VENTAS • MOLINA SOTO. Estrecho, 50.000. Resto, facilidades.
- MOLINA SOTO. Cuatro Caminos, pisos cuatro y seis habitaciones.
- MOLINA SOTO. Alcalá, pisos tres y cinco habitaciones. 65.000 entrada.
- MOLINA SOTO. Duque Sesto, piso cuatro habitaciones. ECONOMICO!
- MOLINA SOTO. Calle Espartinas, 2. 35-06-98, 35-24-62.
- DIOS-AYUDA. Gran piso, 300 m2, General Sanjurjo.
- DIOS-AYUDA. La maravilla de los pisos, con 400 m2, en O'Donnell.
- DIOS-AYUDA. Señoría, los pisos siete habitaciones Conde Peñalver.
- DIOS-AYUDA. Elegante piso junto glorieta Bilbao. Ocho habitaciones.
- DIOS-AYUDA. Piso muy bonito Jorge Juan, cuatro habitaciones.
- DIOS-AYUDA. Todas zonas y precios. Sainz Baranda, 26. 36-46-18.
- VENTA casas antiguas ocupadas. Especialidad de González Antonio Arias, 6.
- GARAJES, almacenes, tiendas y naves industriales, exentos contribución. Cuatro Caminos, vendemos desde 275.000 hasta 2.000.000. Facilidades pago. Permutaríanse también por solares. FRANCO. Bravo Murillo, 4. 24-85-58.
- PARTICULAR vendiendo ático, terraza, tres habitaciones, cocina, cuarto

VIVIENDAS

Para su entrega en agosto y septiembre, ofrezco de tres habitaciones, comedor-estar, servicios y terrazas. BIEN SITUADAS Y BIEN COMUNICADAS. Precio, entre 80 y 100.000 ptes. Entrega inicial, desde 15.000; resto, facilidades. Informes: ABADA, 3, y en las mismas obras de calle José Arcones Gil, penúltima parada autobús y tranvía del barrio de San Blas. Incluso festivos. OBRAS, EDIFICACIONES EGUARAS. Abada, 3

TRASPASOS

- TRASPASO tienda muebles. Carnero, 6. 277008
- ELADIO. Puerta Sol, 5. PENSION 175.000 ELADIO.
- PENSION 200.000 ELADIO.
- PENSION 250.000 ELADIO.
- PENSION 300.000 ELADIO.
- PENSION 350.000 ELADIO.
- PENSION 400.000 ELADIO.
- PENSION 450.000 ELADIO.
- PENSION 500.000 ELADIO.
- ELADIO Mercadería 150.000.
- ELADIO Cafetería 275.000.
- ELADIO Cacería 75.000.
- ELADIO Faberica 175.000.
- ELADIO Bar. 250.000
- ELADIO Ultramarinos 250.000.
- ELADIO. Todos negocios. Puerta Sol, 5
- RESIDENCIA próxima Atocha, dieciséis camas. 35-24-62.
- FABRICA de chocolate traspaso-admito socio. MARIA TERESA. José Antonio, 33, 6.º
- PENSION centricuísima, 25 camas. 21-74-92.
- ULTRAMARINOS subarriendo. 21-74-92.
- PISO industrial Mesón Paredes. 35.000. 21-74-92.
- LOCAL cualquier negocio. 21-74-92.
- PESCADERIA instalada. 21-74-92.

ALQUILERES

• CASARUBIOS, Centro Técnico de Contratación. Operaciones por cuenta propia. Siempre dispone de fincas rústicas, urbanas, hoteles, pisos vacíos en venta y amueblados en alquiler. Plaza Oriente, 2. 471145 y 488361.

El Gran Festival de la Canción

PREPARATIVOS EN BENIDORM

Mientras se aproxima la fecha del Gran Festival de Benidorm, se trabaja febrilmente en la organización de todos los aspectos de este sensacional acontecimiento artístico.

Franquicia postal para la propaganda turística

LA PIDE LA XXIV ASAMBLEA DE LA FEDERACION DE CENTROS DE INICIATIVA Y TURISMO

SAN SEBASTIAN, 30.—Se ha clausurado la XXIV Asamblea de la Federación Española de Centros de Iniciativa y Turismo.

Entre las numerosas conclusiones y acuerdos adoptados figuran los de solicitar franquicia postal para la propaganda turística, que sean convertidos en parque nacional las zonas y accesos del puerto de Tortosa-Becete y que sea realizado el proyecto ya aprobado hace años del ferrocarril Cantábrico-Mediterráneo.

También figura una propuesta para que un porcentaje de los ingresos que en moneda extranjera se obtienen anualmente por la llegada de turistas se dedique a aumentar los créditos hoteleros y a intensificar la propaganda turística.

A propuesta del Jurado para el concurso abierto con motivo de la celebración de la XXIV Asamblea han sido otorgados los premios a los escritores don Jesús de la Serna y don Baldomeo García Jiménez y a los guitonistas de radio Antonio Guardiola y Alfonso Junyet de Pastor. (Cifra.)

El billete para presenciar el Festival está a la venta, y las entradas pueden adquirirse en las oficinas de La Voz de Madrid, en Madrid; en las de La Voz de Levante, en Valencia; en las de La Voz de Alicante, en Alicante; en las de Radio Juventud y diario "Línea", en Murcia, y en el Ayuntamiento de Benidorm.

Una productora cinematográfica proyecta realizar un documental en technicolor sobre el Festival.

El Sindicato Nacional del Espectáculo ha instituido un premio, que será entregado al finalista al que corresponda por el actor de cine Manolo Morán, Premio Nacional de Cinematografía del Sindicato en el presente año, y la emisora Radio Manises ha ofrecido, a su vez, artísticos obsequios de la artesanía local para los premiados.

El Ayuntamiento de Madrid y la Diputación Provincial han ofrecido su colaboración al magno certamen, y el Alcalde de Madrid estará representado en el Festival por el teniente de alcalde don Luis Alvarez Molina.

Desde todas las provincias limítrofes a la de Alicante, y desde el mismo Alicante se preparan expediciones de autobuses, que transportarán a Benidorm miles de asistentes al Festival.

MOTOR, por LUIKE

César Gracia, con Montesa, ganó el X Circuito de Burgos, batiendo el récord de todas las categorías

El Moto Club de Burgos ha celebrado la décima edición de su tradicional Premio de Velocidad, patrocinado por aquel Ayuntamiento. El principal aliciente lo ofrecía su calidad de puntuable para los campeonatos de España de la categoría B, con motocicletas de serie.

Tiene el circuito de los puentes unas características propias para desarrollos largos, pues en su longitud de 1.300 metros posee dos rectas de medio kilómetro cada una, y el espacio restante se riza en difíciles curvas de fuertes retenciones, siendo éstas el motivo de que los promedios no sean tan altos como parece a primera vista.

Naturalmente, cuando hay curvas, las máquinas de gran manejeabilidad son las que destacan. Pero nunca pudimos calcular que el levantino César Gracia consiguiera superar a todas las categorías a bordo de su Montesa. Refrendando su éxito, a siete décimas de segundo se clasificó el catalán Mauricio Aschl, ambos con promedios superiores a los 77 k. p. h.

La primera carrera fue para máquinas hasta 100 c. c., con veinte vueltas y la siguiente clasificación: 1, Diez (Lube); a 63,120 k. p. h.; 2, García (Lube); Collantes (Guzzi); 4, Miguel (Guzzi); 5, Castrillo (Lube); 6, Alvarez (G. A. C.); 7, retiraron Gutiérrez (Motobici) y Fuente (Lube).

Con veinticinco rondas se dio a continuación la prueba más importante, reservada a las máquinas hasta 125 c. c. La clasificación fue así: 1, César Gracia (Montesa); 2, Mauricio Aschl (Montesa); 3, Angel Sanjuán; 4, Bordoy; 5, Molina; 6, Salgado; 7, "Pedrito el de Iniesta"; 8, Antonio García; 9, Juan Antonio Bilbao; 10, Alonso. Todos con Montesa "Brio 91", modelo que puede participar en los campeonatos, pues el otro más rápido, denominado "Brio 110", así como la ya famosa Bultaco, no están homologados para esta temporada.

La tercera prueba del X Circuito de Burgos fue de treinta vueltas, reuniendo a los pilotos que optan a los títulos de 250 c. c. y 500 c. c. con motocicletas de serie de estas cilindradas.

Posteriormente, de las dos clases se hicieron dos clasificaciones. En los dos caballos y medio venció Rodá, con Mondial, a 74,882 kilómetros por hora, y a continuación, su compañero de marca Jorge Batalla.

En 500 c. c. ganó Aragonés, con Sanglas, a 76,358 k. p. h., seguido de Pinet, Amat y Bautista, también con Sanglas. Sobre la misma máquina, Jaime Aragonés volvió a coronarse con los laure-

les del triunfo en la categoría especial de fuerza libre—no puntuable—, en la que su promedio fué algo menor. Pablo Gadea, con Bultaco, le dió bastante guerra durante ocho vueltas, y hubiera habido sorpresa si no se cae el valiente valenciano.

La clasificación de fuerza libre sitúa a Bautista (Sanglas) en el segundo puesto, y a continuación, Data (Montesa "Brio 110") y Blas, con igual modelo.

Se aplaza el fallo de los "Sésamo" de pintura y cuentos

Se aplaza hasta el día 15 de octubre el fallo de los premios «Sésamo» de pintura y cuentos, señalado en principio para el día 30 de junio. En aquella fecha serán fallados conjuntamente los correspondientes al segundo y tercer trimestre, admitiéndose originales de ambos concursos hasta el día 25 de septiembre.

EL MAS MODERNO REFRIGERADOR: KELVINATOR Silencioso. Elegante. Máxima calidad. PLAZOS



Pacífico, 82 - Zurbano, 65

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO ORGANIZACION SINDICAL

Subasta de vehículos automóviles (turismos, ambulancias, camionetas y un autocar) usador

La Delegación Nacional de Sindicatos de F. E. T. y de las J. O. N. S. anuncia subasta para la venta de diversos vehículos automóviles (turismos, ambulancias, camionetas y un autocar) usados y depositados y en disposición de ser examinados cualquier día laborable, de 10 a 13.30 y de 16 a 19 horas, en la Institución Sindical "Virgen de la Paoma", en Madrid, calle de Francos Rodríguez, número 114.

Dicha subasta se ajustará a las condiciones establecidas en el correspondiente pliego de condiciones, cuya copia se facilitará en la Sección de Bienes Patrimoniales de la Administración General de la Organización Sindical, paseo del Prado, núms. 18 y 20 (plantas primera), cualquier día laborable, de 10 a 14 horas.

Las proposiciones para tomar parte en la subasta, con arreglo al modelo que figura en el pliego de condiciones, se admitirán en la mencionada Sección de Bienes Patrimoniales de las 10 a las 14 horas, en días laborables, hasta el 14 de julio próximo.

Madrid, 26 de junio de 1959.—El administrador general de la Organización Sindical, Alfonso Cabrera Herrera.

Por falta de tinta

Es posible que los periódicos ingleses suspendan su publicación dentro de tres o cuatro días

LONDRES, 30.—La Asociación de Propietarios de periódicos ingleses, informa a través de un representante que los diarios británicos corren el riesgo de verse obligados a suspender su publicación en el término de tres o cuatro días, a causa de haberse agotado las reservas de tinta de los mismos.

La Asociación, que representaba todos los diarios nacionales, ha tenido una reunión de tres horas y media de duración, durante la cual se ha tratado de la escasez existente en este artículo y de las consecuencias que para la Prensa nacional puede tener la falta de tinta.

Los diarios no han recibido todavía su suministro normal y si esta situación no se remedia inmediatamente se verán obligados a suspender la publicación en el plazo antes dicho. (Efe.)

Champaña y vino; toreros

BARCELONA, 30. (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Joaquín Grau.)—Ayer, día de su onomástica, don Pedro Balaña ofreció gran corrida de toros a los aficionados barceloneses. Por segunda vez, desde la no lejana fecha de su reconciliación, han sido unidos en un cartel de toros, en la ciudad condal, Luis Miguel Dominguín y Antonio Ordóñez, completando la terna Antonio Bienvenida.

Espectador con popularidad fue Ernest Hemingway, que sigue a Antonio Ordóñez por las plazas de España. Según propias manifestaciones, se está documentando a fondo para una próxima novela que tratará de la fiesta nacional, y cuyo personaje central le ha sido inspirado por Antonio Ordóñez.

En cuanto a la corrida, si a los toreros nos atenemos, hay que reconocer que el vencedor de la tarde de ayer fué el champaña. Los caldos andaluces no dieron el sabor que de ellos se esperaba.

Y el champaña universal es, según Hemingway, el toro de Luis Miguel. El de Antonio Ordóñez, en cambio, según definición del mismo escritor, es «como los perfumados caldos de cepa andaluces».

El cartel fué un regalo para los barceloneses, que llenaron la plaza y la volverían a llenar de repetir la corrida.

Lavadoras AGNY Estrella ORBARA, S. A.

A plazos, sin aumento

JOAQUIN COSTA, 51

BENITO GUTIERREZ, 4

¡NO SE COMPLIQUE LA VIDA!

Señora, si usted tiene que realizar obras en su CASA, por su cuenta, tendrá que discutir con el ALBANIL, con el PINTOR, con el FONTANERO y con todos los oficios que intervengan.

Pida PRESUPUESTO de TODO a

LA PROTECTORA URBANA, S. A.

y le relevaremos de todos sus problemas.

LA ALBANILERIA y todos los OFICIOS DE LA CONSTRUCCION, en una MANO

BARQUILLO, 33.—Estudios y presupuestos.

Teléfonos: 211153, 211783, 211795, 221621, 323880

Madrid, martes 30 de junio de 1959

ORBARA, S. A.

JOAQUIN COSTA, 51

BENITO GUTIERREZ, 4

Neveras, radios frigoríficos, etc.

Toda clase de aparatos electrodomésticos.

Ventas a plazos sin recargo.

Consúltenos antes de hacer su compra.



## LA GUAPA DE HOY



Nancy M. Streets, de diecinueve años, alumna de primer año de la Universidad de Indiana, en Bloomington, es la primera representante de raza negra que haya sido coronada Miss Universidad de Indiana. Miss Streets ha sido elegida por los estudiantes entre un grupo de 14 finalistas por su belleza, su gracia y su personalidad. Ahora puede presentarse al concurso de belleza en que se elegirá Miss Indiana. La triunfadora de este concurso irá a las finales para la elección de Miss América, que se celebrarán a últimos de año en Atlantic City. Miss "Calles" será negra, no lo dudamos; lo que sí es, como de aquí a la Universidad de Indiana, es guapa.

## CRONICAS ESPECIALES

Por JULIO CAMARERO

Anoche, en el pueblo de Barajas

### APUÑALADO POR SU SUEGRO

#### HABIA DISCUTIDO CON SU MUJER Y PENSABA SEPARARSE DE ELLA

**A** NOCHE ingresó en el Equipo Quirúrgico, en grave estado, un hombre de treinta años llamado Francisco Serrano Moreno. Presentaba dos heridas por arma blanca en región glútea y en cara posterior del muslo derecho. Acababa de ser apuñalado por su suegro, Julio Díaz Alcolea, de cincuenta y cinco años.

Francisco Serrano Moreno vive con su mujer en el número 8 de la calle de Orión, en el vecino pueblo de Barajas. Al parecer, el matrimonio no congenian mucho, y con demasiada frecuencia se producen altercados, acrecentados siempre por la actitud del padre de ella, que se muestra, al parecer, intransigente.

En la tarde de ayer, Francisco se vistió con un traje nuevo que había adquirido el día anterior. Y, según parece, la mujer, María Luisa Díaz Rodríguez, le reclamó esta compra. Discutieron una vez más. Y ella, inesperadamente, le arrebató la chaqueta a su marido y la arrojó por la ventana. Esto hizo que la discusión fuera más enconada, y la mujer bajó entonces corriendo las escaleras para que todos advirtieran la pelea. El marido salió más tarde a la calle y regresó hacia las ocho de la noche.

A esa hora ya estaba allí la madre de él, que había ido a poner paz en la familia. Pero cuando menos lo esperaban,

apareció en escena el padre de ella, armado de una enorme navaja, con la que asestó dos golpes a Francisco. Este, al sentirse herido, salió corriendo, hasta ganar la calle, donde se desplomó, a causa de la pérdida de sangre que le había producido el inesperado ataque.

Sin sentido, fué recogido por unos transeúntes, que le trasladaron al puesto de socorro de Barajas. Desde allí se dió aviso a una ambulancia del Servicio Municipal, que le condució, más tarde, al Equipo Quirúrgico, donde se encuentra ahora hospitalizado después de una cura de urgencia que le fué realizada en el quirófano.

Según ha declarado Francisco, pensaba separarse de su mujer, pero ella se negaba, aun después de comprobar que era imposible la convivencia entre ellos.

El agresor fué detenido, minutos después, por la Guardia Civil del puesto de Barajas, y conducido al Juzgado de guardia, donde quedó detenido.



Francisco Serrano Moreno, víctima de la agresión a puñaladas ocurrida anoche en el barrio de Barajas.

#### Gamberros detenidos

Por inspectores de la Comisaría de Vallecas han sido puestos a disposición judicial Mario Calderón Neira, con domicilio en la colonia de San Fermín; José Cardoso Valverde, con domicilio en la misma colonia; Enrique González Delgado y Juan Dolera Santos, también domiciliados en la misma colonia, por daño y escándalos en un bar sito en la avenida de la Ciudad de Barcelona, número 30, propiedad de Nicandro Martínez Díaz.

#### Ataca a un hombre y huye

Antonio Sepúlveda Cancela, con domicilio en Camino de Valdeirribas, 30, sufre lesiones de pronóstico reservado por agresión de Ambrosio Alonso Muñoz, que se dió a la fuga.

#### Arrollada por un coche

Isabel Álvarez López, de veintidós años, sirvienta, natural de Tembleque (Toledo), con domicilio en Madrid, calle de Valenzuela, 8, resultó con lesiones graves al ser atropellada por un coche.

#### Cuando regresaba de comprar un helado

### UN NIÑO ATROPELLADO Y MUERTO POR UN CAMION

A mediodía de hoy se ha producido un lamentable accidente en el barrio de San Blas. Cuando el niño Francisco Javier Matésán cruzaba la calle fué arrollado por un camión que le produjo la muerte instantáneamente. Al parecer, el pequeño acababa de salir del colegio y cruzó la calle para adquirir un helado antes de marchar a su casa. De regreso, y cuando cruzaba de nuevo la calzada saboreando la golosina, el camión se le echó encima sin que lo advirtiera.

Se comprobó en seguida que, desgraciadamente, había fallecido, y fué avisado el Juzgado de Guardia, que ordenó el levantamiento y traslado del cadáver, al tiempo que se hacía cargo del conductor del camión en calidad de detenido.

#### ELECCION DE LA "SEÑORITA RETIRO 1959" EN LA CHOPERA

TIENE 15 AÑOS Y SE LLAMA JULIA MARTINEZ

En una simpática velada en la Chopera del Retiro, donde se encuentra instalada la quermese de la Junta de Beneficencia del distrito Retiro-Mediodía, fué elegida la «Señorita Retiro 1959».

El título recayó en una chiquilla de quince años llamada Julia Martínez que vive en la calle Doce de Octubre.

Con las primeras autoridades del distrito, asistieron a los actos representantes de la Prensa y la radio y un numerosísimo público.

#### Atropellada por una furgoneta

Maximina López Caballeros, con domicilio en López de Hoyos, 237, sufre lesiones de pronóstico reservado, al ser atropellada en Chamartín por la furgoneta M-203.332, que conducía Mariano Alda de la Cueva.

## Vivir para ver y.....

El recaudador de impuestos americanos



En los Estados Unidos, el recaudador de contribuciones cuida sus relaciones con el contribuyente. A fin de presentarse a sus clientes bajo una luz agradable, los servicios del impuesto acaban de producir un documental de treinta minutos sobre sus diversas actividades. Titulado (sin ironía) «Desde el comienzo de los tiempos», la película ha costado 48.000 dólares. Es en color y se ha estrenado en el mes de abril, que corresponde en los Estados Unidos a la fecha de declaraciones de ingresos. Los mismos servicios acaban de organizar igualmente un servicio de información muy práctico. Es posible preguntar al recaudador, por teléfono, por carta o mediante una visita personal, sobre los impuestos que amenazan ciertas actividades o cierto género de operaciones. El contribuyente puede adoptar así, antes de comenzar sus negocios, el método comercial que sea menos gravado.

#### Fútbol para ciegos



Un curioso y emocionante partido de fútbol ha sido disputado entre dos equipos de ciegos en la provincia de Alicante. Los jugadores, cuya edad varía entre los dieciséis a los veinte años, han evolucionado sobre el terreno con un sentido notable de la orientación a la busca del balón, que iba provisto de un cascabel. Igualmente, detrás de las porterías, otros dos ciegos agitan campanillas intermitentemente, y para facilitar los pases los jugadores se llamaban entre sí. El partido, al que asistieron numerosos espectadores, fué dirigido por uno de los sacerdotes que cuidan de la educación de los jóvenes ciegos de Aguas de Busot.

#### "Oficina de ideas"



Un millonario americano, James Rand, director de la Corporación de Desarrollos Rand, acaba de abrir una oficina de «compra de ideas». El señor Rand tiene la intención de comprar a los rusos inventos y patentes.

...para ver bien gafas. Cottet PRINCEPE, 15 AV. JOSE ANTONIO, 55 SERRANO, 31-MADRID

## TRIBUNALES

### Pena de muerte por envenenar a su marido LE SUMINISTRÓ POLVOS RATICIDAS

En la Audiencia Provincial de Guadaíajara está señalada la vista de una causa seguida contra Asunción T. D., casada con Manuel Santamaría Sanz, en 1955.

Desde los primeros tiempos surgieron discrepancias y disgustos entre marido y mujer. En ocasiones intervenía el padre de ella, a favor de su hija, la cual, según las conclusiones fiscales, aprovechaba cualquier coyuntura para exteriorizar el desprecio hacia su esposo.

La mayoría de las disputas se originaban por cuestiones económicas, a las que no podía el marido atender, dados su modestos ingresos, como empleado de una oficina recaudadora de contribuciones.

Con la idea de suprimir a su esposo, aprovechó Asunción la amistad que tenía ella con la señorita Consuelo, hermana de un perito agrónomo. Y en los primeros meses de 1956 solicitó de su amiga que le proporcionase polvos para exterminar las ratas, que abundaban en su domicilio. Así consiguió que el perito entregara a su hermana un producto a base de arseniato, que, envuelto en papeles, le entregó Consuelo a Asunción.

Una vez que la procesada tuvo el raticida en su poder, para cerciorarse de su poder mortífero, mandó a su criada que comprase sardinas, y preparó algunas, para combatir— así le dijo a la criada— a los gatos que rompían las tejas de un tejado vecino. Un gato, que comió una sardina, murió a las pocas horas.

Asegurada por el éxito de su ensayo, el 30 de junio de 1957, ordenó la viéspora a la muchacha que no desayunara café con leche, puesto que no quedaba bastante para dos personas. Y le dió que tomara un huevo. Y que, si sobraba algo del desayuno, que no lo tomase, porque lo iba a echar en una tarta.

El 30 de junio, que era domingo, manifestó a la criada que le avisara cuando se levantase el señor. A las diez de la mañana, la chica preparó café con leche para el esposo de la encausada. Y, después de calentarlo, lo pasó a una taza, dejándolo en la mesa-armario de la cocina para que se enfriara. Su Señora cruzó va-

rias veces junto al armario. Y Asunción, en uno de esos cruces, depositó en la taza una fuerte dosis de óxido. Su esposo, ingirió la mitad del contenido de la taza. Y como notase amargor, preguntó la causa a su mujer. Esta le dijo:

—Echale más azúcar. Sin embargo, el marido ordenó a la sirvienta que arrojase el resto.

Inmediatamente, el esposo se sintió indispuerto. Fué a ver a un médico para que le prestase auxilio.

—Tú ya sabes las desavenencias que tengo con mi mujer... ¡Estoy muy mal...! He tomado el desayuno y me encuentro muy malo!

Trasladado a la clínica Sanz Vázquez, manifestó a las religiosas que le atendían:

—¡Qué me habrán dado! A las ocho y media de la tarde falleció el esposo, por intoxicación aguda, a pesar de los auxilios prestados por la ciencia.

Estos hechos se califican como un parricidio. Y se pide para la procesada la pena de muerte, ya que concurren las agravantes de

haber empleado veneno con premeditación. Deberá, además, indemnizar a los herederos del finado con la suma de 100.000 pesetas.

La acusación particular coincide con el fiscal en pedir la pena capital. Y eleva la indemnización a 237.000 pesetas.

Está encargado de la defensa el abogado don Agustín Barrena, quien en sus conclusiones provisionales niega y rechaza los argumentos acusatorios, pues estima que de las actuaciones sumariales solamente se infiere la indudable realidad de un estado latente de desavenencias conyugales. Ningún elemento de julio, opina el defensor, puede servir de base para atribuir a su patrocinada el propósito ni la intervención en la muerte de su referido esposo. Por lo tanto, estima que ella no es responsable de ningún delito y que debe ser totalmente absuelta.

Están citados cerca de cincuenta testigos para prestar declaraciones en el juicio oral.

Cipriano TORRE ENCISO

### JAPON: UN AVION SE ESTRELLA EN EL PATIO DE UN COLEGIO

(Viene de 1.ª pagina)

El accidente se espera que tenga importantes repercusiones políticas, porque viene a apoyar la campaña socialista e izquierdista para que las fuerzas aéreas norteamericanas se retiren de las zonas donde los accidentes en sus aviones ponen en peligro la vida de los japoneses. El partido socialista ha hecho público inmediatamente, en Tokio, un breve comunicado en el que se pide que el Gobierno norteamericano pague «las debidas compensaciones» a las víctimas o sus familiares, y en el que se afirma que Estados Unidos «no ha dado la consideración debida» a la tranquilidad y seguridad de los residentes en Okinawa. El general Burns, comandante de la V Fuerza Aérea norteamericana, ha anunciado en Tokio que vendrá a Naha para dirigir las investigaciones sobre el accidente. (Efe.)

El accidente se espera que tenga importantes repercusiones políticas, porque viene a apoyar la campaña socialista e izquierdista para que las fuerzas aéreas norteamericanas se retiren de las zonas donde los accidentes en sus aviones ponen en peligro la vida de los japoneses. El partido socialista ha hecho público inmediatamente, en Tokio, un breve comunicado en el que se pide que el Gobierno norteamericano pague «las debidas compensaciones» a las víctimas o sus familiares, y en el que se afirma que Estados Unidos «no ha dado la consideración debida» a la tranquilidad y seguridad de los residentes en Okinawa. El general Burns, comandante de la V Fuerza Aérea norteamericana, ha anunciado en Tokio que vendrá a Naha para dirigir las investigaciones sobre el accidente. (Efe.)